

ROK XLIX

Nr 288 (15 050)

Wydanie 1,

Nakład: 113.000 egz.

DZIENNIK POLSKI

KRAKÓW

Poniedziałek 13 XII 1993

Cena 3000 zł

Zaproszenie do Paryża

Polska wzorem

Szczyt Unii Europejskiej zaprosi na wiosnę Polskę; pozostają państwa Europy Środkowej stowarzyszone z Unią, jak rów-

PREMIER WĘGIER nie żyje

Premier Węgier József Antall zmarł wczoraj po południu — poinformował rzecznik prasowy rządu. W ciągu ostatnich dni w związku z pogarszaniem się stanu zdrowia przebywającego w budapeszteńskim szpitalu premiera Józsefa Antalla i wystąpieniu arytmii w pracy serca, do stolicy Węgier przybyli na konsylium wybitni lekarze zagraniczni. W sobotę prezydent Árpád Göncz osobiście wręczył premierowi najwyższe odznaczenie państwowe — Wielki Krzyż Zasługi Republiki Węgierskiej — za jego wkład w budowanie demokracji i ładu konstytucyjnego w kraju.

niez państwa bałtyckie, na konferencję w Paryżu inaugurującą negocjacje w sprawie zaproponowanego przez premiera Francji Édouarda Balladura „paktu o stabilizacji w Europie”.

Dyplomaci francuscy nie kryją, że inicjatywa „powstała głównie z myślą o państwach stowarzyszonych”, aby „poprzez dyplomację prewencyjną uregulować kwestie mniejszości etnicznych oraz potwierdzić nienaruszalność granic w Europie Środkowej i Wschodniej”. Chodzi o „uniknięcie drugiej Jugosławii”, a nie o zażegnanie któregoś z już otwartych konfliktów. Dlatego wyklucza się republiki dawnej Jugosławii i Zakaukazja.

Traktat polsko-niemiecki regulujący kwestie mniejszości jest „wzorem, z którego należy brać przykład” w negocjacjach nad paktem o stabilności w Europie — oświadczył szef dyplomacji francuskiej Alain Juppé na konferencji prasowej po zakończeniu szczytu Unii Europejskiej (UE). (Szerzej na str. 11)

SdRP za wymianą wojewodów

Kłopoty z mediami

Przewodniczący SdRP Aleksander Kwaśniewski zapowiedział w czasie sobotniego posiedzenia Rady Naczelnej SdRP wymianę wojewodów tam, gdzie koalicja uznaje to za konieczne. Dodał, iż PSL i SLD będą miały po jednym przedstawicielu w trzech resortach prezydenckich: MSZ, MSW i MON. Wicepremier Marek Borowski powiedział, że jedynym obszarem, w którym można dokonać cięć na pokrycie zadłużenia Polski za granicą i w polskich bankach jest sfera budżetowa. Delegaci zwracali uwagę na konieczność „przełamania niechęci mediów”.

Kwaśniewski powiedział, że PSL i SLD ustaliła, iż pierwszeństwo w zgłaszaniu propozycji personalnych do obsadzania stanowisk wojewodów będzie miała ta partia, która na danym terenie zdobyła najwięcej głosów w wyborach 19 września.

Lider SdRP powiedział, iż obecność przedstawicieli PSL i SLD w trzech prezydenckich ministerstwach została uzgodniona z kierownictwem resortów. Zapowiedział rozpoczęcie negocjacji

Pierwsze wyniki z godziny 24:

Większość głosowała za konstytucją Jelcyna

Rosja wybrała

Dla „DZIENNIKA” z Moskwy

Wczorajsze wybory w Rosji były dla mieszkańców wielkim doświadczeniem, które bez wątpienia będzie miało duży wpływ na dalszy rozwój tego kraju. Jednocześnie ujawniły one istotne zagrożenia, a przede wszystkim ogromne rozbieżności między

13 bloków i partii politycznych. Takie rozbieżności nie rokują wielkich nadziei na to, że przyszłemu parlamentowi łatwo uda się wyłonić większość zdolną do powołania silnego rządu. Z formułowanych na gorąco wypowiedzi wielu rosyjskich polityków wy-

nika, że już obecnie przewidują oni powstanie parlamentu, który będzie w jeszcze większej opozycji wobec prezydenta Borysa Jelcyna i jego polityki, niż rozwiązana przez niego Rada Najwyższa Rosyjskiej Federacji. (Dokończenie na str. 2)

General Motors — FSO

Wejście Opla

Finalną umowę dotyczącą warunków inwestowania przez największy koncern przemysłowy

świata w Polsce podpiszą dziś w Warszawie przedstawiciele polskiego rządu i General Motors Europe. Jednocześnie dyrektor Adam Opel AG i Fabryki Samochodów Osobowych podpisują kontrakt o utworzeniu spółki General Motors Poland, która w FSO będzie montowała ople.

Po niemal trzyletnich negocjacjach europejski oddział amerykańskiego potentata samochodowego General Motors rozpoczyna działalność przemysłową w Polsce. Ze strony polskiej umowę regulującą zobowiązania naszego rządu podpisze minister przemysłu i handlu Marek Pol oraz wiceminister finansów Henryk Chmielek. Ze strony General Motors Europe (GME) umowę inwestycyjną podpisze prezydent tej

firmy Louis R. Hughes i szef Adam Opel AG. David J. Herman. Z kolei porozumienie o utworzeniu w FSO spółki General Motors Poland (GMP) podpisze dyrektor fabryki Andrzej Tyżkiewicz i jego zastępca Romu-

(Dokończenie na str. 3)

Prawica o opodatkowaniu

Kościola i zmianach w UOP

Podwójne veto

Koalicja prawicowa: PSL-PL, PC i ZChN wyraziła 11 bm. sprzeciw wobec zmian kadrowych w UOP oraz wobec projektu opodatkowania Kościoła. Na sobotniej konferencji prasowej w Warszawie z udziałem Gabriela Janowskiego i Jarosława Kaczyńskiego i Wiesława Chrzanowskiego, przedstawiono dziennikarzom oświadczenie, w którym „Trójporozumienie” stwierdziło, iż jest zaniepokojone faktem „ianowania na szefa UOP p. Gromosława Czempieńskiego —

„wieloletniego funkcjonariusza komunistycznej SB, której jedynym zadaniem była walka z demokratycznymi, wolnościowymi i niepodległościowymi dążeniami narodu polskiego przy pomocy przestępczych metod”.

W oświadczeniu stwierdza się również, że Sejm powinien zlecić właściwym organom kontroli zbadanie działalności UOP. Zaproponowano też uchwalenie epizodycznej ustawy lustracyjnej, mającej na celu wykluczenie z komisji parlamentarnej nadzorującej służby specjalne, obecnych i byłych współpracowników służb specjalnych.

(Dokończenie na str. 3)

Romuald Szeremietiew na czele RdR

Olszewski wychodzi

Kongres Ruchu dla Rzeczypospolitej wybrał w niedzielę rano na swojego przewodniczącego Romualda Szeremietiewa. Po ogłoszeniu wyników dotyczących lidera partii Jan Olszewski z grupą delegatów opuścił obra-

dy. Zdaniem Wojciecha Włodarczyka oznacza to, iż Olszewski rezygnuje z udziału w partii, ale nie oznacza rozłamu w RdR, ani tego, że powstanie nowa partia.

„Koncepcja polityczna Szeremietiewa zakłada współpracę z Belwederem. Inaczej też niż Olszewski ocenia on całą formację postkomunistyczną. Szeremietiew

(Dokończenie na str. 3)

Reporterzy „Dziennika” w sklepach i na targowiskach

Po ile Święta?

(Inf. wł.) Sklepy w naszym regionie przybrały świąteczny wystrój. Wystawy kuszą pięknie opakowanymi towarami, świecąc choinki i kolorowe stroiki. Wygląda jednak na to, że potencjalnych klientów skutecznie odstrasza wysokie ceny. Dotyczy to przede wszystkim świątecznych smakołyków, po które, jak dotąd,

nie ustawiają się kolejki. Ruch w sklepach jest niewielki, ale z pewnością wzrośnie w ostatnim przedświątecznym tygodniu. Nasi reporterzy przeprowadzili rekonesans po sklepach i targowiskach, aby sprawdzić, ile będzie kosztować zastawiony, świąteczny stół.

Kraków

W sprzedaży pojawiły się już karpie. W sklepie przy Nowym Kleparzu kilogram żywej ryby kosztuje 45 tys. zł, na Starym Kleparzu — 39 tys. zł, natomiast za karpia patroszonego trzeba za-

(Dokończenie na str. 5)

ZAWSZE NA CZAS

RADIO TAXI
METRO
036-00-00

U NAS BEZ PODWYZEK

ŚWIATECZNA OFERTA TV-SAT!!!

DOBRY ZESTAW TV-SAT

4.3 mln zł
(ograniczona ilość)

dwa lata gwarancji
raty bez zryntów
dekodery i karty kodowe

KRAKÓW, UL. PRADNICKA
tel. 344-205, 334-100

REWELACYJNE CENY HURTOWE

KUPON POWYŻSZA CENA WAŻNA JEST TYLKO Z NINIEJSZYM KUPONEM DZIENNIKA POLSKIEGO KUPON

HURTOWNIA FIRMOWA

oferuje towary

Goplana

WINIARY

CENY FABRYCZNE

Kraków, ul. Imbramowska 18
(wjazd od ul. Grażyńskiego 6), tel. 12-91-46

WYPOSAŻENIE SKLEPÓW

Kraków, ul. Gromadzka 46 tel. (012) 56-46-11 w.50 fax 67-22-10

Nowy Sącz-Gorzaków
magazyn PHS tel. (018) 230-43 w.59

Chrzanów ul. Fabryczna 11 tel. (035) 347-39

Rzeszów ul. Prof. Chmaja 4 tel. (017) 43-320

Jaworzno - ul. Matejki 54

WSZYSTKO DLA SKLEPU W JEDNYM MIEJSCU

KOMPLEKSOWE WYPOSAŻENIE

MEBLE SKLEPOWE

RATY LEASING

KRAKÓW **NOWY SĄCZ**
ul. Gromadzka 46 (Gorzaków) magazyn PHS
tel. (012) 56-46-11 w.50 tel. (018) 230-43 w.59
fax 67-22-10

Nr 1 W MAŁOPOLSCE

TAPETY FLIZY

NAJWIĘKSZY WYBÓR

W SKLEPIE FIRMOWYM WM PRZY HURTOWNI

Kraków, ul. Wierzbowa 7

Canon

KOPIARKI TELEFAKSY

Lobos BIUROSYSTEM

Nowy Sącz, Rynek 11
tel. 42-02-73

AUTORYZOWANY DEALER FIRMY CANON Inc

Kraków, ul. Bożego Ciała 31
tel. 56-22-22

Rzeszów, ul. Kopernika 1
tel. 342-21

Tarnów, ul. Kościuszki 37
tel. 22-48-11

ŚWIAT • ŚWIAT • ŚWIAT • ŚWIAT • ŚWIAT • ŚWIAT



WYWIAD PREMIERA PAWLAKA DLA „YOM URI SHIMBUN”. Polska będzie kontynuować reformy zmieniające do budowy gospodarki rynkowej — powiedział premier Waldemar Pawlak w wywiadzie dla japońskiego dziennika „Yomiuri Shimbun”, opublikowanym wczoraj. Premier podkreślił, iż w czasie jego rządów nie może być powrotu w Polsce do dawnego modelu komunistycznego. Waldemar Pawlak powiedział też, że Warszawa będzie dążyć do umocnienia stosunków politycznych i gospodarczych z Moskwą.

ARAFAT W KAIRZE. Przywódca Organizacji Wyzwolenia Palestyny Jaser Arafat i premier Izraela Itzhak Rabin spotkali się w niedzielę w Kairze, aby usunąć przeszkody w realizacji porozumienia o autonomii dla Palestyńczyków w Strefie Gazy i w Jerychu. Zgodnie z porozumieniem, w poniedziałek Izrael powinien rozpocząć wycofywanie swych wojsk z tych terytoriów.

41 OSÓB POD GRUZAMI ZAWALONEGO DOMU W MALEZJI. Przedwczoraj na skutek osunięcia się ziemi pod deszczach monsunowych zawalił się 12-piętrowy budynek położony na wzgórzu. Jak się przypuszcza, pod gruzami znajduje się jeszcze 41 osób. Trwa akcja ratownicza. Z gruzów wyciągnięto dotychczas 3 osoby. Jedną z nich zmarła na skutek odniesionych ran, dwie przeżywają w szpitalu.

HONECKER OPUŚCIŁ CHIŁIJSKĄ KLINIKĘ. Były przywódca partii i państwa NRD Erich Honecker wrócił przedwczoraj do domu z kliniki w Santiago na noszach. 81-letni Honecker jest śmiertelnie chory na raka wątroby. Obecnie jego stan nie pozwala już na przyjmowanie stałych pokarmów.

NOWY TAJFUN NA FILIPINACH. Po tajfunie Lola, który w ubiegłym tygodniu szalał nad Filipinami na wschód od stolicy tego kraju Manili powodując śmierć około 260 osób, w piątek przeszedł tajfun Manny. Siła wiatru osiągała prędkość 95 kilometrów na godzinę. Rzeki wystąpiły z brzegów. Zginęło 31 osób. Niewykluczone, że liczba ofiar może zwiększyć się.

TURECKI DYPLOMATA ZASTRZELONY W BAGDADZIE. Turecki dyplomata został przedwczoraj zastrzelony w stolicy Iraku Bagdadzie. Jak poinformowała telewizja turecka (TRT), nieznani sprawcy ostrzelali samochód wiozący ambasady tureckiej w Bagdadzie Caglara Yucela. Dyplomata zginął od kuli.

ZAKŁADNICY W PRZYCHODNI DENTYSTYCZNEJ. Około 50 policjantów wspieranych przez żołnierzy Special Air Service otoczyło miasteczko Hay-on-Wye na pograniczu Anglii z Walią, gdzie w miejscowej przychodni dentystycznej uzbrojeni napastnik trzymał dziesięciorgo zakładników.

(PAP/SAD)

Minister Olechowski w Waszyngtonie

Przeciw „ziemi niczyjej“

Minister spraw zagranicznych Andrzej Olechowski oświadczył w wywiadzie dla „New York Times”, że Zachód nie rozumie, iż pozimnowojenną próżnię bezpieczeństwa w Europie Środkowo-wschodniej może wypełnić Rosja, w której widać już przejawy myślenia imperialnego.

Polski minister, który dziś przybywa do Waszyngtonu na rozmowy z sekretarzem stanu Warrenem Christopherem, powiedział, że administracja Clintona i przywódcy zachodniej Europy muszą zdać sobie sprawę, iż „pozosta-

wienie Polski ziemią niczyją będzie mieć katastrofalne następstwa dla całego bezpieczeństwa europejskiego”. „Mówię: będzie mieć, a nie: może mieć” — podkreślił.

Olechowski oświadczył, że podczas wizyty w stolicy USA nie będzie zabiegać o konkretny termin przyjęcia Polski do NATO, lecz o „konkretną perspektywę” członkostwa w tym pakcie. „Potrzebuję mapy drogowej — dodał — na końcu drogi pokazującej NATO”.

(PAP)

Dla „Dziennika” z Rzymu

Modlitwa o pokój

Odmawiając wczoraj niedzielna modlitwę Anioł Pański, Jan Paweł II zaapelował raz jeszcze o pokój na terenach byłej Jugosławii.

„Zaklinam tych, na których ciąży odpowiedzialność za losy poszczególnych narodów, by w końcu sprawili, że uciśnień szereg broni. Wzywam też przedstawicieli instytucji międzynarodowych, by nadal czynili wszelkie wysiłki na drodze pokojowej i skutecznej mediacji”.

W intencji pokoju na terenach byłej Jugosławii Ojciec Święty wyznaczył 23 stycznia 1994 r. niedzielą powszechną modlitwę, poprzedzoną dniem postu. Papież odprawi wówczas w bazylice św. Piotra uroczystą mszę św. O u-

czestnictwo w liturgii tego szczególnego dnia, Jan Paweł II zaapelował wczoraj do wszystkich członków wspólnoty Kościoła, do wszystkich wierzących i do wszystkich ludzi dobrej woli. Do zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia Papież nawiał wczoraj zwracać się do dzieci, które na plac św. Piotra przysięgły o bogosławieństwo, przynosząc ze sobą, jak chce tradycja figurki Jezusa, które potem umieszczają w bożonarodzeniowej szopce. Dzieciom Jan Paweł II polecił, aby w Świąta wspólnie z rodzicami ponowili przyrzeczenie dobroci i szlachetności, prosząc o pokój na świecie i opiekę nad wszystkimi, którzy znajdują się w potrzebie.

ANNA T. KOWALEWSKA

Dla „Dziennika” z Madrytu

Wszystko za pieniądze

Jedno z licznych badań opinii publicznej jakie przeprowadzane są przez OTRI/S w Hiszpanii mówi o tym do czego byłoby zdolni Hiszpanie za kilka milionów peset (czyli kilkadziesiąt tysięcy dolarów). Wiza luksusu i wygodnego życia, to dla każdego z ankietowanych wystarczający motyw, aby „zabrudzić się” złym uczynkiem.

15 proc. spośród ankietowanych osób pozwoliłoby aby małżonek lub małżonka spędziła noc z nieznana osobą za sumę 25 milionów peset (ok. 250 tys. dolarów). 4 proc. zmniejszyłoby cenę do miliona peset (ok. 10 tys. dolarów).

Hiszpanie nie wierzą także w uczciwość innych. Według nich korupcja polityczna, wykorzystywanie znajomości oraz stanowiska, to już choroba rozprzestrzeniająca się wśród całego społeczeństwa. 25 proc. Hiszpanów za kilka milionów peset zeznawało-

by fałszywie w sądzie. 35 proc. bez problemu zatrzymałoby pieniądze pochodzące z kradzieży, nawet znając ich właściciela. Ponad 50 proc. uważa za oczywiste, by kłamać lub brać pieniądze za kłamstwa w obronie własnej lub interesu osoby, która za to hojnie zapłaci. W większości nie wzbudzała zaufania osoby zarządzające pieniędzmi publicznymi. Jedynie 11 proc. jest zadowolonych z obecnego rządu i jego polityki, wierząc, iż nie są okradani.

Na liście profesji najchętniej ulegających korupcji znajdują się w kolejności: politycy, adwokaci, przedsiębiorcy, pracownicy państwowi, sędziowie, policjanci, lekarze, wojskowi oraz... księża.

Aż 74 proc. osób stwierdza, iż jeżeli ktoś nie oszukuje urzędu celnego i płaci wszystkie podatki, robi to wyłącznie ze strachu, lecz na pewno nie dyktuje mu tego sumienie.

ANNA PIASEK

Dla „Dziennika” z Kopenhagi

Burmistrz w sari?

Wybory do władz lokalnych uważa się w Danii za barometr nastrojów, który przepowiada polityczną pogodę na najbliższe wybory do parlamentu. W tym roku zainteresowanie wyborami do władz samorządu terytorialnego było wyjątkowo duże. Średnia krajowa uczestnictwa w wyborach była prawdopodobnie rekordem europejskim — 78,2 proc.

W listopadowych wyborach pani Lubna Elahi weszła w skład radnych z ramienia listy socjaldemokratycznej. Jest ona uważana za bardzo poważnego kandydata na burmistrza do spraw kultury i szkolnictwa. Pani Elahi

przyjechała do Kopenhagi jako dziecko, prawie trzydzieści lat temu z Pakistanu. Jej rodzice należą do wieloletniej rzeszy cudzoziemskich robotników, którzy przyjechali do Danii w poszukiwaniu pracy (głównie z Turcji, Pakistanu, Indii i byłej Jugosławii) i dziś w wielu dzielnicach stanowią charakterystyczny element wielkomiastowego pejzażu. Jest nauczycielką, mówi świetnie po duńsku i nie nosi sari. Od wyniku trwających rokowań nad stworzeniem nowej koalicji magistrackiej zależy czy jej sari przez cztery następne lata będzie ozdobione burmistrzowskim łańcuchem.

ANDRZEJ DĄBROWSKI

Samozwańcza Republika Serbska Krajina

Głosy na modus vivendi

Wczoraj w samozwańczej Republice Serbskiej Krajiny odbyły się wybory powszechne i prezydenckie. Wyniki oficjalne mają być znane jutro.

Uczestnicy kampanii wyborczej akcentowali niemożność współistnienia Serbów krajinijskich i Chorwatów w jednym państwie chorwackim oraz potrzebę połączenia się Krajiny z macierzą serbską w jedno państwo.

Samozwańczy parlament Krajiny ma 84 miejsca. Listy kandydatów obejmują 347 nazwisk wysuniętych przez dziesięć partii i kilka „grup obywateli”. Wybrano system większościowy.

O funkcję prezydenta zabiega siedem osób. Jeśli żadna z nich nie uzyska głosów ponad 50 proc. elektoratu, za dwa tygodnie odbędzie się druga tura.

Władze w Belgradzie faworyzują kandydaturę Milana Marticia, miejscowego ministra spraw wewnętrznych. Silniejsze wpły-

wy ma on w zachodniej, knińskiej części Krajiny.

Ma tam też jednak poważnego konkurenta w postaci Milana Babicia z Serbskiej Partii Demokratycznej Krajiny — dawniej w bliskich kontaktach z Belgradem, później poważnie z nim skłóconego.

Program wyborczy Marticia jest populistyczny: zwalczanie tych, którzy wzbogacili się na wojnie, pomoc inwalidom wojennym i rodzinom poległych bojowników, ożywianie gospodarki. Martić nie precyzuje źródeł finansowania realizacji swych planów.

Opowiada się też za reorganizacją krajinijskich sił zbrojnych, stworzeniem zawodowego wojska Krajiny. Jeśli wygra w wyborach i zrealizuje tę koncepcję „Krajina” zawniedzie otwarcie swoją juntą, gotowa realizować błyskawicznie wszelkie pragnienia Belgradu — sugeruje opozycji-

ny tygodnik belgradzki „Vreme”.

Tymczasem wobec braku postępu w rozmowach genewskich Unia Europejska (UE) postanowiła wezwać do Brukseli na spotkanie z jej szefami dyplomacji 22 grudnia przedstawicieli trzech stron konfliktu bośniackiego, Zagrzebia i Belgradu aby skłonić je do porozumienia w sprawie Bośni i „modus vivendi” na terenach kontrolowanych przez Serbów w Chorwacji.

Usiłując wzmocnić presję na Serbów „Dwunastka” twierdzi, że „tylko rzeczywiste ustępstwa terytorialne z ich strony w Bośni i Hercegowinie oraz aprobatą dla modus vivendi w Chorwacji skłonią Unię Europejską do działań jak to przyrzekała w Genewie, na rzecz stopniowego i warunkowego zawieszenia sankcji w miarę wdrażania ich w życie. Na razie Unia będzie zabiegać o „energiczniejsze wdrażanie sankcji”.

(PAP)

Dla „Dziennika” z Bliskiego Wschodu

Łowy na cudzoziemców

W Algierii cały czas rośnie fala przemocy ze strony fundamentalistów islamskich. Ataki kierowane są przeciwko policji, władzom administracyjnym, intelektualistom i — ostatnio — coraz częściej przeciw obcokrajowcom.

Na początku października organizacje fundamentalistyczne zażądały opuszczenia Algierii przez cudzoziemców. Tym, którzy nie podporządkują się nakazowi, grożono śmiercią. Ostateczny termin wyjazdu wyznaczono na 30 listopada br. W ciągu ubiegłego miesiąca większość cudzoziemców rzeczywiście wyjechała z Al-

gerii, zostały osoby najodważniejsze oraz ściśle związane z tym krajem np. rodzinie.

Od końca listopada już 4 cudzoziemców zginęło z rąk islamistów. Ostatnią ofiarą był brytyjski turysta.

W ciągu ostatnich 6 miesięcy zginęło 14 algierskich intelektualistów — przeciwników idei przekształcenia Algierii w republikę islamską.

Rząd algierski bynajmniej nie pobbłaża terrorystom; od marca br. wydano 342 wyroki śmierci, tysiące osób przebywają w więzieniach, ale jednak jak dotych-

czas nie jest w stanie pokonać przeciwnika i zapewnić bezpieczeństwa w kraju.

Obserwatorzy coraz częściej wskazują na złą sytuację gospodarczą Algierii jako na najważniejszą przyczynę tego stanu rzeczy; inflacja sięga 30 proc. rocznie, bezrobocie wynosi 20 proc., zadłużenie niespełna 24-milionowej Algierii sięga 26 miliardów dolarów.

W dniu wczorajszym z rąk fundamentalistów zginęło 8 policjantów powracających z patrolu.

IBRAHIM EL-CHEIKH

Rosja wybrała

(Dokończenie ze str. 1)

Z drugiej jednak strony przyjęcie przez referendum projektu nowej konstytucji daje B. Jelcy-

nowi znacznie silniejszą pozycję wobec parlamentu niż miał on kiedykolwiek dotychczas. Nie czekając na wyniki referendum Borys Jelcyń polityka faktów dokonanych w ostatnim okresie umocnił te pozycje. Jak obliczyliśmy jedna z gazet w okresie 37 dni liczonych od słynnego dekretu numer 1400, rozwiązującego Radę Najwyższą prezydent — Borys Jelcyń wydał dalszych 365 dekretów dotyczących różnych dziedzin życia w Rosji i przyspieszających proces reform.

Rzecz w tym, czy tego rodzaju ręczne sterowanie tak ogromnym euroazjatyckim mocarstwem jest właściwe? Czy pozwoli ono wyścisnąć z ogromnego kryzysu ogarniającego wszystkie dziedziny życia? Na te pytania da odpowiedź najbliższa przyszłość, a w tym — rozwój wydarzeń na forum nowego rosyjskiego parlamentu oraz stosunki, jakie ukształtują się między tym parlamentem a Kremlen.

Kiedy pisze te słowa, jest późny niedzielny wieczór. W moskiewskiej telewizji rozpoczyna się wielki całonocny program, którego uczestnicy będą komentowali na bieżąco nadsyłane wyniki wyborów w poszczególnych regionach. Dzięki telewizji, po raz pierwszy odbędzie się to przy otwartej kurtynie. Sądze, że jest to ważne nowum w rosyjskim życiu publicznym, którego nie sposób nie odnotować.

MAREK JURKOWICZ

Michał Gorbaczow głosował za projektem jelcyńskim Konstytucji, jego małżonka Raisa — przeciw. „Głosowałem pozytywnie w nadziei na dopracowanie

tekstu Ustawy Zasadniczej przez przyszły parlament” — powiedział Gorbaczow.

Uzasadniając swój udział w wyborach były radziecki przywódca Michaił Gorbaczow w ekskluzywnym rozmowie z dziennikarzem PAP powiedział: „Przyszłość Rosji, tak potrzebna nam stabilizacja — to sprawy ważniejsze, niż bieżąca walka polityczna. Z tego też względu wziąłem udział w głosowaniu”.

W przeszło 1000-osobowym gronie zagranicznych obserwatorów śledzących przebieg niedzielnych wyborów parlamentarnych w Rosji znalazła się również 6-osobowa grupa obserwatorów z Polski.

Ze spotkań, które członkowie polskiej grupy odbyli w okresie poprzedzającym wybory z przywódcami poszczególnych bloków wyborczych, dowiedzieli się na jakim etapie obliczania głosów można sfałszować wyniki. I choć na ogół przedstawiciele rosyjskiej opozycji wyrażali przekonanie, iż fałszerstw na dużą skalę podczas niedzielnych wyborów nie będzie, ich niepokój budziło niedopuszczenie międzynarodowych obserwatorów do wyższych niż lokalna komisja wyborczych.

Wg rozgłosni „Echo Moskwy”, w ośmiu zamkniętych obwodach wyborczych (jednostki wojskowe) na Dalekim Wschodzie największe głosów zebrała Liberalno-Demokratyczna Partia Rosji Władimira Zyrinowskiego. Agencja „Interfax” podała, że w jednym z obwodów w Magadanie partia Zyrinowskiego zebrała dwukrotnie więcej głosów niż reformatorski „Wybór Rosji”.

Pierwsze nieoficjalne prognozy podają, że w wyborach parlamentarnych na czele jest projekcyjnowski „Wybór Rosji”, drugie miejsce zajmuje blok reformatorski

Jawliński — Bojdyriew — Łukin, a trzecie — nacjonalistyczna Partia Liberalno-Demokratyczna z Władimirem Zyrinowskim na czele.

Frekwencja wyborcza w referendum na temat projektu nowej konstytucji przekroczyła 50-procentowy próg w Moskwie i Petersburgu — podała Centralna Komisja Wyborcza, na którą powołuje się agencja Interfax. Według tego źródła w Moskwie frekwencja osiągnęła 53 proc., a w Petersburgu głosowało „ponad 50 proc.”.

Niemiecka publiczna stacja telewizyjna ZDF, powołując się na sondaż niemieckiego instytutu Wahlen przeprowadzony wśród 7 tys. wyborców w ponad 100 punktach wyborczych w całym kraju, twierdzi, że ok. 61 proc. wyborców poparło projekt konstytucji prezydenta Borysa Jelcyna. ZDF twierdzi, że frekwencja przekroczyła 50 proc., ale nie podała bliższych danych.

W niedzielnych referendum konstytucyjnym w Rosji — poinformował w nocnym, wyborczym programie odbywającym się w kremleskim Pałacu Zjazdów, przewodniczący Państwowej Komisji ds. Wyborów, wicepremier Władimir Szumiejko — wyborcy przyjęli prezydencki projekt konstytucji. W głosowaniu wzięło udział około 60 proc. wyborców.

Gratulacje z okazji przyjęcia nowej ustawy zasadniczej złożył rosyjskim telewizjom również rzecznik prasowy prezydenta Jelcyna, Władimir Kostikow. „Droży Rosjanie — powiedział — konstytucja została przyjęta. Żyjemy w nowym państwie demokratycznym, mającym nową demokratyczną władzę”. Kostikow nie pociągnął jednak żadnych konkretnych danych.

(PAP)

DIENNIK POLSKI

31-072 Kraków
ul. Wielopole 1, II p.

Redaktor Naczelny: CZESŁAW T. NIEMCZYŃSKI, tel.: 22-63-04, fax: 228-249, telex: 322-795, telefony: Sekretarz Redakcji: 22-28-98 (od godz. 18 tel./fax 11-16-77), Dział Miejski: 22-87-25, Dział Łączności z Czytelnikami: 22-95-92, Dział Sportowy: 11-91-11, Redakcja Nocna tel./fax: 11-15-22 centrala: 22-75-88 (łączy ze wszystkimi działami)

Oddziały redakcji: Nowy Sącz, ul. Narutowicza 8, tel. (0-18) 42-04-49, fax (0-18) 42-04-78 Tarnów, ul. Krakowska 12, tel./fax (0-14) 21-35-20, 22-31-48, 22-33-42 Bochnia ul. Kazimierza Wielkiego 37 tel./fax: (0-197) 256-22 Oświęcim, ul. Prusa 3, tel./fax: (0-381) 308-04 Warszawa, ul. Krzywickiego 34, tel./fax: (0-22) 29-13-04 Rzeszów, ul. Zygmunta 10, tel. 395-22, tel./fax (0-17) 370-43. Ekspozytura: Nowy Targ, al. Tysiąclecia 37, tel./fax: (0-187) 630-72 Zakopane, tel.: (0-185) 39-06 Żywiec, tel./fax (0-30) 48-65 Bielsko-Biala, ul. 3 Maja 7, tel. (0-30) 266-55 Krosno, ul. Piłsudskiego 11, tel. (0-131) 211-37, Przemyśl, Wybrzeże Piłsudskiego 1, tel. (0-10) 477-43. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz opatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamówionych redakcja nie zwraca.

Wydawca: Wydawnictwo Jagiellonia S.A. fax 220-978 Prezes Zarządu ZBIGNIEW PEŁKA, tel. 22-07-12, Wiceprezisi tel. 21-50-47. Główny Księgowy i Dział Ekonomiczny-Wydawniczy tel. 21-12-55

Druk: Polsko-Amerykańskie Towarzystwo Prasowe Spółka z o.o. Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3.

Prenumeratę krajową przyjmują wszystkie Oddziały Terenowe RUCH S.A., zagraniczną RUCH S.A. Oddział Warszawa, ul. Towarowa 28.

Biura Reklam i Ogłoszeń:

Kraków, ul. Wiślna 2, tel./fax: 22-70-89, 21-92-26, ul. Wielopole 1, tel. 21-45-72, fax: 228-249, czynne godz. 8—18 oraz terenowe oddziały redakcji (za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada).
Biuro Gier i Konkursów, Kraków, ul. Wiślna 2, tel./fax: 22-19-45.
Agencja Reklam i Marketingu „Jagiellonia”, ul. Wielopole 1, tel. 22-75-88 w. 118, 218.

KRAJ • KRAJ • KRAJ • KRAJ • KRAJ • KRAJ • KRAJ

Podwójne veto

(Dokończenie ze str. 1)

W drugim oświadczeniu, odczytanym przez Gabriela Janowskiego, koalicja wyraziła zaniepokojenie zgłoszonym przez parlamentarzystów obozu rządowego projektem dodatkowego opodatkowania Kościoła. „Żądania, by Kościół katolicki płacił podatki nawet od działalności niegospodarczej oznaczają powrót do skompromitowanych praktyk wczesnego PRL”.

„Trójpodporozumienie” domaga się zdecydowanego potwierdzenia przez rząd ulg podatkowych dla rodziców dzieci kształcących się w szkołach niepaństwowych. „Brak jasnego stanowiska w tej sprawie budzi uzasadnione podejrzenia, że jest to wyrazem tendencji do ograniczenia w praktyce prawa rodziców do wyboru drogi kształcenia dzieci” — powiedział Janowski. (PAP)

Olszewski wychodzi

(Dokończenie ze str. 1)

nie znalazł akceptacji wielu delegatów i dlatego część z nich zrezygnowała z dalszego uczestnictwa w takiej formacji politycznej — powiedział w niedzielę Wojciech Włodarczyk, b. sekretarz Główniej Rady Politycznej Rdr, który opuścił obrady Kongresu razem z J. Olszewskim.

„Partia Szeremietiewa (Partia Wolności) współtworzyła Rdr. Różniłmy się co do tego, jak należy postępować po 19 września i jakie zasady muszą kierować partią” — powiedział Włodarczyk. „Rdr Szeremietiewa jest skazany na współpracę z tymi partiami centroprawicowymi, które nie mają ani jedno-

znacznego stosunku do Belwederu ani do lewicy” — dodał. Otwierając w sobotę obrady Kongresu, Olszewski wymienił warunki pod którymi Rdr mógłby przystąpić do koalicji z innymi ugrupowaniami centroprawicowymi. Są to: jednoznaczna ocena układu postkomunistycznego jako wroga nr 1, odrzucenie współpracy z prezydentem, lustracja, oraz uwzględnienie w programie społeczno-gospodarczym założeń katolickiej nauki społecznej.

Wśród osób, które wyszły z obrad z Olszewskim znaleźli się jego bliscy współpracownicy: Przemysław Hniedziewicz, Wojciech Włodarczyk i Stanisław Węglowski. (PAP)

Kłopoty z mediami

(Dokończenie ze str. 1)

powinno: jak łączyć politykę reform gospodarczych z aktywną polityką ochrony socjalnej; jak opracować sposób realizacji wyborczego programu lewicy; jak wykorzystywać przychylną postawę młodych ludzi, którzy oddali swój głos na lewicę. Wicepremier Marek Borowski prezentując delegatom sytuację budżetu powiedział, iż największym dla niego zagrożeniem jest zadłużenie Polski za granicą i w polskich bankach. W przyszłym roku budżet musi wyłożyć na obsługę obu zadłużeń 112 bln zł. Borowski dodał, że odczuwalna dla społeczeństwa poprawa, która oferuje obecny rząd, nie nastąpi natychmiast, ale „w dłuższej perspektywie”. Podkreślił, że dla niego najważniejsze jest, by na forum parlamentu posłowie SLD wypowiedzieli się w sprawie budżetu jednogłośnie. Jeśli tak się nie stanie, to „koalicji zostanie tylko rok życia”.

Zdaniem delegatów SdRP konieczne jest „przełamanie niechęci mediów”. Ich zdaniem gazety, telewizja i radio przekazują zbyt mało informacji o pracach rządu. Leszek Miller powiedział: „powinniśmy zwracać uwagę na to co mówią media publiczne, a co nie jest realizowaniem zasady bezstronności”. „Powinniśmy reagować wyraźnie na działalność mediów publicznych” — dodał Izabella Sierakowska zaproponowała powołanie Lewicowej Agencji Informacyjnej przy SdRP.

W przyjętej w sobotę uchwałie Rada opowiedziała się za zmianami w ordynacji wyborczej do samorządów. SdRP uważa za konieczną reformę administracji centralnej, której kompetencja i zadania powinny — jej zdaniem — być ograniczone. Socjaldemokracja uważa, że wójtowie, burmistrzowie i prezydenci miast powinni być wybierani w drodze powszechnych wyborów. (PAP)

W Instytucie Pediatrii w Prokocimiu

Według najwyższych standardów

(Inf. wł.) Oddział Leczenia Stanów Nagłych w Instytucie Pediatrii CM UJ w Prokocimiu, który został uroczystie otwarty w sobotę, już od minionego czwartku przyjmuje pacjentów.

Jest to jeden z najważniejszych oddziałów szpitalnych. Od tego, że chore maluch od razu trafi na intensywną terapię nie tracąc cennych minut na drogę, może zależeć jego życie. Dziecko w stanie śmierci klinicznej tutaj powinno zostać wyprowadzone. Do dyspozycji maluchów są dwie sale operacyjne, sala reanimacyjna i 14-lóżkowy oddział dziennego pobytu — dla obserwacji lub leczenia. Tutaj dziecko może pozostać przez cały czas kuracji wraz z matką.

— Chore maluchy mogą liczyć nie tylko na sprzęt najwyższej jakości, ale przede wszystkim na

wspañiałych lekarzy — powiedział William B. Walsh, prezydent amerykańskiej Fundacji Projekt Hope.

Dyrektor Instytutu prof. Jacek J. Pietrzyk dodał, że lekarze polscy już od dawna przygotowywali się do uruchomienia oddziału. Wielu z nich przeszło kilkumiesięczne szkolenia w wiodących ośrodkach Stanów Zjednoczonych.

Kolejnym krokiem będzie zakup karetki reanimacyjnej dla noworodków i wcześniaków (oczywiście może służyć także starszym dzieciom). Stosowaną będzie głównie do transportu pomiędzy szpitalami, by dziecko przejechało w jak najlepszych warunkach. Pieniądze na karetkę zebrała Polonia amerykańska. Mercedes po bardzo umiarkowanej cenie sprzeda Instytutowi Fundacja Sobiesława Zasady. (e)

„Visa” dla prezydenta

Prezydent Lech Wałęsa spotkał się w sobotę w Gdańsku z przedstawicielami Banku Gdańskiego SA, którzy podarowali mu kartę płatniczą „Visa”.

Lech Wałęsa jest jednym z pierwszych posiadaczy karty „Visa” Banku Gdańskiego. Srebrna karta ozdobiona jest wizerunkiem panoramy Gdańska i opatrzona numerem 4940579998001109.

Rzecznik prasowy banku Adam Grzybowski powiedział, że prezydent może używać „Visa Business Card” zgodnie z „ogólnie przyjętymi zasadami”, regulując nią płatności

zarówno w kraju, jak i za granicą.

Używając karty „Visa” można płać za towary i usługi w sklepach i innych punktach oznaczonych emblematem „Visa”. Karty takie uznawane są obecnie w 10 mln punktów na świecie, a w Polsce już w ponad 6 tys. Korzystając z karty można także np. ubezpieczyć się w podróży, czy załatwić rezerwację hotelową.

Zapytany przez dziennikarza PAP o to, czy Lech Wałęsa posiada gwarancję finansową w Banku Gdańskim, Grzybowski odpowiedział, że „prezydent RP jest firmą, której się wierzy”.

Powstał Małopolski Klub Demokracji Lokalnej

Samorządy — łączcie się

(Inf. wł.) Wszystkie partie polityczne zapowiadają walkę o zwycięstwo w wiosennych wyborach samorządowych. Budzi to zrozumiały niepokój w małych ośrodkach, które obawiają się, że siły polityczne zechcą wykorzystać elektorat w sposób instrumentalny. — W latach 1991—92 elity polityczne nie interesowały się samorządami — twierdzi Jacek Krupa, burmistrz Skawiny — dopiero ostatnio zrozumiały, gdzie znajduje się ich baza, także polityczna. Ale my, tu, na dole obawiamy się, że w kampanii wyborczej będą nam obiecywać gruszki na wierzbie i dlatego potrzebujemy pomocy w przygotowaniu kandydatów do nowych samorządów.

„Co zrobić, aby po przyszłorocznych wyborach samorząd terytorialny był nadal podstawowym czynnikiem reformowania kraju i nie zagubił ludzi, dzięki którym aktywności działa od ponad trzech lat w sposób tak sprawny i skuteczny?” — tak brzmi podstawowe pytanie, jakie zadawali sobie działacze samorządowi z Polski południowej zgromadzeni w sobotę w sali obrad Urzędu Miejskiego w Krakowie. Inicjatorami spotkania byli prezydent Krakowa Józef Lassota i poseł

Jan Rokita, a celem — powołanie Małopolskiego Klubu Demokracji Lokalnej.

Do udziału w tworzeniu tego Klubu zaproszono prezydentów, burmistrzów, wójtów i działaczy samorządowych oraz przedstawicieli samorządów gospodarczych, wyższych uczelni i ośrodków twórczych. Bez tworzenia żadnych formalnych struktur, bez stosowania jakiegokolwiek klucza politycznego, natomiast w oparciu o zaangażowanie i wiedzę osób (a nie instytucji) deklarujących chęć pracy w Klubie, będzie on pomagał w tworzeniu lokalnych porozumień na rzecz wyborów i umożliwiał szerszy dostęp do pieniędzy na inwestycje. Zdaniem Jana M. Rokity wspólnymi siłami łatwiej będzie wypracować techniki pozyskiwania zaufania publicznego oraz uzyskać dostęp do mediów w czasie kampanii wyborczej, a także nawiązać kontakt z parlamentaryzmem i otrzymać od nich pomoc w załatwianiu pozornie drobnych, ale często bardzo istotnych dla społeczności lokalnych spraw.

Zarówno prezydent Lassota jak i minister Michał Kulesza, pełnomocnik rządu ds. reformy administracji publicznej, podkreślali

zagrożenie reformy państwa wynikające z posunięć nowego rządu. — W sytuacji, gdy 85 proc. środków finansowych jest nadal rozdzielanych przez centralę, nie potrzeba już żadnej polityki antysamorządowej, aby dojść do wniosku, że żyjemy nadal w państwie centralistycznym — powiedział min. Kulesza. Ograniczenie programu pilotażowego i zahamowanie procesu przejmowania szkół przez gminy stało się, zdaniem burmistrza Niepołomic Stanisława Kracika, przyczyną demobilizacji w gminach. Nie jestem pewny, czy w aktualnej sytuacji samorządy będą w stanie same się obronić — powiedział burmistrz Sułkowiec, Adam Gumularz. — Mam nadzieję, że Małopolski Klub Demokracji Lokalnej stanie się czymś w rodzaju komitetu obrony samorządów.

Jak już wspomniano, Klub nie będzie tworzył żadnych struktur organizacyjnych; zostały natomiast wytypowane osoby, które będą utrzymywać kontakt z samorządami. Ze strony prezydenta Krakowa jest to Rafał Dyrda, natomiast w Biurze Poselskim J. M. Rokity tymi sprawami zajmować się będzie Krystyna Sadowska.

BARBARA MATOGA

W „zamrażarce” nadal tłoczno

Kandydaci warci milionów

Trudno prorokować, kiedy zniknie lista osób zarejestrowanych w Wojewódzkim Biurze Obsługi Kandydatów do Spółdzielni Mieszkaniowych. Co prawda skreślani są z niej ci kandydaci, którzy zdecydowali się na zakup bądź budowę mieszkania, ale nie dotyczy to zbyt licznej grupy. Dotąd bowiem o należenie w takich przypadkach rekompensat ubiega się 1700 osób, które powinny ją otrzymać w ciągu najbliższych dwóch lat. Pewną szansą na zmniejszenie listy oczekujących kandydatów jest przejmowanie ich przez spółdzielnie mieszkaniowe. Aby do tego zachęcić spółdzielnie biuro zawarło z nimi umowę: spółdzielnie otrzymają dotacje celowe na przygotowanie infrastruktury pod budownictwo mieszkaniowe, a w zamian przyjmą zadeklarowaną przez siebie liczbę kandydatów zarejestrowanych w biurze.

Wojewoda krakowski otrzymał na 1993 r. z Ministerstwa

Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa ok. 62 mld zł dotacji i przeznaczył je dla dwóch gmin: Krakowa i Proszowic. Blisko 58 mld zł trafiło do 21 spółdzielni krakowskich, które w sumie zgodziły się przejąć z „zamrażarki” ponad 1300 kandydatów. Oblicza się, że dzięki dotacjom wojewody i dodatkowym gminy Kraków (ponad 9 mld zł) zostaną przygotowane tereny pod budowę ok. 4 tys. mieszkań.

Nie wszystkie spółdzielnie wywiązują się jednak z porozumienia dotyczącego przejmowania kandydatów — informuje Stanisław Wojtas, pełnomocnik wojewody ds. promocji budownictwa mieszkaniowego. SM „Kabel” przyznało ponad 1,5 mld zł dotacji, zgodziła się przejąć 37 kandydatów, a dotychczas przyjęła tylko 7.

Spółdzielnia Mieszkaniowa Krakowskiego Przedsiębiorstwa Instalacji Sanitarnych otrzymała 1,381 mld zł dotacji, za-

deklarowała chęć przejęcia 48 kandydatów, przysłała do biura listę opiewającą na 55 nazwisk, ale było na niej zaledwie kilka osób z „zamrażarki”. SM KPIS obiecuje zrealizować swoje zobowiązania do końca 1995 roku.

SM „Naftobudowa” dostała ponad 2,3 mld zł dotacji i zgodziła się przejąć 10 kandydatów z listy. Prezes Artur Sobol twierdzi, że spółdzielnia wywiązała się z umowy.

Niektóre spółdzielnie — pełnomocnik wojewody, licząc na porozumienie z nimi, nie ujawniała które — uradowane możliwością otrzymania pieniędzy na przygotowanie infrastruktury deklarowały, że przejmą pokazań grupę kandydatów i być może przelczyli się z siłami. A niedotrzymanie umowy pewnie nie pomoże im w staraniach o kolejne dotacje. Oznacza to również, że nieprędko zostanie rozładowany tłok w wojewódzkiej „zamrażarce”. (me)

Wejście opła

(Dokończenie ze str. 1)

ald Rytwiński oraz David J. Her-

man. Czteropunktowa umowa inwestycyjna obejmuje postanowienia o:

- utworzeniu spółki joint venture GMP.
- zobowiązaniu GME i FSO do skonstruowania (w ciągu sześciu miesięcy) następcy „poloneza”.
- zobowiązaniu GME i FSO do modernizacji „poloneza” poprzez adaptację do niego silnika „opla omegi”.
- pomocy GME kooperantom FSO i innym zakładom naszego przemysłu samochodowego przy nawiązywaniu współpracy z dostawcami GME.

W umowie inwestycyjnej GME uzyskał zapewnienie, że polski rząd popiera jego inwestycje. Oznacza to udzielenie np. przy staraniach o kredytowanie przedsięwzięcia przez nasze banki. Poza tym, zgodnie z przepisami o spółkach z kapitałem zagranicznym, GMP uzyska ulgi w podatku dochodowym, a według taryfy celnej — także zwolnienia z cła na urządzenia do produkcji i zestawy zawierające elementy, podzespoły i zespoły samochodowe służące do montażu. Spółka będzie jednak musiała zapłacić za nie 6-proc. podatek importowy oraz 22-proc. VAT. Mimo wcześniejszych sugestii o możliwości obniżenia, na życzenie GME, progu wartości samochodów z importu, powyżej której byłoby one obciążane 15-proc. akcyzą do sześciu tysięcy ECU utrzymać ten próg na poziomie 8 tys. ECU.

Do przedsiębiorstwa GMP wdrożonego w FSO strona polska

wniesie majątek produkcyjny nieczynny od półtora roku tzw. „zakładu południowego” FSO, w którym kiedyś produkowano tzw. „duże fiaty”. Wkład GME mają stanowić urządzenia do montażu samochodów, technologie i systemy organizacyjne oraz kapitał, a także majątek i nazwa oraz znak firmy General Motors Poland, które już od września 1991 r. prowadzi w Polsce dystrybucję samochodów Opla.

Wartość kapitału zakładowego nowej spółki wyniesie niemal 20 mln marek niemieckich, 51 proc. udziałów będzie w niej należało do GME, który obejmie zarządzanie w spółce.

Działalność gospodarczą GMP rozpocznie po zinventaryzowaniu majątku wnoszonego przez obie strony. Potrzeba to parę tygodni, po czym rozpoczyna się inwestycja GME o wartości 30 mln marek i przygotowania do montażu 10 tys. „opli astry” w skali roku. Montaż ma rozpocząć się w drugiej połowie przyszłego roku. GMP zatrudni przy tym 250 osób. Nowa spółka zajmie się również importem i sprzedażą innych modeli Opla.

W drugim etapie działalności zatrudnienie w GMP wzrośnie do ok. tysiąca osób, zaś inwestycje do 105 mln marek. Wtedy przedsiębiorstwo będzie montowało 33 tys. samochodów rocznie.

W trzecim etapie GMP ma montować ok. 100 tys. „opli” rocznie. Jednak na razie przedstawiciele stron umowy nie udzielają informacji dotyczących działalności spółki w dalszych latach.

W 1992 r. General Motors wyprodukował ok. 7 mln samocho-

dów osiągając roczne obroty 134 mld dolarów. Koncern zatrudnia 750 tys. osób na całym świecie. Europejski oddział GM zatrudniający 127 tys. pracowników wyprodukował w ub. r. 1,6 mln samochodów osiągając obroty 23 mld dolarów. GME jest jedną z nielicznych firm samochodowych, które w okresie recesji przynoszą zyski.

*

Długo oczekiwany kontrakt z najpotężniejszym producentem samochodów na świecie oznacza zwiększenie szans na rozwój inwestycji zagranicznych nie tylko w FSO, która — głównie wobec braku projektu nowoczesnego samochodu — bez dalszej umowy musiałaby w ciągu kilku lat zbankrutować. Przemysł motoryzacyjny angażuje prawie wszystkie sektory przemysłowe, a inwestycje w produkcję samochodów szybko procentują zyskami i spadkiem bezrobocia. GME wytypował już kilkanaście polskich zakładów, z którymi chce współpracować. Przed tygodniem podpisano np. list intencyjny z filią FSO w Ełku dotyczący przyszłej współpracy. Dodatkową korzyścią jest wzrost zainteresowania Polską innych zagranicznych inwestorów.

Jednocześnie kontrakt z GME pozwoli uniknąć zmonopolizowania naszego rynku samochodów osobowych przez Fiat. Teraz oczekujemy rozwoju przedsiębiorstwa Peugeot w Fabryce Samochodów w Lublinie, które powinno wykluczyć podział rynku tylko między Fiat i Opla.

ROMAN STEFAŃSKI



KRAJ 24 GODZINY

Δ ZJAZD LEKARZY. W Warszawie rozpoczął trzydniowe obrady III krajowy Zjazd Lekarzy. Delegaci reprezentują ponad 118 tys. przedstawicieli tej profesji. Zjazd wybierze nowe władze, rozpatrzy propozycje zmian w Kodeksie Etyki Lekarskiej oraz wytyczy kierunki działania samorządu lekarskiego na najbliższe 4 lata.

Δ ZJAZD ZHP. Zakończył czterodniowe obrady XXIX Zjazd Związku Harcerstwa Polskiego. Zjazd wybrał na przewodniczącego ZHP ponownie hm. Stefana Mirowskiego, na naczelnika ponownie hm. Ryszarda Paclawskiego. Dokonano również wyboru Rady Naczelnej ZHP, Centralnej Komisji Rewizyjnej ZHP i Naczelnego Sądu Harcerskiego. Obrady Zjazdu dotyczyły poszukiwań nowych pól służby i inicjatyw Związku, szczególnie dotyczących wychowania młodzieży w środowiskach upośledzonych materialnie i duchowo. Dyskutowano także o przyjęciu ZHP do struktur światowego skautingu i stosunków między ZHP a ZHR na tym tle.

Δ SEKUŁA SZEFEK GUC. Prezes Rady Ministrów na wniosek ministra współpracy gospodarczej z zagranicą powołał Ireneusza Sekulę na stanowisko prezesa Głównego Urzędu Cel. Jednocześnie zwolnił Mariusza Jakubowskiego z pełnienia obowiązków prezesa GUC, wyrażając mu podziękowanie za pracę na tym stanowisku.

Δ PROGRAM DLA POLSKI. Przyjęciem deklaracji ideowej wyrażającej wolę wspólnego poszukiwania i tworzenia Programu dla Polski zakończył się 12 bm. w Warszawie Kongres Młodej Prawicy. Jego uczestnikami byli członkowie i sympatycy: PChD, PK, PC, UPR i ZChN. Zdaniem organizatorów celem Kongresu było — mimo różnic — znalezienie punktu wyjścia dla współpracy „młodych”, a nie budowanie nowej struktury politycznej.

Δ POGOTOWIE EKOLOGICZNE. Powołania Krajowego Pogotowia Ekologicznego z centralą na Śląsku, które spełniałoby funkcję lotnej policji ekologicznej domagali się członkowie organizacji ekologicznych i ruchów „zielonych” na zjeździe zorganizowanym w Katowicach przez Zarząd Główny Ogólnopolskiego Związku Ruchów Zielonych.

Δ Z JERUZOLIMY DO BETLEJEM. Pierwsze 100 metrów tunelu drogowego poprzez wzgórze w Jeruzolimie wykopała 60-osobowa grupa górników z Przedsiębiorstwa Budowy Kopalń sp. z o. o. z Lubina (woj. legnickie), która od kilku miesięcy realizuje w Izraelu swój nowy kontrakt eksportowy wartosć ok. 4 milionów dolarów. „Nowy tunel drogowy 900-metrowej długości przekazany będzie do użytku w lipcu 1994 roku, zapewniając poprawę bezpieczeństwa komunikacji z Jeruzolimą do Betlejem”.

Δ WIELKI OBOZ. Lider Partii Chrześcijańskiej Demokratów Paweł Łączkowski powiedział na Kongresie Regionalnym tego ugrupowania w Poznaniu, że istnieją obecnie sprzyjające warunki do stworzenia wielkiego obozu prawicy polskiej, który nie będąc do końca jednolitym, może skupić trzy nurty: chrześcijańsko-demokratyczny, konserwatywny i liberalny. (PAP)

Redaktor wydania:
MARIAN NOWY

Redaktor dyżurny:
MACIEJ SABATOWICZ

Redaktorzy techniczni:
KAZIMIERZ FRONT
TADEUSZ LIMBURSKI

Kierownik korekty:
ZOFIA MRZEWIŃSKA

DZIENNIK

UNIwersytecki



Nr 36

13 XII 1993

Ryszard Łużny

Druka sesja papieska

Jan Paweł II wobec Wschodu chrześcijańskiego

Pod takim właśnie tytułem, będącym równocześnie hasłem wywoławczym międzynarodowego spotkania znawców spraw słowiańskich, zainteresowanych w sposób szczególny problematyką życia religijnego i kościelnego, odbyła się w dniach 15 i 16 listopada 1993 roku w pomieszczeniach głównego gmachu Uniwersytetu sesja zwołana dla upamiętnienia 15-lecia pontyfikatu Papieża-Słowianina. Nie była to ani pierwsza w tej uczelni, ani nawet jedyna w roku jubileuszowa 15-lecia konferencja zorganizowana przez środowisko uniwersyteckie Krakowa, wiążąca się tematycznie z osobą i dziełem Jana Pawła II.

Robiono to dotychczas, choć może nie zawsze z widocznymi i bardziej trwałymi oraz liczącymi się w nauce skutkami. Były przecież już dwie — w latach 1984 oraz 1988 — sesje naukowe poświęcone myśli Jana Pawła II.

W tym zaś roku, równo miesiąc wcześniej, nieomal w przeddzień rocznicy wyboru obecnego Papieża, a także w tej samej auli uniwersyteckiej, zebrał się głównie teologowie, ale nie zabrakło także dwóch świeckich filozofów (organizowały przedsięwzięcie rektoraty i senaty dwóch uczelni — UJ oraz Papieskiej Akademii Teologicznej), aby przy okazji czczenia piętnastolecia pontyfikatu rozważyć niektóre problemy myśli teologicznej i działań duszpasterskich. Niestety, wśród tych kwestii zabrakło problematyki wschodniej, spraw wiążących się z tak ważnymi dla Jana Pawła II zjawiskami z kręgu chrześcijaństwa Wschodu, zwłaszcza z terenu życia religijnego i kulturalnego Słowian żyjących w krajach b. ZSRR.

Aby ten brak uzupełnić, z inicjatywy i przy największym wkładzie pracy tak koncepcyjno-organizacyjnej jak i merytorycz-

nej krakowskiej Fundacji św. Włodzimierza z jej prezesem — dyrektorem drem Włodzimierzem Mokrym, jak również dzięki współpracy Wydziału Filologicznego UJ oraz Wydziału Historii Kościoła PAT — urządzono w dniach 15—16 listopada br. międzynarodową sesję o takim właśnie „wschodniochrześcijańskim” profilu.

W szczególności zajęto się takimi kwestiami jak „Papież a 1000-lecie chrztu Rusi-Ukrainy” (prof. Mirosław Łabuńka z Monachium, O. Zdzisław Kijas OFM z Krakowa), „ukraińskie poetyckie i religijne odczytania przesłań Karola Wojtyły — Jana Pawła II” (dr Włodzimierz Mokry), „portret literacki Jana Pawła II” (dr Jolanta Twardowska z Moskwy), „Ojciec Święty i Litwa” (dr Mieczysław Jackiewicz z Olsztyna), „Stosunek Stolicy Apostolskiej do unitów w XVI—XVIII wieku” (ks. prof. Tadeusz Śliwa, Przemyśl), „stosunki pomiędzy katolikami a prawosławnymi na przykładzie Rosji w XIX wieku” (prof. Sergiusz Grib, Petersburg) oraz „nowe problemy Cerkwi ukraińskiej a Stolica Apostolska” (Tanas Woźniak, Lwów). Spośród wypowiedzi w dyskusji panelowej warto szczególnie wymienić wystąpienia obu gości z Litwy (dr dr Vytautas Alisauskas i Saulius Drazdauskas), głos Ormianina dra Rafaela Hambarcumaniana, obszerne wystąpienia o charakterze programowym dwóch profesorów: krakowianina Aleksandra Naumowa o problematyce cyrylo-metodiańskiej w ujęciu Papieża oraz w opcji czynników polityczno-cerkiewnych w Rosji i Rosjanina z Moskwy, Aleksandra Lipatowa (Jan Paweł II w recepcji czy opcji współczesnych chrześcijan rosyjskich), a zwłaszcza ogromnie interesujący poznaw-

czo dwugłos dwóch teologów — praktyków z terenu Lwowa: prezesa tamtejszego Klubu Inteligencji Grecko-katolickiej inż. Iwana Hreczki oraz kanclerza kurii metropolitalnej łacińskiej, ks. Mariana Buczki, którzy konfrontowali swoje doświadczenia religijno-organizacyjne, ujmowane w świetle papieskiego przesłania dla Wschodu, w złożonej sytuacji etniczno-kulturowej niegdyś Galicji Wschodniej, dziś — Zachodniej Ukrainy. Autor niniejszych uwag sprawozdawczych zajął się natomiast „aspektami wschodniosłowiańskimi podróży Papieża do krajów nadbałtyckich”.

Nie zabrakło także oczywiście nieodwołalnych przy takiej okazji akcentów liturgicznych oraz refleksji modlitewnej. Zaczęło się wszystko od Akatysty, hymnu na cześć Matki Kościoła, odśpiewanego „na stojąco” w „ruskiej” kaplicy św. Krzyża na Wawelu przez chór „Mojsej-Mojżesz”.

Organizatorzy już się zakrętneli koło tego, aby dorobek sesji utrwalić w postaci publikacji; przewiduje się dlań miejsce w kolejnym, trzecim tomie nowo powstałego rocznika naukowego wydawanego wspólnie przez Fundację i Uniwersytet Jagielloński. Niewykluczone więc, że za rok, może już na 16-lecie pontyfikatu, do Rzymu będzie można posłać rocznik III, 1994 „Krakowskich Zeszytów Ukrainoznawczych” — zawierający wszystkie materiały sesji „Jan Paweł II wobec Wschodu chrześcijańskiego”.

Ryszard Łużny jest profesorem Uniwersytetu Jagiellońskiego — tekst drukujemy ze skrótami.

Miejsca Uniwersytetu

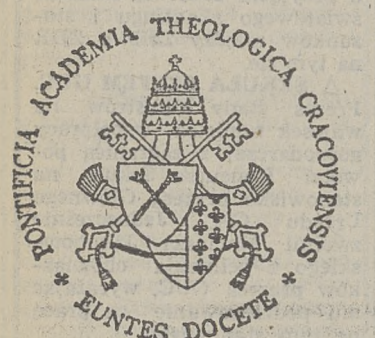


Fot. Jadwiga Rubiś

W Collegium Juridicum UJ przy ul. Grodzkiej od czerwca działa malutka, nastrojowa kawiarnia — „Juridica”. W zabytkowym wnętrzu dostępnym nie tylko dla pracowników naukowych i studentów, panuje wspaniały nastrój. Jedni wpadają tu na wymyślne salatkę, inni gustują w specjalności domu, czyli torcie „jedora”. Nierzadko grupa studentów odbywa tu zajęcia ze swym asystentem. Czeka wszystkich uśmiech pani Grażyny Łuczyńskiej i Marii Łyszczarz, które promują na ścianach prace debiutujących artystów. (J.r.)

MARIAN NOWY

Rzecznicy doniosłej sprawy



Przed sześciuset prawielaty błogosławiona Królowa Jadwiga wraz ze swym mężem zabiegała o Wydział Teologiczny w krakowskiej Almae Matris, mając między innymi na uwadze, a może przede wszystkim, potrzeby ewangelizacji świeżo ochrzczonej Litwy. Potrzeby ewangelizacji odsyłały nas zawsze do prawidłowo uprawianych nauk: do teologii, do filozofii, do prawa, do historii — do tylu innych jeszcze gałęzi wiedzy, które kształtują współczesną umysłowość człowieka, jakiego spotykamy na drodze Ewangelii. Wyrażam radość, że uczelnia krakowska (dziś — jako Papieska Akademia Teologiczna), może w dalszym ciągu służyć Kościołowi i społeczeństwu w Polsce. (...) Jesteśmy rzecznikami służnej i doniosłej sprawy. Rzecz by można: jednej z tych, które stanowią o polskiej racji stanu”.

Słowa te wypowiedziane przez Jana Pawła II do biskupów Metropolii Krakowskiej w listopadzie 1987, przypominano w ubiegłą środę podczas poświęcenia gmachu Papieskiej Akademii Teologicznej w Krakowie. Nie wszyscy jednak znają niełatwe dzieje uniwersyteckiego nauczania teologii.

Rozpoczęło się ono 11 stycznia 1397 roku. Taką datę nosi bowiem bulla papieża Bonifacego IX stanowiąca w Uniwersytecie Jagiellońskim — zwanym wówczas Krakowskim Studium Generalnym — Wydział Teologiczny. Działał on w Uniwersytecie do 1954 roku, gdy decyzją władz

komunistycznych został z uczelni usunięty. Wzięła go wówczas pod swoją opiekę Stolica Apostolska, nadając mu z czasem tytuł „Papieski”. Wydział rozwijał działalność naukowo-dydaktyczną, odpowiadającą innym wyższym uczelonom, ale przez władze państwowe nie był uznawany. Wszelkie informacje o nim w prasie były cenzurowane. Sytuacji tej nie zmieniło także przemianowanie Wydziału przez Stolicę Apostolską w Papieską Akademię Teologiczną w 1981 roku. Mimo iż aktu tego dokonał już papież — Polak, władze nadal odmawiały jej uznania i przyznania jakichkolwiek praw. Środowisko naukowe nigdy jednak nie pogodziło się z takim traktowaniem byłego wydziału uniwersyteckiego. Pracownicy obu uczelni współpracowali ze sobą, profesorowie UJ wykładali w PAT. Należało do nich m. in. prof. Wojciech Bartel, znakomity prawnik, dziekan Wydziału Prawa UJ.

Gdy Jan Paweł II podczas swej wizyty w Polsce w 1983 roku odwiedził PAT, powiedział wówczas do zebranych: „Bardzo gorąco dziękuję za to zaproszenie i za spotkanie. Myślę, że nie mogło go zabraknąć w dniu, który rozpoczął się od spotkania z Uniwersytetem Jagiellońskim. I w tym spotkaniu z Uniwersytetem Wydział Teologiczny stał się obecny, bo chodziło o wymiar sześciu wieków. Równocześnie formalnie był nieobecny. Dlatego też to spotkanie popołudniowe jest nieodzowne, ażeby potwierdzić obecność, żeby potwierdzić nową jakość obecności prastarej teologicznej uczelni krakowskiej w środowisku uniwersyteckim Krakowa. W tym środowisku, które swoje imię bierze od Alma Mater Jagiellonica”.

I tak jest. Gdy kardynał Franciszek Macharski, Wielki Kanclerz PAT, witał przybyłych na poświęcenie budynku uczelni, przede wszystkim uczynił to wobec rektora Uniwersytetu Jagiellońskiego, bo te dwie uczelnie wciąż są razem.

7 listopada zmarł w Krakowie Emil Kornas, doktor nauk prawnych UJ.

Z dużym trudem przychodziły słowa. Śmierć doktora Emila Kornasia była całkowitym zaskoczeniem. Wiedzieliśmy o jego kłopotach ze zdrowiem, zwłaszcza w poprzednim roku, kiedy to wiele miesięcy zabrakło mu zmagania się z chorobą. Tym niemniej wrócił do pracy, angażując się w nią w sposób jakże charakterystyczny dla siebie. Mogliśmy tylko dostrzec, iż stara się czynić wszystko przypadające mu w udziale nieco oszczędniej tylko gospodarując nadwątłymi siłami.

Doktor Emil Kornas dopiero co skończył sześćdziesiąt lat, z których ponad czterdzieści dwa spędził na Uniwersytecie Jagiellońskim, najpierw jako student, a następnie nauczyciel akademicki. Nauczycielem akademickim był przez lat kilkanaście w Katedrze

Dr Emil Kornas

Prawa Międzynarodowego Publicznego, a od 1970 roku w Instytucie Nauk Politycznych, gdzie powierzono mu kierowanie ówczesnym Zakładem Polityki i Stosunków Międzynarodowych, z którego — po latach — powstała obecna Katedra Stosunków Międzynarodowych. Pozostał z nią związany do końca swoich dni.

Poznałem osobiście doktora Emila Kornasia dopiero na przełomie lat sześćdziesiątych i siedemdziesiątych. Stąd też pozwól sobie sięgnąć do oceny jego osoby w wcześniejszej o lat kilka. Warta jest ona przytoczenia nie tylko ze względu na wagę mistrza szkoły prawa międzynarodowego publicznego, prof. Ludwika Ehrlicha, lecz również i dlatego, iż można ją potrząść jako najpeł-

niej charakteryzującą naszego Kolegę także po upływie ponad trzech dekad. W roku 1960 dowiedzieć się już mogliśmy, iż mgr Emil Kornas „jako nauczyciel jest sumienny, gorliwy, sprawiedliwy. Odczuwa się, racy nauczycielskiej z zapałem, dla studentów jest pełen życzliwości ale zarazem jest we właściwej mierze wymagający. Praca nauczycielska jest skuteczną”.

Takim był stale. Swoje obowiązki nauczycielskie pojmował nasz Kolega bardzo szeroko, nauczycielem był wszędzie i zawsze. Swoją wiedzę dzielił się nie tylko w ramach uczelni, lecz wielokrotnie ułatwiał poprzez radio i telewizję, poprzez odczyty poza uczelnią, poprzez rozmowy, słuchanie burzliwej epoki, w jakiej

mu przyszło żyć, i którą — w miarę sił — usiłował również współtworzyć.

Pozostaną po nim publikacje, a wśród nich wysoce ceniona monografia „Sprawiedliwość międzynarodowa”. Jego wartość jako uczestnika życia naukowego przejawiała się jednak głównie w umiejętności stawiania pytań, w zmuszaniu innych do refleksji, które bez jego życzliwego krytycyzmu — być może — nie zostałyby sformułowane.

Wyrażając w tym miejscu swoje osobiste uczucia muszę napisać o wielkim swoim zadziwieniu intelektualnym wobec Niego Sądę jednak, a utwierdzają mnie w tym reakcje wielu na wieść o śmierci doktora Emila Kornasia, iż pamięć o Nim jako partnerze będzie żywa i powszechna.

LUBOMIR ZYBLIKIEWICZ
profesor UJ

Doktor sprzed pół wieku

W Collegium Maius na uroczystym posiedzeniu Senatu i Rady Wydziału Filologicznego odbyła się uroczystość odnowienia doktoratu wybitnego językoznawcy, bułgarysty prof. Franciszka Sławskiego. Laudację wygłosił dziekan wydziału filologicznego prof. Jan Michalik, który mówił o obronie pracy doktorskiej profesora w marcu 1943 roku na tajnym Uniwersytecie Jagiellońskim. Doktorant stanął wówczas przed komisją w składzie: prof. Tadeusz Lehr-Splawiński, prof. Jan Safarewicz oraz prof. Mieczysław Malecki, w prywatnym mieszkaniu przy ul. Czystej. Promotorem dyplomu była prof. Maria Honowska.

Dyplom odnowienia doktoratu wręczył profesorowi Sławskiemu rektor prof. Aleksander Koj. Prof. Sławski, dziękując wspomnianym nauczycielom, poczynając od gimnazjalnych profesorów w Trembowli na Podolu, mówił o swych mistrzach — profesorach Uniwersytetu Jagiellońskiego: Nitschu, Pigioniu, Maleckim, których czuje się wychowankiem i kontynuatorem.

Profesor Sławski ma w swym dorobku ponad 200 pozycji naukowych, w tym monumentalny „Słownik etymologiczny języka polskiego”, redakcję i współautorstwo „Słownika prasłowiańskiego”, podręczniki akademickie „Gramatykę języka bułgarskiego”, „Zarys dialektologii południowosłowiańskiej z wyborem



Fot. Jadwiga Rubiś

tekstów gwarowych”. Jest największym autorytetem w dziedzinie etymologii słowiańskiej i polskiej. Przez wiele lat kierował Instytutem Filologii Słowiańskiej, pełnił funkcję dziekana wydziału filologicznego UJ. Jest członkiem PAN, PAU i bułgarskiej Akademii Nauk. Od 7 lat na emeryturze, jest stale czynny naukowo. Cieszy się ogromnym autorytetem i sympatią mając opinię człowieka wielkiej odwagi i zasług naukowych. (J.r.)

Pisma pomniejszych Kopernika

A jednak się wydaje!

Wkrótce koniec zwięzły dzieło szczególne w historii polskiego edytorstwa naukowego: druk „Dzieł wszystkich” Mikołaja Kopernika. Do księgarń trafił tom IV (chronologicznie ostatni): „Rękopisy pism pomniejszych, Fascimile źródeł”. Do kompletu brakuje jeszcze tomu trzeciego zawierającego tłumaczenia owych pism pomniejszych na język polski (wydano na razie wersję angielskojęzyczną) — PWN zapowiada, że ta pozycja ukaże się w roku przyszłym.

W środowisku wydawców i naukowców krąży opowieść i wręcz legendy o okolicznościach towarzyszących edycji „Dzieł wszystkich”; wspomina się, jak to oryginał „De revolutionibus” wędrował z Biblioteki Jagiellońskiej do drukarni pod niebawym silną eskortą milicji; jak papier do I tomu zamawiano w... Wytwórni Papierów Wartościowych (papier offsetowy chamois do kolejnych tomów pochodzi z zakładów w Kluczkach, jest produkowany na specjalne zamówienie); jak profesor Paweł Czartoryski — główna siła sprawcza przedsięwzięcia — całymi dniami nie opuszczał drukarni wychwytyując najdrobniejsze niedoskonałości i bezkompromisowo domagając się perfekcji wykonania; a do tego problemy z wiernością tłumaczeń (kolejne tomy wydawane są w wersjach: polskiej, angielskiej, francuskiej, łacińskiej, rosyjskiej); nieustanne problemy finansowe; wreszcie starania, by mimo upływu 20 lat szata graficzna tomu IV była dokładnie taka sama, jak tomu I, itd., itp.

I powstała publikacja rzeczywiście na najwyższym poziomie, wielokrotnie już nagradzana na forum międzynarodowym (m. in. Złoty Medal w Lipsku) i krajo-

wym („najpiękniej wydana książka”).

Tom IV zawiera dokumenty pochodzące z wielu bibliotek i archiwów europejskich, które zostały najpierw wszechstronnie zbadane przez P. Czartoryskiego, następnie starannie sfotografowane i wydrukowane w barwach maksymalnie zbliżonych do oryginałów. Fascimile wykonano w Drukarni Narodowej w Krakowie przy użyciu techniki skanerowej. W efekcie sięgający po zebrałe na reprodukcję historyk ma wrażenie korzystania z prawdziwych autografów Kopernika.

Dla historyków publikacja ta ma wartość nieocenioną — jako warsztat pracy. Lecz i dla miłośników pięknej książki stanowi dużą atrakcję, dzięki której można także poznać mnóstwo realiów dotyczących życia codziennego Mikołaja Kopernika, który nie tylko przecież wielkim astronomem był; oto np. domaga się zwrotu należnych mu 10 grzywien, prosząc o interwencję w tej sprawie biskupa (list z 1524 r., oryginał w Uppsali); oto tłumaczy się Janowi Dantyszowski, że nie będzie mógł uczestniczyć w weselu krewnej, bo mnogość obowiązków na to nie pozwala (list z 1536 r., w zbiorach Biblioteki Czartoryskich)...

Gwoli ścisłości: dla czytelnika nie będącego historykiem i nie znającego łaciny, te na końcu wymienione przyjemności płynące z lektury pism pomniejszych Kopernika będą dostępne dopiero z chwilą wydania polskiego tłumaczenia. Tym niecierpliwiej czekamy na kończący dzieło tom III.

MAREK LOVELL

Przyjaciel nauk



Kolegium Rektorów Szkół Wyższych Krakowa przynajmniej dwa lata nagrodę „Phil epistemoni” (Przyjaciel nauk) dla dziennikarza zajmującego się popularyzowaniem nauki. W tym roku „Przyjaciel nauk” został znany publicysta Zbigniew Święch. Rocznik 1943, absolwent UJ, od trzydziestu lat poprzez prasę, telewizję i książki popularyzuje osiągnięcia nauki polskiej. Kiedyś gromadził

przed telewizorami rzesze odbiorców cyklu „Sensacje z przeszłości”, w którym każdy program zaczynał się informacją o wielkim odkryciu jakiegoś skarbu kultury z naszej przeszłości. W 1985 roku ukazała się jego książka „Szkatała z odkryciami”, potem opowieść wawelska zatytułowana „Klatwy, mikroby i uczeni”. W 1987 roku został jako czwarty z Polaków członkiem ekskluzywnego, nowojorskiego klubu „The Explorers Club” — Klubu odkrywców. W 1989 roku Calvarianum wydało „Budzenie wawelskiej Pani — królowej Jadwigi”. Lada dzień ma się ukazać drugi tom opowieści Zbigniewa Święcha „Klatwy, mikroby i uczeni” zatytułowany „Wileńska klatwa Jagiellończyka”. Zbigniew Święch jest laureatem ponad 30 nagród za prace publicystyczne w prasie, programy telewizyjne i filmy. Tę ostatnią, przyznaną przez krakowskich rektorów uważa jednak — jak przyznał w czasie uroczystości wręczenia dyplomu — za najważniejszą. (n)

Kłopoty krakowskiego mleczarstwa

Brakuje mleka, pieniędzy i klientów

(Inf. wł.) Naukowcy uważają, że każdy z nas powinien rocznie zjadać 8,9 kg masła i wypijać 285 litrów mleka (łącznie z jego przetworami). Ze statystycznych wyliczeń wynika, że przez całe lata opijał się mlekiem ponad naukową normę, a i teraz, wbrew alarmistycznym ogłosom z lobby rolniczego, ze spożyciem białego płynu nie jest najgorzej, mimo iż w stosunku do 1989 roku spadek produkcji mleka wyniósł aż 23 proc. I nie jest to tylko wynik spadku pogłowia krów, ale również ich niskiej „wydajności”, jako że przeciętna polska krowa daje zaledwie 3000 l mleka.

Utrzymanie ilości krów z 1992 roku zabezpieczy jednak mleczne potrzeby kraju w 2000 roku tylko w 81 proc., natomiast w regionie Polski południowo-wschodniej — aż w 102 proc. Nie musimy więc obawiać się o ilość, natomiast niepokojący jest wzrost cen. Ceny skupu mleka wzrosły od 1989 roku 12 razy, za to za mleko chude płaćmy 98 razy więcej, za śmietanę — 21 razy więcej, a za chudy twaróg — aż 119 razy więcej. Tylko masło podrożało mniej niż ceny skupu mleka, bo tylko 9 razy, ale wynika to z faktu że do jego produkcji dopłacają mleczarnie. Koszty wyprodukowania 1 kg masła wynoszą bowiem ok. 80 tys. zł, natomiast sprzedawane jest przez zakłady przetwórcze po 30 tys. zł.

Ala dopłaty do masła są tylko jednym z problemów, z jakimi borykają się spółdzielnie mle-

czarskie. Kłopoty, zwłaszcza w naszym regionie, zaczynają się już na etapie pozyskiwania surowca. Rozdrobnione i niewyspecjalizowane gospodarstwa rolne nie zapewniają dostatecznej ilości mleka, a jednocześnie ceny proponowane przez mleczarnie rolnicy uważają za niewystarczające. Na dodatek mleczarnie często płać z opóźnieniem, co sprawia, że rolnicy udzielają spółdzielniom swolnego nieoprocentowanego kredytu. A zakłady przetwórcze nie płać, bo nie mają pieniędzy. Obciążają je liczne podatki, odsetki i spłaty kredytu, nie bez znaczenia są też występujące w niektórych mleczarniach przerzuty zatrudnienia. To powoduje podwyżkę cen produktów, na które klienci reagują ograniczeniem zakupów. A na półkach sklepów obok rodzimych, stoją też towary z importu, pięknie opakowane i często wcale nie takie drogie...

Zresztą z opakowaniami w przemyśle mleczarskim i u nas wiele się zmienia, choć zdaniem Instytutu Ekonomiki Rolnictwa ich wartość jest znacznie gorsza — nasze mleko wciąż zawiera zbyt wiele bakterii. Niemniej faktem jest, że polskie produkty mleczarskie mają coraz bardziej efektywny wygląd, dzięki inwestycjom poczynionym przez mleczarnie. Ale właśnie zaciągnięte na nie kredyty stały się przyczyną trudnej sytuacji finansowej, w jakiej znalazła się Krakowska Spółdzielnia Mleczarska, a wie-

lomiliardowy dług zaciągnięty przez Okręgową Spółdzielnię Mleczarską w Nowej Hucie na budowę Zakładu Kraków III, spędza sen z powiek kolejnemu zarządowi.

Na sobotnim spotkaniu przedstawicieli wszystkich krakowskich mleczarni wiele więc mówiono o konieczności interwencji państwa w postaci obniżki podatków, umorzenia części długów i restrukturyzacji pozostałych oraz ograniczeń importowych. Przedstawiciele spółdzielni narzekali także na powstanie w okolicy prywatnych mleczarni, które przejęły część dostawców mleka, a jednocześnie korzystają z ulg podatkowych i przez to mają konkurencyjne ceny. Prezes KSM Janusz Bętkowski zaproponował krakowskiemu spółdzielniom specjalizację w produkowaniu niektórych asortymentów, tak aby nie konkutowały one między sobą, a także utworzenie wspólnej hurtowni, bazy transportowej oraz wspólne finansowanie działań promocyjnych.

Wygląda więc na to, że po okresie gwałtownego usamodzielniania spółdzielnie mleczarskie zaczynają się łączyć, przynajmniej na niektórych płaszczyznach. Rzecz w tym, czy tego typu praktyki nie odbijają się na naszych kieszeniach. Prezesi zapewniają, co prawda, że specjalizacja i wydłużenie serii produkowanych towarów przyczyni się nawet do obniżki cen. Ano, zobaczmy.

(mat)

Pożar w remizie

(Inf. wł.) W minioną sobotę (11 grudnia) o godz. 11. wv-buchł pożar w remizie Ochotniczej Straży Pożarnej w Jedliczu (woj. krosińskie). W akcji ratowniczej wzięły udział trzy jednostki straży pożarnej. Spaliły się dwa samochody pożarnicze. Ze wstępnych ustaleń wynika, że ogień wybuchł w garażu. Przyczyna pożaru i wysokość strat nie są znane.

(bh)

Po ile Święta?

(Dokończenie ze str. 1)

placić 45 tys. zł. Grzyby do świątecznej zupy kosztują od 120 do 150 tys. zł — oczywiście za 10 dkg. Mniej wybredni mogą kupić tę samą ilość podgrzybków za 15 tys. zł lub krawanki z borowików za 50 tys. zł. Kilogram mrożonego indyka kosztuje 48 tys. zł za kg, natomiast kurczaki cenione są od 35 do 39 tys. zł za kg. Wędzoną, gotowaną szynkę można kupić na Starym Kleparzu już od 120 tys. zł za kg, ale gdzie indziej kosztuje do 130—136 tys. zł. Jajka cenione są na targowiskach po 3—3,5 tys. zł, choć za te „wiejskie” padają nawet ceny do 5 tys. zł za sztukę. Tylko na giełdzie przy ul. Balickiej można je kupić po 2750 zł, ale wtedy trzeba wziąć co najmniej 30 sztuk.

Łakomczuchów kuszą bakalie. Orzechy włoskie luskane kosztują od 50 do 70 tys. zł za kg, rodzynki — 40 tys. zł za kg, paczuska fig — 25 tys. zł, a daktyli — 35 tys. zł. Suszone śliwki cenione są na 24 tys. zł za kg (kalifornijskie — bez pestek — 150 tys. zł kg!), jabłka — 20 tys. zł za kg, gruszki — 16 tys. zł.

Choinek na placach jeszcze nie widać, ale mają się wkrótce pojawić za sprawą nadesłnictw woj. krakowskiego. Świerki mają kosztować od 50 do 150 tys. zł, sosnki — od 60 do 300 tys. zł (mat)

Tarnów

W tarnowskich sklepach szynka gotowana kosztuje od 119.600 zł za kilogram, natomiast polędwica sopocka — 136.400 zł za kilogram. Cena za kilogram indyka wynosi 53.600 zł, kurczaka — 38 tys. zł. Karp kosztuje 43 tys. zł za kg. Jajka cenione są po 3300 zł. Miłośnicy kompotu z suszonych owoców zaplać za śliwki 27 tys., za gruszki — 15 tys. zł. Bakalie do świątecznych ciast będą kosztować w przypadku rodzynek 9200 zł za 20 dkg, natomiast za 10 dkg migdałów i wiórków kokosowych trzeba będzie wypłacić odpowiednio 22700 i 13500 zł. Pomarańcze kosztują 24 tys., cytryny — 25 tys., mandarynki — 30 tys., a grapefruity — 24 tys. zł za kg.

Małe świerki (od 0,3 do 0,9 m) kosztują 30 tys. zł, większe — od 1,6 do 2,5 m — 60 tys. zł. (kis)

Nowy Sącz

Sporo będzie kosztować świąteczny indyk — cena jednego kilograma świątecznego ptaka waha się od 80 do 85 tys. zł. Taniej wypadnie więc pieczony kurczak, za którego płać będziemy od 40 do 45 tys. zł za kg. Szynka kosztuje od 105 do 130 tys. zł, polędwica — 130 tys. zł, baleron — 85—90 tys. zł za kg. Za 12 dkg suszonych korzeni prawdzików zaplać trzeba 35 tys. zł, za kilogram suszonych owoców — od 10 do 14 tys. zł. Karpi w sklepach i na targowiskach jeszcze nie widać, nie ma też na razie choinek. Można jedynie zaopatrzyć się w sztuczne drzewko, które kosztuje od 150 tys. do 1,5 mln zł. (jec, pg)

Rzeszów

Krótki spacer po rzeszowskich sklepach pokazuje, że wigilijna wieczerza będzie sporo kosztować. 10 dkg suszonych podgrzybków kosztuje 41.600 zł, 20 dkg maku — 15 tys. zł. Świąteczny karp to wydatek 45 tys. zł za kilogram, a za szynkę zaplać trzeba 144 tys. zł. W ubiegłych latach były kłopoty z kupieniem białego sera, w tym roku kosztuje od 24 do 28 tys. zł za kg. Sernik i makowiec można wzbogacić bakaliami — orzechami po 12—14 tys. zł za 15-dekagramową paczkę, migdałami po 16—20 tys. zł za 10 dkg, lub bakaliową mieszanką w cenie 17 tys. zł za 15 dkg.

Krosno

W sklepach mięsnych nie nie wskazuje na to, że zbliżają się święta. Klientów odstraszały ceny. Szynka gotowana zdrożała z 96 do 118 tys. zł za kg, schab kosztuje od 75 do 79 tys. zł za kg. Jajka drożeją z dnia na dzień. — za jedno „prosto od kury”, z kosza przekupki trzeba już płać 3800 zł; jajka z ferm kosztują od 3000 do 3200 zł. Najtaniej zakupy można zrobić na krosińskim bazarze, od przybyszów z wschodniej granicy, ale chętnych na oferowane tam przy-

smaki jest niewielu. Powodzeniem cieszą się przede wszystkim ozdoby choinkowe — bombki po 1500 zł oraz ozdobne kołczaki i „włosy anielskie” po 1000 zł.

Ceny sztucznych choinek waha się od 220 do 850 tys. zł. (oh)

Przemyśl

Wbrew wcześniejszym obawom nie brakuje w sklepach mięsa i jego przetworów. Odstraszają jedynie ceny, ale dla rodzimych handlowców poważną konkurencją są „turyści” ze Wschodu. Na bazarach można więc kupić jaja po 2000—2500 zł, indyki o wadze 3,5—4 kg po 90—100 tys. zł oraz rodzynki po 5 tys. zł za 10 dkg. Natomiast polskie jajka kosztują 3500 zł, a za kilogram indyka trzeba zapłacić 45 tys. zł. (mot)

Tarnobrzeg

Kilogram świątecznej szynki kosztuje w tym roku 120 tys. zł, ale zwolennicy mięsa wołowego za szynkę wołową zaplać „tylko” 86 tys. zł. Jaja od kilku dni nie schodzą poniżej 3500 zł. Brakuje białego sera, a jeśli już się pojawia 25-dekadowa kostka kosztuje 8—8,8 tys. zł. W „Delikatesach” za 10 dkg rodzynek trzeba zapłacić 5,5 tys. zł, za migdały natomiast — 20 tys. zł. (AMC)

Oświęcim

Kilogram indyka kosztuje tu 50 tys. zł, natomiast szynki wędzonej 135 tys. zł. Karpia najtaniej kupić można w sklepie — za 42 tys. zł za kg, gdyż na targu cena ta sięga 45 tys. zł. Na kompot z suszonych śliwek trzeba będzie wydać 28 tysięcy — jeśli kupi się cały kilogram. Jajka do świątecznych ciast kosztują 3200 zł, mak — 80 tys. zł za kg, rodzynki — 45 tys. zł za kg, 10 dkg migdałów — 20 tys. zł. Pomarańczami możemy objadać się podczas świąt za 20 tys. zł, mandarynkami — za 26 tys. zł kg. Choinki kosztują od 286 (0,5 m) do ok. 700 tys. zł (1,8 m). (mj)

Nagrody im. Włodzimierza Pietrzaka

Wyróżnieni przez Civitas Christiana

(Inf. wł.) W sobotę w Warszawie odbyła się uroczystość wręczenia nagród im. Włodzimierza Pietrzaka. 46 edycja tej nagrody otwiera zarazem jej nowy etap: po raz pierwszy przyznaje ją Stowarzyszenie Civitas Christiana.

Laureatami nagrody przyznawanej w 5 dziedzinach zostali: ks. prof. dr hab. bp Bohdan Bętkowski (nagroda naukowa); prof. Jerzy Pietrkiewicz (nagroda literacka); Adam Bujak i prof. Henryk Mikołaj Górecki (nagroda artystyczna); Maria Fieldorf i Leszek Zachuta oraz Kazimierz Krajewski (nagroda historyczna); Jan Maria

Jackowski (nagroda publicystyczna).

Nagroda specjalną uhonorowano Katolicki Uniwersytet Lubelski, o. dr. Jerzego Tomińskiego ZP, Stanisława Karolkiwicza.

Krakowskim laureatom: Adamowi Bujakowi (nagroda za wybitne osiągnięcia fotograficzne i postawę twórczą, pełną szacunku dla prawdy o człowieku i wrażliwości) oraz Marii Fieldorf i Leszkowi Zachucie (nagroda za źródłową biografię generała Nila — Augusta Emila Fieldorfa) — „Dziennik Polski” składa gratulacje.

(an)

Nagrody Fundacji im. Batorego

12 równorzędnych nagród i 7 wyróżnień przyznano w konkursie na inicjatywy dotyczące poprawy jakości nauczania na uczelniach wyższych, zorganizowanym przez Fundację im. Stefana Batorego. 11 bm. w siedzibie Fundacji w Warszawie wręczono nagrody i wyróżnienia o łącznej wartości ok. 2 mld zł.

Laureatami konkursu zostali m. in.: Wydział Wzornictwa

Przemysłowego Akademii Sztuk Pięknych w Warszawie za koncepcję programu wdrożenia dwustopniowego systemu studiów, Zakład Psychologii Klinicznej Uniwersytetu Jagiellońskiego za poprowadzenie metod nauczania w zakresie interwencji kryzysowej, oraz Katedra Kultury Polskiej Uniwersytetu Warszawskiego za program kształcenia animatorów kultury. (PAP)

Górnictwo dylematy

Podczas katowickiego forum dyskusyjnego w kopalni „Murcki” nt. restrukturyzacji górnictwa węgla kamiennego zaprezentowano 11 bm. programy i stanowiska wszystkich stron zainteresowanych przyszłością tej branży. Poglądy i opinie posłużyły do sformułowania ostatecznego kształtu rządowego programu przeobrażeń w górnictwie — powiedział minister przemysłu i handlu — Marek Pol.

Prezes Państwowej Agencji Węgla Kamiennego S.A. Andrzej Karbownik mówił o ponoszeniu przez państwo pełnej odpowiedzialności za likwidację kopalni w spółkach węglowych oraz potrzebie przedłużenia okresu obowiązywania systemu osłon socjalnych dla pracowników wykonyujących pracę pod ziemią, w wypadku utraty przez nich zatrudnienia. Podkreślił też, iż celem restrukturyzacji jest uzyskanie w 1994 r. rentowności przez górnictwo węgla kamiennego.

Koncepcja alternatywna wobec programu PAWK, zaprezentowana przez posła Andrzeja Sza-

rawarskiego, zakłada decentralizację struktury organizacyjnej, tj. przywrócenie kopalniom pełnej samodzielności. Powinny one mieć prawo do łączenia się w struktury międzysektorowe (np. kopalnie z elektrowniami), o czym powinien decydować interes ekonomiczny, a nie nakaz administracyjny. Koncepcja ta uwzględnia możliwość szukania środków na restrukturyzację górnictwa poza budżetem państwa.

W opinii posłanki Janiny Kraus, ze względu na strategiczny charakter węgla kamiennego w Polsce, „kapitał zagraniczny nie może przejmować majątku kopalni ani w całości ani w części”.

Minister M. Pol powiedział, że sobotnie forum dało „pełniejszy obraz stanu oczekiwań” związanych z programem przemian w górnictwie i było formą konfrontacji opinii bez „mitów i poczty pantoflowej, które przysłaniają istotę problemów”. Dodał, że „nie może dojść do katalizmu w wyniku procesów restrukturyzacyjnych w żadnej dziedzinie przemysłu”. (PAP)

OC OC

W 1994 ROKU TANIEJ - BO BEZ ZMIAN

POJEMNOŚĆ SILNIKA	do 900 cm ³	900 - 1250 cm ³	1251 - 1500 cm ³	powyżej 1500 cm ³
KRAKOWSKIE	960.000	1.460.000	2.260.000	3.300.000
TARNOWSKIE	850.000	1.330.000	1.860.000	2.600.000
NOWY SĄCZ	750.000	1.181.000	1.788.000	2.592.000

- ✓ 60% OBNIŻKI SKŁADKI ZA BEZSZKODOWĄ JAZDĘ
- ✓ 10% OBNIŻKI ZA JEDNORAZOWĄ OPŁATĘ SKŁADKI
- ✓ 10% OBNIŻKI ZA KONTYNUACJĘ UBEZPIECZENIA W PTU GRYF
- ✓ 10% OBNIŻKI ZA JEDNORAZOWĄ OPŁATĘ SKŁADKI ROCZNEJ DO 31.12.1993
- ✓ 5% ZA WYPOSAŻENIE POJAZDU W URZĄDZENIE ABS
- ✓ 5% OBNIŻKI ZA JEDNORAZOWĄ OPŁATĘ SKŁADKI ROCZNEJ DO 15.01.1994
- ✓ SKŁADKĘ MOŻNA OPŁACAĆ - ROCZNIE, KWARTALNIE

HONORUJEMY ZNIŻKI NABYTE W INNYCH TOWARZYSTWACH UBEZPIECZENIOWYCH
W NASZYCH PLACÓWKACH POINFORMUJĄ, DORADZĄ, UBEZPIECZĄ

- Kraków, ul. Starowiślna 13, tel. 22 77 26, fax 21 64 11
- Czerichów Nr 280
- Gólcza — Urząd Gminy
- Iwanowice — Urząd Gminy
- Niepolomice, ul. Batorego 5, tel. 78 57 95 w. 25
- Skawina, ul. Słowackiego 1, tel. 76 27 10
- Trzyciąż — Urząd Gminy
- Myślenice, ul. Ogrodowa 16, tel. 208-35
- Miechów, ul. Sienkiewicza 25, tel. 318-90
- Krzyżkowice Nr 220, tel. 235-25
- Liszki — Urząd Gminy
- Skala — Urząd Gminy
- Słomniki — Urząd Gminy
- Radzienie — Urząd Gminy
- Michałowice — Urząd Gminy

Adresy Agentów PTU GRYF w Krakowie

- ul. Bajeczna, 1, tel. 11 93 52
- os. Centrum C, bl. 10, tel. 44 09 77
- ul. Czarnowiejska 48, tel. 33 01 28
- ul. Fałęcka 21, tel. 66 19 48
- ul. Mazowiecka 25, tel. 33 44 55 w. 2003
- ul. Wadowicka 3, tel. 66 25 22 w. 271
- ul. Nabisława 10, tel. 11 02 01
- ul. Dobrego Pasterza 100, tel. 11 69 70
- ul. Dietla 67, tel. 22 34 90
- ul. J. Pawła II nr 200, tel. 44 17 66
- ul. Wielicka 79
- ul. Kurczaba 35/1
- ul. Limanowskiego 4, tel. 55 08 52
- ul. Librowszczyzna 3
- ul. Szlak 65, tel. 22 51 44 w. 374
- ul. Wyki 3, tel. 37 50 33 w. 62
- ul. Radziwiłłowska 21, tel. 21 86 18
- ul. Beskidzka 9
- ul. Małalińskiego 8, tel. 66 32 22
- os. 1000-lecia 42, tel. 47 90 87

- Nowy Sącz, ul. Długosza 17, tel. 42 02 44
- Limanowa, ul. Szwedzka 1, tel. 37 19 93
- Rabka, ul. 1 Maja 26, tel. 783-56
- Zakopane, ul. Nowotarska 7
- Krynica, ul. Piłsudskiego 19, tel. 56-48
- Gorlice, ul. Wróblewskiego 40
- Nowy Targ, Rynek 14, tel. 891-71

- Tarnów, ul. Kościuszki 1, tel. 21 74 59, tel./fax 22 19 29
- Brzesko, ul. Kościuszki 16, tel. 31 5-02
- Bochnia, ul. Brodzińskiego 73, tel. 258-19
- Dębica, ul. Rynek 5, tel. 21 24 23, tel./fax 22 19 29
- Dąbrowa Tarnowska, ul. Kościuszki 14
- Tarnów, ul. Lwowska 18

NIE CZEKAJ - RUSZ DO AKCJI - SKORZYSTAJ

PROGNOZA POGODY

Polska przechodzi pod wpływ zatorów niżowej znaną Morza Północnego. Krakowskie Biuro Prognoz IMGW przewiduje, że dziś będzie zachmurzenie duże z większymi przejaśnieniami. W ciągu dnia z zachodu na wschód przemieszczać się będzie strefa opadów deszczu tylko początkowo w rejonach podgórskich wystąpią opady śniegu. Temperatura maksymalna w dzień od +3 do +6 st., minimalna w nocy od +1 do +3. W Tatrach dniem -5, w nocy -7 st. Wiatr początkowo słaby, w ciągu dnia stopniowo wzmagający się do umiarkowanego i dość silny, południowo-zachodni.

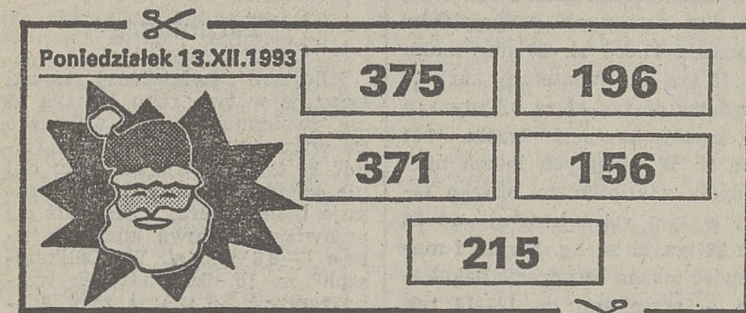
Prognoza orientacyjna na następną dobę: dalsze ocieplenie, okresami opady deszczu, a w górach krótkotrwały wiatr halny. Ciśnienie atmosferyczne w Krakowie z 12 h. godz. 15: 985,6 hPa tj. 739,3 mm, spadki ciśnienia.

Słońce weszło dziś w Krakowie o godz. 7.30, a zajdzie o 15.38. Dzień jest dłuższy od najkrótszego tylko o 3 minuty i ma 8 godzin 8 minut. Nów Księżyc!

CAŁKOWITA ZAWARTOŚĆ OZONU w atmosferze w rejonie Polski południowo-wschodniej wynosiła wczoraj 370 Dobsonów (norma wieloletnia dla grudnia 310 D.).

UWAGA, KIEROWCY I PRZECHODNIE! Nawierzchnie dróg miejscami mokre i śliskie, widzialność w strefie opadów zmniejszona. Sytuacja biometeorologiczna niekorzystna, spowoduje wydłużenie czasu reakcji oraz pogorszenie samopoczucia.

Szczęśliwe liczby



Powyżej zamieszczamy kupon z liczbami. Sprawdź czy liczby te znajdują się również na diagramie, znajdującym się na odwrocie Twojej karty konkursowej. Jeśli tak - zakreśl je. Gdy zakreślisz wszystkie liczby znajdujące się w jednym wierszu - wygrasz wymienioną obok nagrodę. Zgłoś się wówczas po jej odbiór, przynosząc kartę i wszystkie wydrukowane dotąd kupony ze szczęśliwymi liczbami do Biura Konkursu mieszczącego się w pokoju nr 17 na II piętrze, w budynku przy ul. Wiślniej 2 w Krakowie (czynne od godz. 9 do 18 od poniedziałku do piątku). Zgodnie z regulaminem musisz uczynić to najpóźniej do godziny 18 następnego dnia (jeżeli nagroda padła w sobotę - do godz. 18 w najbliższy poniedziałek). Wcześniej możesz upewnić się czy rzeczywiście wygrałeś, telefonując pod numer 22-19-45.

Alfabet szczęścia

W sobotnim diagramie ukryliśmy hasło w kategorii: powiedzenie. Dla ułatwienia dziś odsłaniamy kolejne litery:

29 — W (jak Wojciech)

Kto pierwszy odgadnie o jakie powiedzenie chodzi, otrzyma w nagrodę 1 mln zł ufundowany przez redakcję „Dziennika Polskiego”.

Czekamy na rozwiązanie pod numerem telefonu: 22-28-98 w Krakowie, między godz. 15.30—16.30 od poniedziałku do czwartku.

▲ SPORT ▲ SPORT ▲ SPORT ▲ SPORT ▲

IGRZYSKA ZA MIEDZĄ?

(Korespondencja własna ze Słowacji)

Pomysł zorganizowania olimpiady zimowej w 2002 r. w Tatrach, na Słowacji, nasi południowi sąsiedzi traktują bardzo serio i w rozmowie o nim tracą poczucie humoru.

Piłka, kregle i szachy

W Jasle rozegrany został hallowy turniej piłkarski trampkarzy. Bardzo dobrze spisali się Hutnik, który zajął pierwsze miejsce. W eliminacjach podopieczni Zbigniewa Urbanczyka (znajomego sędziego pierwszoligowego) pokonali Czarnych Jasko 5-2, Slovana 3-1 i Tarnovię 4-1 oraz zremisowali z Naftą Jasto 1-1. W finale krakowianie wygrali z Iglopołem 5-3. Sukces hutników (rocznik 80) jest tym cenniejszy, że ich rywale byli... o rok starsi. Wyróżniający się zawodnicy Hutnika to: Krzysztof Grabowski, Robert Jarzmiński, Marcin Kulak i Sławomir Kłos.

W Poznaniu odbyły się mistrzostwa Polski par w kreglarstwie sportowym. Duet ze Szparty: Elke Sowul i Regina Szczepanowicz, zajął czwarte miejsce.

W Krakowie odbył się turniej szachowy RW LZS. Wśród kobiet triumfowała Anna Morawska (Skalanka) a wśród mężczyzn Andrzej Mika (Elektron).

Przewidują, że po rozliczeniu bezpośrednich kosztów urządzenia zimowych gier w Tatrach, w kasie powinny jeszcze zostać 4 mld koron. Sygnalizują, że już zgłaszają się bardzo poważni kontrahenci ze świata zainteresowani sponsorowaniem przedsięwzięcia. Głównymi przeciwnikami pomysłu są słowaccy ekołodzy, którzy obawiają się degradacji Tatr. Ma ich przekonać argument, że 11 z 13 konkurencji rozegranych zostanie poza granicami parku narodowego. W TANAP odbyłyby się jedynie rywalizacja narciarzy klasycznych w Szybskim Pleśie i narciarzy alpejskich na Jasnej w Niskich Tatrach.

Rzecznik Prasowy komitetu zabiegającego o zgłoszenie Popradu do organizacji Olimpiady Zimowej Tatry 2002, Mikołusz Argalac uważa, że olimpiada da możliwość propagowania walorów najmłodszego w świecie państwa, a także będzie szansą rozwoju Podtatrza. Zainwestowane w autostrady, hotele i infrastrukturę pieniądze zwrócą się z ruchu turystycznego.

Rywalami Popradu będą prawdopodobnie amerykańskie Salt Lake City, kanadyjskie Quebec, Szwedzi, Japończycy i Bułgarzy. Mój rozmówca szanse Słowacji ocenia wysoko. Kolejne Olimpiady przed 2002 rokiem będą poza Europą. Stary Kontynent będzie miał największe szanse, a przy takiej konstelacji Słowacy są pewni, że to im przypadnie honor organizacji igrzysk.

Formalne zgłoszenie do Komitetu Olimpijskiego ma wpłynąć w roku przyszłym. W 1995 roku w Budapeszcie zapadnie rozstrzygnięcie.

SŁAWOMIR SIKORA

GIEŁDA



GIEŁDA

Wszyscy pamiętają jeszcze ogromny bałagan jaki panował przy rozdzielaniu tegorocznego beczłowego kontyngentu na samochody. Dokumenty bez końca

krążyły pomiędzy importerem, dealerem, urzędem celnym i Ministerstwem Współpracy Gospodarczej z Zagranicą, a klient, zgrzytając zębami czekał na mo-

żliwość odbioru swojego upragnionego auta. Przyszłoroczny kontyngent, którego zasady są już znane, charakteryzować się będzie... jeszcze dłuższym wyczekiwaniem. Samo-

chody będą w Polsce, klienti je wybiorą, ale odebrać będą je mogli dopiero po załatwieniu formalności celnych. A te mogą trwać całymi miesiącami...



KRAKÓW

BALICE

„Ludzie wypychają stare roczniki” — powiedział nam jeden z pracowników giełdy samochodowej w Balicach. I rzeczywiście. W niedzielę na placu stało ponad 1400 aut, wśród których sporo było aut leciwych.

„Fiat 126 p”

Rocznik 1993: 53—61,5 mln. zł, 1992: 54—55 mln. zł, 1991: 41—47 mln. zł, 1990: 38—40 mln. zł, 1989: 31—36 mln. zł, 1988: 27—33 mln. zł, 1987: 24—26 mln. zł, 1986: 21—23 mln. zł.

„FSO 1500”

Rocznik 1990: 41—43 mln. zł, 1989: 38—40 mln. zł, 1988: 34—37 mln. zł, 1987: 25—31,5 mln. zł, 1986: 29—34 mln. zł, 1985: 25—28 mln. zł, 1984: 23—26,7 mln. zł.

„Polonez”

Rocznik 1993: 110—121 mln. zł, 1992: 108—111 mln. zł, 1991: 89—92,7 mln. zł, 1990: 75—86,5 mln. zł, 1989: 51—63 mln. zł, 1988: 50—61 mln. zł, 1987: 45—52,6 mln. zł, 1986: 29—34 mln. zł.

Inne

„Skoda favorit” rocznik 1989: 75 mln. zł, 1990: 89 mln. zł, 1991: 116 mln. zł, 1992: 120 mln. zł, „skoda 120” rocznik 1986: 46—50 mln. zł, 1989: 63 mln. zł, „tavria” rocznik 1990: 56—58 mln. zł, 1991: 65 mln. zł, „lada samara” rocznik 1986: 52 mln. zł, 1987: 60 mln. zł, 1988: 69—77 mln. zł, 1989: 79 mln. zł, 1990: 90 mln. zł, 1991: 104 mln. zł, 1992: 118 mln. zł, „bmw 316” rocznik 1984: 90 mln. zł, „mercedes 200” rocznik 1990: 320 mln. zł, „audi 80” rocznik 1984: 78 mln. zł, „audi 100” rocznik 1980: 38 mln. zł, „vw passat” rocznik 1985: 100 mln. zł, „opel vectra” rocznik 1991: 205 mln. zł, „opel omega” rocznik 1987: 143 mln. zł, „cinquecento” rocznik 1992: 98 mln. zł, 1993: 103—106 mln. zł.

TARNÓW

Ostatnia giełda samochodowa w Tarnowie zgromadziła bardzo dużo oglądających i sprzedających. Od dwóch tygodni zauważyć można zwiększony ruch. Więcej dokonywanych jest transakcji. Przede wszystkim właścicieli zmieniają „maluchy”, rzadziej „polonezy” i samochody zagraniczne. Cena „fiatów 126 p” powoli rośnie. Przed tygodniem najnowszy model tego auta kosztował 60 mln zł, ostatni 63 mln zł.

„Fiat 126 p”

Rocznik 1993: 63 mln. zł, 1991: 45 mln. zł, 1990: 42 mln. zł, 1989: 34—35 mln. zł, 1988: 26 mln. zł, 1986: 24—26 mln. zł, 1985: 17 mln. zł, 1984: 15 mln. zł, 1982: 10 mln. zł, 1981: 12 mln. zł, 1980: 7 mln. zł, 1979: 8,5 mln. zł, 1978: 10,5 mln. zł.

„FSO 1500”

Rocznik 1987: 26—30 mln. zł, 1986: 30 mln. zł, 1983: 19 mln. zł, 1982: 14 mln. zł, 1981: 13—15 mln. zł.

„Polonez”

Rocznik 1992: 87—90 mln. zł, 1991: 15 mln. zł, 1988: 55 mln. zł, 1985: 35 mln. zł, 1984: 28 mln. zł, 1981: 22 mln. zł, 1980: 16 mln. zł.

Inne

„Fiat tipo 1,4” rocznik 1993: 225 mln. zł, „bmw 318” rocznik 1980: 35 mln. zł, „ford sierra 1,8” rocznik 1991: 210 mln. zł, „2,0” rocznik 1990: 173—185 mln. zł, „2,3” rocznik 1987: 110 mln. zł, „ford fiesta 1,1” rocznik 1992: 146 mln. zł, „1,6” rocznik 1985: 79 mln. zł, „audi 100” rocznik 1990: 198 mln. zł, „toyota corolla 1,6” rocznik 1980: 34 mln. zł, „nissan sunny 1,3” rocznik 1989: 100 mln. zł, „opel ascona 1,6” rocznik 1984: 80 mln. zł, „volkswagen golf 1,6” rocznik 1985: 88 mln. zł.

(K. F.)

WŁOSKI FIAT

TANIE CZĘŚCI
Sklep » MADO «
Kraków, ul. Wielopole 16
godz. 9-18

GENERAL MOTORS POLAND WARSZAWA zawiadamia, że na skutek wypowiedzenia umowy Autoryzacji z dniem 5. 11. 1993 r. dla „Stacji Obsługi” Bronisław Małek — Serwis Opla przy ulicy Bronowickiej 117 w Krakowie, naprawy gwarancyjne wykonywane przez ten Serwis, nie będą respektowane przez firmę „OPEL”, od dnia ukazania się niniejszego ogłoszenia.

NOWY SĄCZ

Mimo nie najlepszej pogody na sądeckiej giełdzie w minioną niedzielę było nadspodziewanie dużo samochodów. Tradycyjnie najwięcej było „maluchów”, choć bardzo wiele oferowano do sprzedaży „dużych fiatów”. Sporo było też samochodów z rejestracją województw bardzo odległych od Nowego Sącza (warszawskie, tarnobrzkie, ciechanowskie...). Tym razem nie dopisały marki zachodnie. Po raz kolejny, na giełdzie są te same marki i te same samochody. Widać, że właściciele mają trudności z ich sprzedażą.

„Fiat 126 p”

Rocznik 1993: 59—60,5 mln. zł, 1992: 49—51 mln. zł, 1991: 44—48 mln. zł, 1990: 35—39,5 mln. zł, 1989: 32,5—38 mln. zł, 1988: 29—30 mln. zł, 1987: 25—27 mln. zł, 1986: 19—27 mln. zł, 1985: 16—20,5 mln. zł, 1984: 13—15 mln. zł, 1983: 12,5—16 mln. zł, 1982: 12—14 mln. zł, 1981: 11—15 mln. zł, 1980: 10—13 mln. zł, 1979: 8,5—10,5 mln. zł.

„FSO 1500”

Rocznik 1986: 23—25 mln. zł, 1985: 21,5—23,5 mln. zł, 1984: 17—20 mln. zł, 1983: 12—14 mln. zł, 1982: 15—17,5 mln. zł, 1981: 12—13 mln. zł, 1980: 10—14 mln. zł, 1979: 9,5 mln. zł.

„Polonez”

Rocznik 1992: 90—92 mln. zł, 1991: 72—74 mln. zł, 1990: 60—62 mln. zł, 1989: 49 mln. zł, 1988: 51 mln. zł, 1987: 60 mln. zł, 1986: 45—47 mln. zł, 1985: 35—36 mln. zł, 1984: 24—34 mln. zł, 1983: 25—29 mln. zł, 1982: 19—23 mln. zł, 1981: 20 mln. zł, 1979: 20 mln. zł, 1978: 17 mln. zł.

Inne

„Peugeot, 205 GTI” rocznik 1985: 72 mln. zł, „Peugeot 205 XL” rocznik 1986: 78 mln. zł, „ford escort” rocznik 1981: 48 mln. zł, „volkswagen golf” rocznik 1986: 110 mln. zł, rocznik 1987: 112 mln. zł, „lada 2107” rocznik: 1990: 87 mln. zł.

(JEC)

RZESZÓW

Ceny na rzeszowskiej giełdzie bez większych zmian. Tradycyjnie dominowały samochody produkcji polskiej. Oferowano także znacznie większą niż przed tygodniem liczbę „favoritów” i „samara”.

„Fiat 126 p”

Rocznik 1993: 62—64 mln. zł, 1992: 52—55 mln. zł, 1991: 44—47 mln. zł, 1990: 38—41 mln. zł, 1989: 33—37 mln. zł, 1988: 29—31 mln. zł, 1987: 23—28 mln. zł, 1986: 20—23 mln. zł, 1985: 17—19 mln. zł.

„FSO 1500”

Rocznik 1990: 44—46 mln. zł, 1989: 35—39 mln. zł, 1988: 29—35 mln. zł, 1987: 28—30 mln. zł, 1986: 24—25 mln. zł, 1985: 20—22 mln. zł, 1984: 17 mln. zł.

„Polonez”

Rocznik 1993: 95—106 mln. zł, 1992: 86—90 mln. zł, 1991: 75—82 mln. zł, 1990: 66—71 mln. zł, 1989: 55—62 mln. zł, 1988: 49—53 mln. zł, 1987: 40—45 mln. zł, 1986: 34—38 mln. zł, 1985: 29—34 mln. zł, 1984: 24—28 mln. zł.

Inne

„Skoda favorit” rocznik 1991: 105 mln. zł, „fiat ritmo” rocznik 1985: 57 mln. zł, „ford escort” rocznik 1993: 249 mln. zł, „ford festiva” rocznik 1989: 95 mln. zł, „nissan sunny” rocznik 1983: 55 mln. zł, „peugeot 205” rocznik 1984: 69 mln. zł, „renault 5” rocznik 1991: 138 mln. zł, „toyota corolla” rocznik 1988: 139 mln. zł.

(emp)

MYSŁOWICE

Ostatnia podwyżka cen „cinquecento” odbiła się już na giełdowych notowaniach. „500” podrożała jednak znacznie mniej niż w salonach dealerów.

„Fiat 126 p”

Rocznik 1993: 59,5—63,5 mln. zł, 1992: 52—54 mln. zł, 1991: 44—47 mln. zł, 1990: 39—41 mln. zł, 1989: 35—38 mln. zł, 1988: 29—33 mln. zł, 1987: 25—27 mln. zł, 1986: 21—24 mln. zł.

„FSO 1500”

Rocznik 1990: 42—50 mln. zł, 1989: 41 mln. zł, 1988: 28—35 mln. zł, 1987: 27—31 mln. zł, 1986: 25—29 mln. zł, 1985: 24—26 mln. zł, 1984: 17—20,5 mln. zł, 1983: 15—17,6 mln. zł.

„Polonez”

Rocznik 1993: 105—111 mln. zł, 1992: 90—96 mln. zł, 1991: 77—83,5 mln. zł, 1990: 61—67 mln. zł, 1989: 54—59 mln. zł, 1988: 49—53 mln. zł, 1987: 41—45 mln. zł, 1986: 39—40,8 mln. zł, 1985: 32—38 mln. zł, 1984: 27—33 mln. zł.

Inne

„Volkswagen passat” rocznik 1990: 180 mln. zł, „mercedes 190 d” rocznik 1988: 188 mln. zł, „ford sierra 1,8 td” rocznik 1991: 188 mln. zł, „opel kadett” rocznik 1986: 95 mln. zł.

(a)

VOLVO WOLNE



OD CŁA !

NOWA SERIA 400

Volvo 440 i Volvo 460

SERIA 800

Volvo 850 i Volvo 850 turbo

ZGŁOŚ SIĘ DO:

AUTORYZOWANY DEALER

SAMA

Sp. z o.o.

31-228, Kraków,

ul. Nad Sudołem 6,

tel./fax 34-07-94; tlx 32-54-88

Obecnie odpowiedzialny

XVII Zjazd

Ygrysk Olimpijczyków



Lillehammer 94

VOLVO

Mercedes-Benz
mgr inż. Jan Kosmowski
AUTORYZOWANA STACJA OBSŁUGI
Kraków ul. Ofiar Dąbia 2
tel. (012) 12 - 95 - 18
fax. (012) 12 - 77 - 77
oferuje:
sprzedaż samochodów marki Mercedes-Benz
obsługę gwarancyjną i pogwarancyjną
blacharstwo, lakiernictwo
sprzedaż oryginalnych części zamiennych, również na zamówienie
KOSMOWSKI

Na piłkarskich boiskach Europy

ANGLIA (ekstraklasa): Lider w opalach

Wydarzeniem kolejki był mecz Newcastle — Manchester United zakończony remisem 1-1 (0-0), bramki: Cole (71) — Ince (59). Było to bardzo ciekawe, emocjonujące widowisko. Gospodarze mieli dużą przewagę, ale zmarnowali sporo dogodnych sytuacji. Lider tabeli był w sporych opalach, jednak zdobył punkt. Trwa dobra passa Blackburn, który w pięciu ostatnich meczach odniósł cztery zwycięstwa. Tym razem pokonał na wyjeździe Oldham 2-1 (1-1), bramki: Shearer (27 i 49) — Holden (40). Największą niespodzianką in minus sprawił Aston Villa, który przegrał z Wimbledon 0-1 (0-0), bramka: Holdsworth (77). Ciekawe spotkanie odbyło się w mieście Beatlesów, gdzie Liverpool zremisował ze Swindon 2-2 (0-0), bramki: Barnes (71), Wright (86) — Moncour (60), Scott (74). Ten ostatni w trzech meczach zdobył trzy gole. Pozostałe wyniki: Chelsea — Ipswich 1-1 (1-0), Manchester City — Tottenham 0-2 (0-0), Sheffield United — Everton 0-0, Southampton — Queens Park 0-1 (0-1), West Ham — Coventry 3-2 (2-1). W jednym z meczów przegrał Arsenal — Sheffield Wed 1-0 (1-0). Wynik tego spotkania nie został uwzględniony w tabeli. Dziś Norwich zmierzy się u siebie z Leeds.

(FK)

1. Tranmere	21	40	34-22
2. Charlton	19	38	25-14
3. Crystal P.	20	37	38-23
4. Millwall	21	36	30-26
5. Leicester	20	35	31-18
6. Southend	20	34	34-25
7. Stoke City	20	33	32-32
8. Portsmouth	20	31	29-28
9. Derby	19	30	31-32
10. Bristol City	21	30	25-24
11. Nottingham	19	29	29-25
12. Wolverhampt.	20	28	33-23
13. Bolton	20	27	27-26
14. Notts County	20	26	27-34
15. Middlesbrough	19	24	26-23
16. West Bromw.	19	23	32-31
17. Grimsby	19	21	24-23
18. Barnsley	21	20	26-39
19. Luton	20	20	23-28
20. Birmingham	20	20	20-30
21. Sunderland	19	20	19-30
22. Oxford	20	19	24-37
23. Watford	20	19	24-39
24. Peterborough	19	15	16-27

ANGLIA (I liga): Szkocki hat-trick

W sobotę rozegrano dziewięć spotkań I ligi. Drugiej porażki na własnym stadionie doznał Notts County, który przegrał z Millwall 1-3 (0-0), bramki: Draper — Rae 3. Gospodarze byli beznadziejnie słabi, w całym meczu nie strzelili gola. W Wolverhampton wygrał z Watford 2-0 (2-0), bramki: Bull, Dennison. Na stadionie „Wilków” trwała przebudowa wszystkich czterech trybun. W sobotę kibice zasiedli pod ostatnio przebudowaną, nową trybuną. Byli usatysfakcjonowani i z budowniczymi i swoich ulubieńców. Leicester pokonał Bristol City 3-0 (2-0), bramki: Speddie 2, Joachim. Goście nieźle dotychczas spisywali się na boiskach rywali (12 punktów w 4 meczach), ale tym razem byli zdecydowanie gorsi od gospodarzy. Luton przegrał z Tranmere 0-1 (0-0), bramka: Oldridge. Luton u siebie albo wygrywa albo przegrywa (po 5 razy). Ani razu nie „splamili” się remisem.

Pozostałe sobotnie wyniki: Stoke City — Middlesbrough 3-1 (2-0), Barnsley — Peterborough 1-0 (0-0), Crystal Palace — Birmingham 2-1 (2-1), Oxford — Bolton 0-2 (0-0), Southend — West Bromwich 0-3 (0-0), ten ostatni wynik to spora niespodzianka.

Wczoraj: Charlton — Portsmouth 0-1. Wynik tego meczu nie jest uwzględniony w tabeli. Mecz Grimsby — Sunderland został przerwany w 6 min. Mecz Derby — Nottingham przerwany.

(FK)

NIEMCY: Eintracht mówi — nareszcie!

Trzy razy po 0-3, raz 0-1 to mało chwalebny bilans ostatnich ligowych meczów Eintrachtu Frankfurt. W sobotę passa ta została nareszcie przełamana, choć zaczęło się od straty bramki już w 2 minucie; tym razem jednak szczęście sprzyjało niedawnemu jeszcze liderowi: Kaiserslautern — Eintracht 1-1 (1-1), gole: Kuntz (2) — Binz (18), widzów: 37700 — nadkomplet. W Dreźnie oklaski dla gospodarzy, ale też i niedosyt. Podobnie może mówić Bayern (wiele okazji — świetnie bronił jednak Czerchesow) Dynamo — Bayern 1-1 (1-0), gole: Marschall (23) — Labbadia (85). Niespodzianka w Stuttgartu, ale gospodarze rozegrali naprawdę świetny mecz: VfB — Duisburg 4-0 (3-0), gole: Dunga (18), Strunz (28), Knap (31), Walter (69).

W pozostałych meczach: Nuernberg — Borussia M-G. 2-4 (1-2), Karlsruhe — Koeln 2-0 (1-0), Schalke — HSV 1-0 (0-0), Freiburg — Borussia D. 4-1 (1-0), Bayer — Wattenscheid 1-1 (1-1), VfB Lipsk — Werder 1-1 (1-0).

1. Milan	14	21	17-7
2. Sampdoria	15	20	27-21
3. Parma	14	19	19-9
4. Juventus	15	19	26-17
5. Inter	15	19	20-12
6. Lazio	15	18	18-13
7. Torino	15	17	21-15
8. Napoli	15	16	23-16
9. Cremonese	15	16	18-15
10. Roma	15	15	14-14
11. Cagliari	14	14	20-22
12. Piacenza	15	14	13-20
13. Foggia	15	13	18-19
14. Reggiana	15	12	10-19
15. Genoa	15	11	11-20
16. Udinese	14	9	9-18
17. Atalanta	15	9	14-28
18. Lecce	15	4	12-26

WŁOCHY: „Stranieri, stranieri, stranieri”...

Mediolański Inter zdaje się powracać do wysokiej formy. Wczoraj nie dał wiele szans Sampdorii wygrywając 3-0 (2-0), gole: Battistini (4), Jugović (30 samobójcza), Bergkamp (57, karny) — dwa gole dziełem obokrajowców czyli „stranieri”. Serba (samobójcza) i Holendra potwierdzającego swoje nieprzeciętne zdolności snajperskie. Również na rzymskim „Stadio Olimpico” w głównych rolach „stranieri”. Panowie Gascoigne i Boksic współpracowali ze sobą wręcz wzorowo. „Dostojna Dama”, czyli potentat z Turynu, sfrustrowana... Lazio — Juventus 3-1 (0-0), gole: Signori (49), Boksic (59), Gascoigne (90) — Fortunato (54).

W pozostałych meczach: Genoa — Foggia 1-4 (1-1), Napoli — Atalanta 4-0 (0-0), Piacenza — Roma 1-0 (0-0), Torino — Cremonese 1-1 (0-0) — goście wyrównali (Tentoni) w 89 minucie... Reggiana — Lecce 1-0 (0-0), Cagliari — Parma — mecz wieczorny, wynik w jutrzejszym numerze, spotkanie Udinese — Milan przekłócone na 23 bm.

(WB)

★ Na parkietach II ligi ★ Na parkietach II ligi ★ Na parkietach II ligi ★

KOSZYKÓWKA KOBIET

AZS-AWF Kraków — AZS Rzeszów 67-76 (27-40). Najwięcej punktów: Wawro 18, Wilczyńska 12, Dużyk 10 — Piotrowska 23, Borys 19.

Akademickie derby dostarczyły sporo emocji. Przez pierwszy kwadrans gra była wyrównana, potem niewielką przewagę uzyskały rzeszowianki. Gospodynie próbowały po przerwie odrobić straty, ale udało im się jedynie nieco zmniejszyć rozmiar porażki. Najlepszą zawodniczką na parkiecie była cennie rzucająca Piotrowska.

Pozostałe wyniki: Stal Bobrek Bytom — Górnik Wieliczka 52-51, Glinik I Gorlice — AZS Katowice 65-64, Star — Korona 162-51!

1. Stal	8	16	954-434
2. AZS Rzeszów	8	15	623-452
3. Glinik II	8	13	526-548
4. AZS Kat.	8	12	454-467
5. AZS Kraków	8	12	626-519
6. Korona	8	10	409-782
7. Stal Bobrek	8	10	445-627
8. Górnik	8	8	426-625

KOSZYKÓWKA MĘŻCZYZN

Wisła — Baildon Katowice 97-91 (50-38). Najwięcej punktów: Rozwora 34, Malec 16, Suski 15, Trojan 12 — Olechowski 25, Szczubiak 19, Chudzik 13.

Zawodnicy wykazywali sporo ochoty do gry, byli też nastawieni wyjątkowo ofensywnie. Do poczyną obronnych nie przywiązywali większej uwagi. Dotyczy to zwłaszcza wiślaków, szczególnie w I połowie. Po pauzie było już ciut lepiej, niemniej gospodarze grali tzw. zrywami. W 25 min. przegrywali 57-65, by w 28 prowadzić 68-65. Po chwili znowu minimalna przewaga gości (68-70), a po efektownych akcjach Rozwory z Suskim 77-70 dla „Smoków”. Akurat na finiszu katowiczanie opadli z sił i Wisła względnie

spokojnie obroniła korzystny rezultat. Dużą frajdą dla widzów było obserwowanie poczyną 36-letniego „profesora” Dariusza Szczubiaka. Cóż, to jeden z ostatnich rodzimych koszykarzy dla którego warto chodzić na mecze...

Pozostałe wyniki: Legia — Siarka 89-73, Polonia Przemysł Pogoń Ruda Śląska 101-80, Resovia — Unia Tarnów 73-81, Piast Cieszyń — Pogoń Prudnik 76-92, Carbo Gliwice — Start Lublin 69-76.

1. Polonia	13	25	1157-906
2. Pogoń Pr.	13	24	1152-936
3. Start	13	24	1144-987
4. Wisła	13	21	1164-1163
5. Unia	13	21	1059-1028
6. Legia	13	20	1078-1032
7. Baildon	13	19	1011-1080
8. Pogoń R.Sl.	13	19	1144-1108
9. Resovia	13	17	1030-1140
10. Carbo	13	15	933-1157
11. Piast	13	15	1014-1175
12. Siarka	13	14	1018-1252

PIŁKA RĘCZNA KOBIET

CRACOVIA — START Opole 22-14 (9-9). Najwięcej bramek: Sadowska 8, Tiemczenko 6, Raniewska i Tochowicz po 3 — Krokoszyńska i Bomersbach po 3.

Do przerwy gra była wyrównana. Żadnej z drużyn nie udało się „odskoczyć” na kilka bramek. Po zmianie stron zdecydowanie lepiej zaprezentowały się gospodynie. Dobrze rzuciły Sadowska i Tiemczenko. Na wyróżnienie zasługuje postawa Pańczykowskiej, która powróciła do drużyny po urlopie macierzyńskim. Mimo braku ogrania (odbyła tylko kilka treningów) zaprezentowała dobrą formę, skutecznie powstrzymując opolanki. Te ostatnie w drugiej połowie zdobywały gola średnio co... 6 minut.

Pozostałe wyniki: Otmęt Krapkowie — AZS Kraków 24-14,

Beskid Nowy Sącz — JKS Jarosław 19-34, Ruch Zdzieszowice — Azoty Chorzów 15-34, MKS Jastrzębie — Gościłba Sulikowice 24-23.

1. JKS Jarosł.	10	19	285-200
2. Azoty	10	18	292-152
3. Otmęt	10	16	249-191
4. Cracovia	10	14	238-166
5. Gościłba	10	9	235-205
6. Jastrzębie	10	7	211-251
7. Start	10	6	188-229
8. Beskid	10	6	194-262
9. AZS Kraków	10	5	178-228
10. Ruch	10	0	135-321

SIATKÓWKA KOBIET

WANDA — LEMARPOL

3:1 (12, 11, —11, 13)

1 3:2 (11, —6, —8, 4, 10)

Wanda: Królikowska, Szumilas, Niechwiej, Barbaszewska, Chmiel, Golonka — Mikołajek, E. Sendor.

Lemarpol: Pasternak, Nowak, Sujkowska, Adamowicz, Kamińska, Zaremba — Hutek, Buzdek. W sobotę niemal w każdym secie była zacięta, wyrównana walka, a losy rozstrzygały się w końcówkach. W rewanżu krakowianki po wygraniu pierwszego seta, w dwóch następnych grały wręcz fatalnie, popełniając liczne błędy. Przebudzenie nastąpiło dopiero w czwartej partii meczu, kiedy to zespół Wandy wrócił do zaciętej rywalizacji. Również i tie-break był dla drużyny z Nowej Huty, w której świetna partia zagrała w ataku Barbaszewska, a dobrym rozegranie piłki popisywała się Szumilas.

Pozostałe wyniki: Radomka — MKS Luban Śl. 1:3 i 1:3, Gwardia Wrocław — MKS Łanout 3:0 i 3:0, Metal Kluczbork — AZS Opole 3:0 i 3:1.

1. Gwardia Wr.	16	30	42:11
2. MKS Luban	16	28	39:18
3. AZS Opole	16	26	34:26
4. Metal	16	25	30:27
5. Wanda	16	25	32:33
6. Lemarpol	16	21	26:35
7. MKS Łanout	16	19	21:42
8. Radomka	16	18	15:46

Nocny hokey

Wczoraj odbyły się dwa mecze w I lidze hokejowej w grupie „silniejszej”. Spotkanie Polonia — Podhale zakończyło się późnym wieczorem wynikiem 1-7 (0-1, 0-4, 1-2). Szczegóły jutro.

NAPRZÓD — UNIA 3-8 (1-2, 0-4, 2-2). Bramki: Adamiec 19, Siemiedajew 44, Pohl 49 min (N) — Kotoński 39 i 39, Klisiak 52 i 56, S. Aleksiejew 11, Zajączkowski 16, Sadiocha 29, Przewoźny 33 min (U). Sędziowali: Hejnowicz, Waszak i Sobieszczański z Torunia. Kary: po 4 min. Widzów 1,5 tys.

UNIA: Baca — Zajączkowski, Cholewa, Platek, Klisiak, Malicki — Tiuleniew, Kuberski, Kotoński, Sadiocha, Jarosz — Czerwik, S. Aleksiejew, Przewoźny, Porzycki, Wawrzonowski.

Oświeccanie, choć osłabieni brakiem Wielocha (rekonwalescent po udanym zabiegu operacyjnym dźgni), nie mieli problemów z wypunktowaniem gospodarzy. Ci bowiem zagrali wręcz katastroficznie w defensywie, popełniali błąd za błędem. Do poziomu prezentowanego przez swoich obrońców dostrzelił się bramkarz Ziola i aż dziw bierze, iż trenerzy Jegorow i Kulawik nie zdecydowali się na zmianę golkipera... Unia nie wysłała się specjalnie: gole autorstwa Kotońskiego padły w odstępie 34 sekund. (WB)

Finał Grand Prix Polski na krótkim basenie

Milionerka Synowska

W Spale zakończyła się II edycja finału Grand Prix Polski w pływaniu na krótkim basenie. Startowało 68 zawodniczek i zawodników z 17 klubów, wśród nich 7 reprezentantów w MS w Palma de Mallorcie. Do finału zakwalifikowali się pływacy, którzy w serii 9 poprzednich zawodach zgromadzili największą liczbę punktów w poszczególnych konkurencjach. W końcowej klasyfikacji brano pod uwagę trzy najlepsze występy w każdym ze stylów.

PZP zmobilizował dodatkowo zawodników nagrodami pieniężnymi. Trzy pierwsze miejsca w poszczególnych stylach premiowane były odpowiednio kwotami 3, 2 i 1 mln zł. Trener zwycięzcy otrzymywał 2 mln zł.

W gronie najlepszych nie za-

W I lidze piłkarzy ręcznych

Zaspali do przerwy

W I lidze piłkarzy ręcznych odbyły się tylko dwa mecze. WYBRZEŻE — HUTNIK 22-20 (13-8). Bramki dla Hutnika: Pyś 6, Król 5, Poznański 4, Kierczak 3, Mularczyk i Wleczorek po 1 — najwięcej dla Wybrzeża: Judycki 6, Frelek 5.

Mecz został rozegrany awanssem. Gdańszczanie wystąpili w osłabionym składzie, a jednak okazali się lepsi. W 5 min. było 2-2, ale potem przeważał gospodarz, którzy w 10 min. prowadzili 5-2, a w 28 min. już 12-6. Po przerwie hutnicy zagrali zdecydowanie lepiej w obronie i powoli zaczęli odrobić straty. W 58 min. było 19-19. Końcówka należała jednak do gdańszczan. Na gołe Judyckiego, Frelka i Skupa celnym strzałem odpowiedział jedynie Król. W Wybrzeżu znakomicie bronił Dudaref, podobnie też Judycki. W Hutniku nieźle zagrali Poznański i Bernacki. Zupełnie zawiódł Nowakowski, który nie strzelił żadnej bramki i pół meczu przesiedział na ławce rezerwowych.

(FK)

W drugim (zaległym) meczu: Iskra Kielce — Warszawianka 20-14 (9-9).

1. Iskra	12	20	275-243
2. Warszawian.	12	20	295-254
3. Petrochemia	12	16	330-279
4. Śląsk	12	13	299-296
5. Hutnik	13	13	334-331
6. Wybrzeże	13	12	274-284
7. Anilana	12	11	264-281
8. Pogoń Z.	12	9	252-269
9. Zagłębie	12	9	279-287
10. Gwardia	12	8	250-291
11. Pogoń Sz.	12	8	260-283
12. Unia T.	12	7	248-262

Kolejne mecze rozegrały piłkarki ręczne ekstraklasy. Oto wyniki: Skra — Karkonosze 22-18 (9-11), Zgoda — AZS Katowice 29-19 (15-5), Zagłębie Lubin — Pogoń Szczecin 27-26 (14-12), Montex Lublin — AZS Wrocław 25-21 (12-11), Piotrcovia — Start Elbląg 25-30 (14-12), Ruch — Sośnica 26-23 (15-14).

1. Start	8	14	210-171
2. Sośnica	8	12	194-165
3. Piotrcovia	8	12	193-168
4. Montex	8	12	191-170
5. Ruch	8	10	209-181
6. Zgoda	8	10	185-165
7. Zagłębie	7	7	149-143
8. AZS Wrocław	7	7	165-160
9. Pogoń	8	5	187-181
10. Skra	8	3	152-179
11. Karkonosze	8	2	142-198
12. AZS Katow.	8	0	141-237

(FK)

Dwa rekordy kraju

Piotra Florczyka

W Miskolcu odbyły się międzynarodowe zawody pływackie juniorów. Bardzo dobrze spisał się w nich Piotr Florczyk (Jordan), który w wysięgu na dystansie 200 m st. dowolnym ustanowił rekord Polski w kategorii 15-latków wynikiem 1:56,75 min. Ten sam zawodnik podczas międzynarodowych mistrzostw, które odbyły się na basenie Korony, na 200 m st. grzbietowym ustanowił rekord kraju 15-latków rezultatem 2:04,60. O inne wartościowe wyniki postarali się: ponadto Marzena Ślusarczyk — na 100 i 200 m st. klasycznym 1:18,40 i 2:06,95, Iwona Wójcik — na 200 m st. dowolnym 2:17,54 i Anna Kusiak — na 50 m st. dowolnym 29,36. Wspomniany tercet to grupa krakowskich 13-latek. Może utalentowane dziewczęta pójdą w ślady swej utytułowanej koleżanki Ewy Synowskiej...

(FK)

Narciarski PS

W Santa Caterina Valfura (Włochy) odbyła się inauguracja PS w biegach mężczyzn. Bieg na 30 km st. klas. wygrał Władimir Smirnow (Kazachstan) 1:22:50. Wyrzucił on Torgny Mogrena o 42 sek. i Niklasa Jonssona (oba Szwecja) o 59 sek. Obrońca PS Bjørn Dæhlie (Norwegia) był szósty ze stratą 1:15 min. W biegu na 5 km kobiet st. klas. triumfowała Jele-na Wialbe 14:40,2 przed Ljubow Jegorową (obie Rosja) strata 21,1 i Stefania Belmondo (Włochy) strata 24,2.

Konkurs skoków o PS rozegrany w Planicy wygrał Espen Bredesen (Norwegia) 268,5 pkt. (98,5 i 101 m), który wyrzucił Takano Okabe (Japonia) 265 (98 i 101) i Andreasa Goldbergera (Austria) 256 (99 i 96,5). Bredesen, Okabe i Weissflog pobili rekord skoczni. Poprzedni (100 m) należał od 4 lat do Vegarda Opasa (Norwegia).

Slalom gigant w Veysonnaz wygrała Deborah Compagnoni (Włochy) 2:29,86 przed Martina Ertl (Niemcy) 2:32,78 i Vreni Schneider (Szwajcaria) 2:33,83. Supergigant w Val d'Isere wygrał Guenther Mader (Austria) 1:28,25 przed Kjetil-Andre Aamodt (Norwegia) 1:28,42 i Tommy Moe (USA) 1:28,61.

Zawody o PS w kombinacji norweskiej, które odbyły się w St. Moritz zakończyły się zwycięstwem obrońcy trofeum Kenji Ogiwara. Wyrzucił on Takano Kono (oba Japonia) i Tronda Einara Eldena (Norwegia).

W Sportgastein odbyły się zawody biathlonowe. Bieg na 7,5 km wygrała Nathalie Santer (Włochy) 32:00,6, która triumfowała w czwartek na dystansie dwukrotnie dłuższym. Druga była Hildegunn Fossen 32:18,5, a trzecia Gunn M. Andreassen (obie Norwegia) 32:49,0. Bieg na 10 km wygrał Patrice Bailly-Sallins (Francja) 33:14,7.

Oprac. (FK)

BOHDAN LIKSZO NIE ŻYJE

Wiadomość ta wstrząsnęła wszystkimi sympatykami sportu, nie tylko tymi, którzy znali BOHDANA LIKSZA z występów na koszykarskich parkietach. Zmarł nagle w nocy z soboty na niedzielę w Krakowie.

Za kilkanaście dni, 1 stycznia 1994 r. miał skończyć 54 lata. Jego rodzina pochodziła z Wilna, tuż po II wojnie światowej osiedliła się w Olsztynie. Bohdan rozpoczął karierę w tamtejszej Warmii, a w roku 1959 przeszedł do znakomitej wówczas drużyny Wisły Kraków. Niewątpliwie był jednym z najlepszych centrów w historii polskiej koszykówki. Dwukrotnie reprezentował barwy Polski na Igrzyskach Olimpijskich: w 1964 r. w Tokio i w 1968 r. w Meksyku. Czterokrotnie był podporą reprezentacji Polski w ME: w 1963

SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

Piłkarze FC Sao Paulo po raz drugi zdobyli Puchar Interkontynentalny!

Rozstrzygnął fuks

Wczoraj w Tokio odbył się mecz piłkarski o Puchar Interkontynentalny, w którym zwycięzca Copa Libertadores FC SAO PAULO pokonał finalistę Pucharu Europy AC MILAN 3-2 (1-0).

Bramki: Palinha (19), Toninho Cerezo (59), Muller (86) — Massaro (48), Papin (81).

Sao Paulo: Zetti — Cafu, Ronaldo, Valber, Andre — Doriva, Dinho, Toninho Cerezo, Leonardo — Muller, Palinha (64' Juninho).

Grali koszykarze

Oto wyniki spotkań I ligi koszykarzy: Mazowszanka — Polonia 89-95 (44-50), AZS Lublin — PCS Śląsk 84-87 (47-44), Górnik — Stal Stalowa Wola 61-72 (23-45), Nobiles — Zastal 116-82 (24-46), ASPRO — Pogoń 98-76 (57-44), Lech — Stal Bobrek 106-92 (55-29).

1. Śląsk	18 33 1729-1515
2. Nobiles	18 29 1588-1448
3. Stal Bobrek	18 29 1642-1537
4. Lech	18 28 1692-1633
5. Polonia	18 27 1506-1513
6. Stal St. W.	18 27 1589-1582
7. Zastal	18 27 1521-1560
8. AZS Lublin	18 27 1563-1709
9. ASPRO	18 27 1539-1516
10. MKS Prus	18 23 1507-1625
11. Pogoń	18 22 1416-1611
12. Górnik	18 22 1420-1592

(FK)

AC Milan: Rossi — Panucci, Costacurta, Baresi, Maldini — Donadoni, Desailly, Albertini (80' Orlando), Massaro — Papin, Raducioiu (80' Tassotti).

Brazylijski zespół obronił cenne trofeum, wywalczone przed rokiem. Wtedy pokonał Barcelonę, teraz — już bez Raia — okazał się lepszy od Milanu i chyba zasłużył na dzierżym miano najlepszej „11” świata.

W Milanie z różnych względów zabrakło van Bastena, Laudrupa, Bobana, Lentiniego, Eranio, Simone, Carbone oraz Savicievicia. To spore osłabienie nawet jak na zespół gwiazd...

Do przerwy przewagę mieli „rossoneri”, ale grali nieskutecznie. Zabrakło im też nieco szczęścia. Po strzale Massaro z woleja piłka trafiła w poprzeczkę a po „główce” Papina niemal instynktownie obronił Zetti. Brazylijczyk uzyskał prowadzenie po akcji z prawego skrzydła i strzale z pięciu metrów Palinhy. Gra do przerwy nie była zbyt emocjonująca.

Czy tak typowałeś?

LIGA ANGIELSKA: 1, 2, X, X, 2, X, 2, 2, X, 2, 1, 2, 1.

O wiele ciekawiej było po zmianie stron. W 48 min. Massaro wykorzystał moment zaważania obrońców Sao Paulo i z bliska wyrównał na 1-1. 10 min. później było jednak 2-1 dla Brazylijczyków. Najstarszy zawodnik na boisku, 38-letni Toninho Cerezo przejął piłkę od partnera i strzelił nie do obrońcy. Milan nie zrezygnował z odrabiania strat. Na wyrównanie jego sympatycy czekali aż do 81 min. kiedy to Papin popisał się celną „główką”. Gdy wszyscy czekali już na dogrywkę Muller ograł jednego z Włochów, wykorzystał zle ustawienie w bramce Rossiego i... niechcący umieścił piłkę w siatce.

Po meczu powiedzieli:

Tele Santana (trener Sao Paulo): „Dopisało nam wyjątkowe szczęście. Gdy Papin wyrównał byłbym pełen obaw. Na szczęście dla nas golkeeper Milanu za wcześnie wyszedł z bramki”.

Fabio Capello (trener AC Milan): „Błąd bramkarza zaważył na wyniku całego spotkania. Byliśmy lepsi, ale co z tego... Bramkarski „wypadek przy pracy” przekreślił wszystko”.

Przypominamy, że Milan zastąpił w tym meczu zdobywcę PE, Olympique Marsylia, ukaranego przez UEFA za przekupstwa w lidze. (FK)

Siatkarki Wisły w ćwierćfinale Pucharu Konfederacji

Łatwy łup

W dwumeczu, w ramach trzeciej rundy Pucharu Konfederacji, siatkarki WISŁY MILKO nie miały wiele problemów z rumuńskim FLAROSEM Bukareszt, awansując do dalszej rywalizacji.

(Sobota) WISŁA MILKO — FLAROS Bukareszt 3-0 (15-2, 15-9, 15-8). WISŁA: Smereka, Wrona, Sologub, Jagła, Palczewska, Gawryluk.

Przed meczem kierownik drużyny PIOTR MOSZCZAK był z lekką zaniepokojony: „Rumuński, jak na siatkarki, nie imponują warunkami fizycznymi. Z tego co widziałem na treningu, to jednak są bardzo dynamiczne, prezentują niezbyt przyjemny styl gry...”. Trener RYSZARD LITWIN był nieco spokojniejszy: „Spora chyba potrafią, ale absolutnie są do ogrania”.

I rzeczywiście... Widac wiślaczki dobrze się czują kiedy trybuny wypełnione są kibicami, gdy hala tętni życiem. Po niespełna 18 minutach było już 15-2. Kończący atak wykonała Wrona. W secie drugim szybko 8-0 przy zagrywce Smereki. Potem 10-2 i 13-5. Chwilowy przestój, ale „czas” wzięty przez trenera Litwina przywrócił równowagę. 19 minut i za czwartą piłką setowa 15-9. Partia trzecia rozpoczęła się zgoda nieoczekiwanie, bo od prowadzenia bukaresztanek 5-0. W tym czasie wiślaczki jakby zasnęły, a Smereka grała nawet głową (przepisy na to pozwalają)... Jednak trenerka reprimenda nakloniła „Białą Gwiazdę” do zycia: 4-5, 5-6, 10-6, blok Sologub-Gawryluk i po niespełna godzinie jest po wszystkim!

Różnorodne były pomocowe opinie. My uważamy, iż krakowianki zagrały po prostu dobrze. (FK)

brze. Umiejętnie wykorzystywały swoje główne atuty czyli zagrywkę i formację bloku. Nie bez znaczenia była wyraźna przewaga wzrostowa. Brawa dla Jagły — może ten mecz będzie zwieńczeniem jej lepszych dni.

(Niedziela) WISŁA-MILKO — FLAROS 3-1 (8-15, 15-8, 15-13, 15-13). WISŁA: skład jak w sobotę plus Lehman, Kłoczek, Dudziak, Podoba i Wojno.

To miała być formalność. Wprawdzie w ekipie rumuńskiej dokonano pewnych korekt (głównie jeżeli chodzi o ustawienie), ale właściwie wszyscy byli superoptymistami. Rozpoczęło się od 4-0, potem 6-2, 7-4 i rozgardiasz w szeregach wiślaczek. Pomijamy listę błędów... Po 20 minutach 8-15 i do awansu potrzeba przynajmniej 12 punktów lub wygranego seta...

Na szczęście w kolejnych partiach — mimo obecności momentami na parkiecie wiślackich rezerw — przebieg gry korzystny dla krakowianek. Poziom jednak co najwyżej przeciętny. Warto jednak pochwalić zawodniczkę Flarosy za ambicję. Po sobotniej przegranej były przecież w sytuacji praktycznie beznadziejnej, a mimo tego „nie odpuściły”, walczyły jak umiały i dzięki temu zyskały sympatię licznej widowni.

WOJCIECH BATKO

PS. Po meczu zasiadł trener Flarosy Sandy Chirita. Został odwieziony do Szpitala im. Narutowicza i umieszczony na oddziale neurologicznym.

SPRINTEM PRZEZ ŚWIAT

TRIUMF KORDY!

(F) W Monachium zakończył się tenisowy turniej o Puchar Wielkiego Szlama. W finale Petr Korda (Czechy) nieoczekiwanie pokonał obrońcę trofeum Michaela Sticha (Niemcy) 2-6, 6-4, 7-6, 2-6, 11-9. W półfinałach Korda wygrał z Pete Samprasem (USA) 3-6, 7-6, 3-6, 7-6, 13-11 (!), a Stich pokonał Stefana Edberga (Szwecja) 2-6, 3-6, 6-3, 6-3, 6-1.

SZYBKA SZTAFETA

W Badgastein o punkty w PS rywalizowały sztafety biathlonistów. W biegu 4 x 7,5 km zwyciężyła Białoruś przed Francją i Niemcami.

„BRAZOWE” BEATY

W Fukuoce (Japonia) odbyły się międzynarodowe zawody w judo. Beata Kucharszewska była trzecia w wadze 52 kg a Beata Maksymow trzecia w wadze 72 kg. Startowały 124 zawodniczki z 22 krajów.

NAJLEPSZE SOLISTKI

W Chibie (Japonia) odbyły się zawody w łyżwiarstwie figurowym. Rywalizację solistek wygrała Surya Bonlay (Francja), która wyprzedziła Yuka Sato (Japonia) i Chen Lu (Chiny).

NAGANA TENISISTKI

9. rakietą w światowym rankingu WTA, Jennifer Capriati (USA) podczas pobytu w Tampa na Florydzie zapomniała (?) zdjąć z palca pierścionek (wartość 15 dolarów), który przyniosła w jednym ze sklepów. Spacerowała z nim po mieście. Sprzedawca wezwał ochronę sklepową. Policjanci nie aresztowali zawodniczki, która ma na koncie ok. 1,5 mln dolarów, tylko udzielili jej nagany.

SPRINTEM PRZEZ KRAJ

OBRONIŁ TYTUŁ

W Sosnowcu odbyła się europejska gala kick-boxingu. W walce wieczoru 22-letni Dariusz Jung (Oświęcim) obronił tytuł zawodowego mistrza Europy Federacji ISKA w wersji full contact w kat. 52,6 kg, pokonując jednogłośnie na punkty Ramida Guerida (Francja).

W I LIDZE SIATKAREK

W I lidze siatkarek padły wyniki: Gedania — Stal Bielsko 0-3 i 0-3, Kolejarz — Stal Mielec 3-0 i 1-3, Gryf Bydgoszcz — Stal Bielsko 3-1 i 2-3 (mecze 8 i 9 bm.). W tabeli prowadzi Stal Bielsko.

WYGRANY PÓŁFINAŁ

W Tarnobrzegu odbył się półfinał I ligi europejskiej w tenisie stołowym kobiet, w którym Polska wygrała z Włochami 4-2.

DUŻY LOTEK

1, 17, 18, 27, 29, 47

19-letni judoka Wisły wyszedł z hotelu i wszelki ślad po nim zaginął...

Tajemnicze zniknięcie

W sobotę w Warszawie odbyły się drużynowe mistrzostwa Polski juniorów w judo. Zwyciężyła w Śląskiem. Trzecie miejsce zajęły wspólnie WISŁA i Czarni Bytom.

Krakowianie jechali do stolicy w optymistycznych nastrojach. Trener Marek Tabaszewski liczył na złoty medal. W 8-osobowym składzie miał 5 medalistów indywidualnych MP juniorów. Jednym z nich był aktualny mistrz kraju w wadze 56 kg, 19-letni ERNEST JACHER. W drodze po „złoto” wygrał on wszystkie walki przed czasem. W sobotni poranek tuż przed zawodami Jacher nieoczekiwanie... zniknął. O przebiegu wydarzeń w stolicy opowiedział nam trener Tabaszewski:

— Przyjechalismy do Warszawy w piątek o godz. 18. Mielismy załatwiony hotel. Pokoje były dwuosobowe. Ernest mieszkał wspólnie z Grzegorzem Januszem. O godz. 19 była odprawa kierowników drużyn. Po losowaniu ustaliliśmy z chłopakami, że spotkamy się w sobotę o godz. 9 rano pod hotelem i stamtąd pojedziemy do hali na zawody. Wazenie zawodników odbywa się zawsze między godz. 7 a 8, trzeba więc wstawać o godz. 6. Tym razem odbyło się ono w hotelu, więc można było dłużej pospać. Ernest nie miał problemów z wagą, Grzegorz w nocy wstawał i jadł. Rano o godz. 7 poszedł na wagę nie budząc kolegi. Gdy wrócił do pokoju, o godz. 7.30 obudził Ernesta i poszedł do sklepu. Ernest przyszedł się zważyć. Pokazał książeczkę zdrowia, ale ponieważ nie miał w niej zdjęcia, sędziowie powiedzieli mu, że musi mieć dowód tożsamości.

Przypuszczam, że potem poszedł on do swojego pokoju, ale ponieważ ten był zamknięty, poszedł do innego i pożyczył górę dresu z napisem Wisła Kraków. Później wyszedł z hotelu i od tej chwili wszelki ślad po nim zaginął.

O godz. 9 zszedłem na śniadanie. Grzegorz powiedział mi, że Ernesta nie ma w pokoju, choć jest jego plecak, judoga i dres. Czekaliśmy 10 minut. Ernest nie pojawił się. Pukaliśmy do każdego pokoju, czy ktoś go nie zamknął dla kawy. Sprawdzaliśmy ubikacje. Nie było go nigdzie. Pomysłaliśmy, że może pojechał ze Śląskiem lub Czarnymi i jest na hali. Zostawiliśmy wiadomość w recepcji, że jak się pojawi, to niech weźmie taksówkę i przyjedzie na zawody. W hali go nie było. Inspektor naszej sekcji Piotr Weiss powrócił do hotelu. Jeszcze raz przeszukał wszystkie pomieszczenia. Nawet sprzątaczkę się dzwili, że ktoś krąży po hotelu. Piotr zadzwonił na halę, że Ernesta nie ma. Powiedziałem mu, żeby zadzwonił na policję i pogotowie. Tam też nic nie wiadomo o nim. Mówili zawodnikom, żeby przeciagali w czasie walki, bo sądzili, że Ernest dojedzie do nas w ostatniej chwili.

Do Warszawy przyjechalismy mikrobusiem „mercedesem”. Rano było witanie do naszego samochodu. Kierowca powiedział, że ktoś się włamał, ale urwał tylko klamkę, nic nie ukradł, bo był alarm. W tym czasie Ernest

wychodził chyba z hotelu. Może zauważył, że coś się dzieje, może wystąpił złodziej, może widział ich twarze, może ich gonił? A może wciągnął go do swojego auta i odjechał? To pierwsza możliwość wytłumaczenia jego zaginięcia. Druga to ta, że przestraszył się on, że nie ma dokumentów, że nie dopuszczą go do walki. Ale przecież nie pierwszy raz był on na zawodach i wie jak się postępuje w takich sytuacjach. Myślałem, że może zabłądził, ale Warszawa to nie Nowy Jork.

Ekipa wiślaków powróciła do Krakowa w sobotę. Wcześniej kontaktowała się z policją warszawską, która spisała notatkę służbową i obiecała zająć się sprawą. Na drugi dzień, czyli wczoraj, okazało się, że dyżurny officer nie wie o zniknięciu krakowianina. Tabaszewski powiedział, że złoży skargę na অপেশ-lych funkcjonariuszy.

Rodzice Ernesta byli przerażeni jego zniknięciem. Nie mieli z nim problemów wychowawczych. Nigdy wcześniej nie zdarzyło się, aby Ernest nie wrócił na noc do domu. Cieszył się z wyjazdu na zawody. Wiedział, że liczy na niego trener i koleś z drużyny. Jechał po złoty medal. Nie wystartował... Koleś przywieźli mu brązowy medal. Wciąż się o niego niepokoją. Wczoraj trener Tabaszewski wraz z bratem Ernesta był w KRP-Zachód. Brat zaginionego powiedział, że jedzie do Warszawy i nie wróci, dopóki nie odnajdzie Ernesta.

Do wczoraj wieczorem los utalentowanego judoki Wisły był nieznany. Poszukiwania trwają.

JERZY FILIPIUK

Sensacja i pogrom

Koszykarki I ligi rozegrały 13. kolejną rundę. Miłą niespodzianką sprawiły wiślaczki, wysoko wygrywając we Wrocławiu...

GRUPA „A”

Wyniki: AZS Poznań — AZS Wrocław 64-49 (32-34), AZS Toruń — Stilon 57-59 (23-38), Polonia — Olimpia 84-97 (35-47), Lech — ŁKS 81-86 (41-44).

1. ŁKS	13 25 1150-907
2. Olimpia	13 24 1042-864
3. Polonia	13 20 1035-1012
4. Stilon	13 19 954-987
5. Lech	13 19 1012-1067
6. AZS Poznań	13 18 742-821
7. AZS Toruń	13 15 823-954
8. AZS Wrocław	13 15 806-996

GRUPA „B”

SŁĘZA — WISŁA-Pepsi 65-82 (38-35). Punkty dla Wisły: Starowicz 25, Pacula 22, Wiesław 19, Downar 12, Ruban 4 — najwięcej dla Słęzy: Łomako 17.

Mecz miał jakby trzy fazy. Przez pierwsze 17 min. wiślaczki prowadziły 2-3 pkt., większość z nich zdobywając za szybkiej kontrach. Gospodynie pilnowały indywidualnie rywalki. Robiły to tak skutecznie, że Starowicz pierwsze punkty zdobyła dopiero w 18 min. a do przerwy uzyskała ich raptem 4. Od 17 do 28 min. lekka przewagę miały gospodynie. Gdy jednak za 5 przewinień boisko opuściła dobrze zbierająca pod obiema tablicami Stanioch, ich siła uderzeniowa wyraźnie zma-

lała. Do głosu doszły krakowianki. Świetnie grała w tym okresie Starowicz, zdobywając po przerwie 21 pkt. Pięcioma celnymi rzutami za 3 pkt. popisała się Wiesława. Między 27 a 34 min. Słęza zdobyła tylko 5 a Wisła 22 pkt. (FK)

WŁÓKNIARZ Fabianiec — GLINIK 112-46 (54-21). Punkty dla Glinika: Gliniska 11, Mitaglina 8, Podszadowska 7, Wszolek, Kustra i Dąbrowska po 4, Berek i Piecuch po 3, Szczurba 2 — najwięcej dla Włókniarza: Urbankowska 22, Jarzyna 20.

Gorliczanki prowadziły dwa razy: 2-0 i 4-2. Potem zdecydowanie panowały na boisku gospodynie, które niemal bez żadnego wysiłku odniosły bardzo wysokie zwycięstwo. Między 5 a 9 min. Glinik ani razu nie trafił do kosza i ze stanu 15-7 zrobiło się 27-7. (FK)

Pozostałe wyniki: Start Lublin — Włóknierz Białystok 83-76 (41-43), Warta — Stal Brzeg 81-90 (46-45).

1. Włóknierz P.	13 25 1177-931
2. Start	13 24 1184-976
3. Warta	13 21 992-945
4. Wisła-Pepsi	13 19 925-978
5. Włóknierz B.	13 18 989-1008
6. Stal Brzeg	13 18 1019-1056
7. Słęza	13 17 959-1056
8. Glinik	13 14 953-1142

TVP 1

- 6.00 Kawa czy herbata
- 9.00 Wiadomości
- 9.10 Program dnia
- 9.15 Mama i ja — program dla mamy i trzylatka
- 9.30 Domowe przedszkole
- 9.55 Porozmawiajmy o dzieciach — felieton dla rodziców
- 10.05 „Dynastia” (219)
- 10.55 Muzyczna Jedynka
- 11.00 Przyjemne z pożytecznym
- 11.20 Gotowanie na Ekranie — magazyn kulinarny
- 11.40 Od niemowlaka do przedszkolaka
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Program dnia
- 12.15 „Family album”, (11) film anglo-amerykański dla średniozawansowanych
- 12.40 „Muzzy in Gondoland” (11) — język angielski dla najmłodszych
- 12.45 Luz — program nastolatów
- 13.30-15.55 Telewizja edukacyjna
- 13.30 Prezentacje

- 13.50 Blok historyczny
- 13.50 Kronika '70 — Rok 1976
- 14.10 Enigma — cesarz
- 14.20 „Świat lat trzydziestych” — film dok. prod. niem.
- 14.45 Miejsca niezwykłe — U-1
- 14.55 „Ogniem i mieczem” wg Szymona Kobylńskiego
- 15.10 Tajna historia ZSRR
- 15.25 Rewizja nadzwyczajna — nieznanymi kurierzy
- 15.50 Jaka szkoła — „Partnerzy”
- 15.55 Program dnia
- 16.05 Luz — magazyn nast
- 16.50 Muzyczna Jedynka
- 17.00 Teleexpress
- 17.20 Laboratorium — „Grzyby”
- 17.40 Prawo i bezprawie — program rzeczniczki praw obywatelskich
- 18.05 „Roseanne” (22) — serial komediowy prod. USA
- 18.30 Sztuka — nie-sztuka
- 19.00 Wieczorynka „Benjamin Blumchen”
- 19.30 Wiadomości
- 20.00 Prosto z Belwederu
- 20.20 Teatr TV Ronald Harwood „Sztuka przekładu” reż. Laco Adamik
- 21.50 Miniatury — „Koniec i początek” — Wiesława Szymborska

Dziś w TELEWIZJI

- 22.00 Wigilia na „Piście” — film dok.
- 22.30 Fragmenty koncertu „Wojna postu z karnawałem” z udziałem Jacka Kaczmarskiego, Przemysława Gintrowskiego i Zbigniewa Łapińskiego
- 23.00 Wiadomości
- 23.15 Gorąca linia
- 23.25 Muzyczna Jedynka
- 23.35 „Życie na sprzedaż” (2)
- 1.05 Przeboje Bogusława Kaczyńskiego — „Obrazki z wystawy” (2) — recital fortepianowy Krzysztofa Jabłońskiego
- 2.00 Zakończenie programu

TVP 2

- 7.30 Panorama
- 7.35 Przeboje Dwójki

- 8.05 Kronika i film rys.
- 8.35 „Nowe przygody Calineczki” (26-ost.) — serial anim. prod. japońskiej
- 9.00 Studio Dwójki
- 9.15 „Pokolenia” (447)
- 9.40 „Ona” — magazyn
- 10.05 „Muzzy in Gondoland” (11) — język angielski dla najmłodszych
- 10.10 „Reporters” (10) — Język angielski dla młodzieży
- 10.20 „Muzzy comes back” (11) — język angielski dla dzieci
- 10.25 „Alles gute” (10) — język niemiecki dla początkujących
- 11.00 Panorama
- 11.05 Studio Dwójki
- 11.10 7 dni polskiego sportu
- 12.00 „Czas hańby, czas milczenia, czas nadziei” (3 i 4) — film dok. prod. czeskiej
- 12.40 Orientacja na orient — rep. Krzysztofa Bukowskiego

- go z koncertu Ruchu Swiadomości Kryszny
- 13.00 Panorama
- 13.05 „Czterdziestolatek — 20 lat później” (2) „Głódówka, czyli zamykanie parasola” — film TP (powt.)
- 14.00 Rzeczpospolita druga i pół — ja tam byłem
- 15.00 „Koncert dla „Rajskiej wioski”
- 15.30 Powitanie
- 15.55 „Nowe przygody Calineczki” (26-ost.) — „Wróciłam, mamę” — serial anim. prod. japońskiej
- 16.00 Panorama
- 16.05 Studio sport koszykówka zawodowa NBA — magazyn
- 16.15 Dedykacje: „Chopinowskie dedykacje dla Liszta”
- 16.40 Przegląd kronik filmowych
- 17.15 Polska Kronika Filmowa (50)
- 17.30 „Pokolenia” (447) — serial prod. USA
- 18.00 Panorama
- 18.03 Kronika
- 18.33 Kolo fortuny — teleturniej
- 19.05 „Ostatni rok. Titanic 1989 190” — film dok. prod. niemieckiej

- 20.00 „Byskawice” (16) — „Powrót Byskawicy” — serial prod. USA
- 20.20 Auto-magazyn motoryzacyjny
- 21.00 Panorama
- 21.30 Sport
- 21.40 Reporterzy Dwójki przedstawiają
- 22.05 Noc detektywów — „Stryker-Ciuciubabka” — film prod. USA (90 min.), reż. Jerry Jameson, wyk.: Burt Reynolds, Ossie Davis i inni
- 23.35 Padł na ulicy Gdańska — progr. dokumentalny
- 24.00 Panorama
- 0.15 Jan Sebastian Bach — Suita orkiestrowa nr 3. Gra amsterdamska orkiestra barokowa
- 0.35 Noc i stres
- 0.50 „Byskawice” (16) — „Powrót Byskawicy” — serial prod. USA (powt.)
- 1.10 Zakończenie programu

Za zmiany wprowadzone w ostatniej chwili w programach telewizyjnych, redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

Notujemy

● **CZY TO CI CO PRZEGRA- LI?** Radna Wiesława Łukaszewska zarzuciła swojemu koledze z Rady Miasta, Janowi Okońskiemu, iż częściowo minął się z prawdą, informując prasę o przebiegu audycji u Jana Pawła II: „w momencie przedstawiania mnie przez przewodniczącego Rady, po podaniu imienia i nazwiska dodałam — Klub Radnych Centro-Prawica RM”. Radna zaprzeczyła, jakoby występowała w imieniu całej krakowskiej Centro-Prawicy, gdyż „ja nie mam prawa do jej reprezentowania, a do partii nie należę”. Śweczywiście, przynależała, Ojciec Święty zapytał: „Czy to ci, co przegrali?”, a prezydent odpowiedział: „tak”. „Ale wtedy Jan Paweł II dodał: «no to nie dajcie się» — co J. Okoński pominął”. (J.S.)

● **DOBRE ZAOPATRZONA PIWNICZKA.** Złodzieje włamali się do jednej z piwnic przy ulicy Na Błonie. Skradziono 250 słoików z przetworami, które właścicielka wyceniła na około dziesięć milionów złotych. (jś)

● **ODJECHAŁO PÓŁ MILIARDA.** Z ulicy Kopernika skradziono „mercedesa 200 D” na rejestracji krakowskiej. Wóz kosztował ok. 460 milionów złotych.

● **PORZUCILI „ZUKA”.** Około godziny 3 nad ranem miało miejsce włamanie do sklepu spożywczego w Sreniawie. Policjanci przyjechali prawie „na czas” i ruszyli w pościg za złodziejami. Ci w popłochu porzucili „zuka” (na rejestracji kieleckiej) — w którym znajdowały się lupy, głównie papierosy. Wkrótce ujęto też wiamywaczy — dwóch chłopców — 16- i 17-latkę. (jś)

● **STYL BYCIA.** Na piątkowej sesji RM Janusz Kutuba wyraził wątpliwości „co do stylu bycia i sposobu przemawiania prezydenta” z trybuny. Przypomniał niektóre wypowiedzi prezydenta, w których używał on słów: skandaliczne, haniebne; poddawał też w wątpliwość inteligencję niektórych osób, itp. Radny Kutuba zaapelował by tego rodzaju wypowiedzi nie miały już miejsca i by prezydent był „organem wykonawczym Rady, a nie nauką”. Prezydent Józef Lassota — jak stwierdził — z pokorą przyjął uwagi, ale przypomniał, iż kontrowersyjne zdania dotyczyły bardzo konkretnych sytuacji, wypowiedzi innych osób choć przyznał, iż były one „może niezbyt delikatne”. (jś)

Największym zagrożeniem są Katowice i Warszawa

Walka o lotniska

Kilka miesięcy temu władze miasta zdecydowały o wycofaniu 5 miliardów złotych, które miały być przeznaczone jako wkład do Centrum Komunikacyjnego (w rejonie Dworca Głównego), gdyż nie zanościło się na rychłe powołanie spółki zajmującej się tą inwestycją. Pieniądze miały zostać przeznaczone jako aport do Spółki Port Lotniczy. Obecnie sytuacja się odwróciła, gdyż realniejsze stało się Centrum Komunikacyjne, w sprawie którego parafowano już umowę, natomiast odwieka się zawiązanie „Portów Lotniczych”. W myśl przepisów gmina nie może wchodzić do spółki zajmującej się działalnością gospodarczą. Dyrektor Wydziału Strategii UM Kazimierz Trafas twierdzi jednak, iż „są nowe wieści w tej dziedzinie” i także ta spółka najprawdopodobniej będzie, tyle że nie w tym roku, a wspierać lotniska trzeba.

Gmina obawia się, by krakowski port lotniczy nie zepchnięto do „dółki”, gdyż konkurencja jest duża. Lotnisko w Warszawie budowane jest „na wyrost” i „stolica robi wszystko by cały ruch międzynarodowy ściągnąć do siebie”. Zagrożeniem są też Katowice, gdzie postępuje modernizacja portu lotniczego, który na dołatek leży zaledwie kilkadziesiąt kilometrów od Balic. Zdecydowano więc o przeznaczaniu 12 miliardów złotych na zakup urządzeń osłony meteorologicznej typu „Vaisal” (niezbędne by dostosować poziom techniczny Portu do przepisów międzynarodowych) oraz urządzeń handlingowych służących usprawnieniu obsługi naziemnej pasażerów (np. mostki). Urządzenia te mają pozostać wła-

Czy starający się o koncesję na sprzedaż alkoholu winni dawać?

Jawna „łapówka”

Być może już w poniedziałek rozpoczną się przygotowania do wprowadzenia procedury w sprawie przyznawania koncesji na alkohol (m. in. wynika to z tego, iż jest możliwość ustalenia nowych, ok. 170 punktów sprzedaży alkoholu powyżej 4,5 proc.) — poinformował nas przewodniczący Komisji Handlu RM Grzegorz Zapiec, który rozmawiał z prezydentem miasta. Komisja, a także m. in. Kongregacja Kupaiecka są przeciwne sugerowanemu przez Zarząd Miasta konsultacjom w sprawie m. in. kryteriów przyznawania zezwoleń. Jeszcze w piątek prezydent Józef Lassota mówił jednak, iż w „sprawach narzmiatych społecznie należy zasięgać opinii”. Tyle że przez niektóre osoby było to uznane za nadmierną asekurację — miast realizacji podjętej uchwały.

Radny Leszek Dzierżanowski postulował by wprowadzić dobrowolne ofiary na cele przewidziane w programie profilaktyki antyalkoholowej gminy i by dawać koncesje na alkohol tym, którzy zaofiarują najwięcej — przy czym wszystko miało być odbywać jawnie — co zapobiegnie — jego zdaniem — posadzeniom o korupcję. L. Dzierżanowski oburzył m. in. opinię prawnika, że jawne ofiary „mogą stwarzać atmosferę korupcji”, gdyż stwarza ją raczej coś innego. Prezydent Lassota twierdzi jednak, iż nie

można zrobić żadnego zapisu o pobieraniu tego typu opłat, natomiast nie ma przeszkód by poszczególne starający się deklarowali je. To jest ich wola. Powiedział także iż w jednym z miast toczy się proces z udziałem wiceprezydenta, który wprowadził podobne zasady.

Kwoty na różne cele (sport, teatry, itp.) deklarują już od dawna chcąc uzyskać koncesję (w Krakowie) na prowadzenie saloonów gry w Bingo lub z automatai losowymi. I jest to dobrze widziane. (J.Sw)

Swoszowice w próżni

Przy szpitalu uzdrowiskowym w Swoszowicach (miejscu leczenia schorzeń nie tylko reumatycznych) wydajność głównego źródła spadła prawie o połowę. Podobno w przeszłości źródło to w ogóle zanikało. Tymczasem okazało się, że drugie istniejące tutaj, niejako zapasowe źródło jest skażone biologicznie i w celach leczniczych nie można z niego korzystać. Konieczne jest więc przeprowadzenie badań geologicznych, które pozwoliłyby na określenie strefy zasilania leczniczych źródeł.

Należałoby się też zatroszczyć o stan zabudowań kompleksu uzdrowiskowego, gdyż konieczna jest budowa kanalizacji. Trzeba by też zadbać o tzw. strefę A uzdrowiska, aby pozostała ona nadal wolna od zabudowań, przeznaczona tylko na rekreację. Jest to tym ważniejsze, że budowana wokół Krakowa autostrada dotarła na razie do Opatkowic, a w dalszych planach ma przebiegać ok. 200 metrów od uzdrowi-

ska w Swoszowicach. Problemy te są oczywiście przez władze miasta dostrzegane i nawet zostały podjęte pewne działania, żeby móc je rozwiązać. Powstał zespół do spraw ratowania uzdrowiska w Swoszowicach, w którego skład weszli przedstawiciele krakowskiego magistratu oraz Dzielnicy X, na terenie której leży Swoszowice. Miasto zobowiązało się sfinansować budowę kanalizacji i dać 100 mln jako kwotę umożliwiająca powstanie fundacji, która zajęłaby się gromadzeniem funduszy dla Swoszowic. Warunkiem było przejście w tym momencie inicjatywy przez tamtejszych mieszkańców. Przedstawiciele Dzielnicy stwierdzili, że mieszkańcy w tym rejonie są zbyt biedni, żeby utrzymywać fundację. Sprawa pomocy Swoszowicom zawisła więc w próżni. (tz)

Skok z pierwszego piętra

Do tragicznego zdarzenia doszło w nocy z piątku na sobotę w jednym z budynków osiedla Kolorowego w Nowej Hucie.

33-letnia Dorota C. wyskoczyła z okna mieszkania znajdującego się na pierwszym piętrze. Kobieta z ciężkimi obrażeniami została przewieziona do szpitala, a — jak ustalono już wcześniej — przechodziła leczenie psychiatryczne. (J.Sw)



Fot. Jadwiga Rubiś

Teatr STU był w sobotnią noc miejscem szczególnych wydarzeń. Odbudowy się odnowienie dyplomu PWST w Krakowie (po 25 latach) rocznika, którego starostą był Olgierd Łukaszewicz. Oficjalnie był to jego benefis. Rok ów (przetrzebiony do potowy przez pedagogów, którzy, a jakże, zasiedli na widowni) ukończyli: Hanna Bitner (w Gdyni), Danuta Jamroz (w Teatrze im. Słowackiego), Grażyna Marzec (Łukaszewiczowa, w Warszawie), Maria Stokowska (w Katowicach), Mieczysław Franaszek (w Poznaniu), Aleksander Gierczak (w Szczecinie), Krzysztof Jasiński (w TV i STU), Olgierd Łukaszewicz (w Warszawie), Bogusław Marzec (w Łodzi), Wojciech Pszoniak (część w Paryżu), Jerzy Schejbal (dziekan PWST we Wrocławiu),

Śmierć na ul. Urzędniczej

Uderzył się, czy został uderzony?

Jeszcze nie ustalono z całą pewnością, czy 24-letni Adam K. „sam się uderzył” upadając na chodnik, czy też został wcześniej — zanim upadł — uderzony. Przed godziną pierwszą w sobotę policyjny patrol natknął się na ulicy Urzędniczej na leżącego mężczyznę. Miał on poważne obrażenia z tyłu głowy (ranę ciętą) i mimo udzielenia mu szybko pomocy lekarskiej — zmarł.

Na razie wiadomo, iż wcześniej korzystał z usług jednej z melin przy ulicy Urzędniczej. Już w mieszkaniu dochodziło do awantur (byli tam jeszcze dwaj jego „koledzy”) i po północy gospodarz zaczął wszystkim wyjść. Z kompanami od kieliszka Adam K. znalazł się wkrótce na ulicy Królewskiej, później znów na Urzędniczej — cały czas dochodziło do kłótni, szarpaniny, bójek.

Jedną z wersji zakłada, iż w trakcie przepychanki 24-letni mężczyzna upadł na ziemię i uderzył się głową o beton. Nie można jednak wykluczyć innego przebiegu zdarzenia. W sobotę zatrzymano więc dwóch mężczyzn, w których towarzystwie Adam K. przebywał. Dziś ma zostać przeprowadzona sekcja zwłok — która wykaże co mogło spowodować śmiertelne obrażenia głowy — upadek czy też wcześniejsze uderzenie. (J.Sw)

Powazniejsza forma

Dwa lata temu władze miasta przyjęły, iż Miejskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej będzie przekształcone w spółkę prawa handlowego. Później nastąpiła ponad roczna przerwa i dopiero w marcu tego roku powołano zespół przygotowujący przekształcenie. Rozmowy — jak stwierdził Wiesław Zabłocki z Urzędu Miasta — były niezwykle uciążliwe, zwłaszcza w punktach dotyczących ustaleń w sprawach socjalnych. 24 listopada podpisano porozumienie — a związkowcy nawet w następnych dniach chcieli jeszcze spotkań i rozmów.

W końcu ubiegłego miesiąca złożono wniosek o przekształcenie przedsiębiorstwa w jednoosobową spółkę akcyjną gminy Krakowa. Dyrekcja i Rada Pracownicza uznały, że ta forma (a nie np. spółka z o.o.) — jak pisał W. Zabłocki — będzie poważniejsza, a zresztą z punktu widzenia dysponowania firmą dla gminy jest to bez znaczenia dopóki cały pakiet akcji (dzierżby będzie w swoich rękach. (Zbycie akcji zawsze wymaga zgody gminy).

Utrzymywanie nadal „formy przedsiębiorstwa” uznano za niecelowe z różnych powodów, w tym dotyczących wpływu miasta na MPEC. Teraz — jak stwier-

dono — gmina może co najwyżej zmienić dyrektora i nie więcej do gadania nie ma. Tymczasem w spółce będzie ustalała skład Zarządu, a nadto ma dysponować większością w Radzie Nadzorczej i w ten sposób MPEC stanie się „w pełni dyspozycyjny wobec miasta”.

Jan Friedberg — wiceprezydent Krakowa ustosunkowując się do pewnych wątpliwości przypomniał, iż kredyt który zaciągnął MPEC, gwarantowany jest przez rząd, a nadto jego spłata (chodzi o ponad 20 milionów dolarów) ma się odbywać z zysków uzyskiwanych z odpowiedzialności energii. (J.Sw)

Właściciele czekają, lokatorzy boją się

Referendum w sprawie mieszkań?

W przyjętej w końcu ubiegłego tygodnia rezolucji Rada Miasta Krakowa wyraziła „głębokie zaniepokojenie z powodu rozpatrywania przez Sejm, w trybie pilnym, projektu ustawy, która przewiduje natychmiastowe przerzucenie na gminę kryzysowej sytuacji najmu mieszkań i problemu mieszkalnictwa”. Według pomysłodawców rezolucji — „ustawa proponuje skrajny liberalizm dotyczący wynajmu mieszkań, co może w krótkim czasie doprowadzić do pełnej anarchizacji tej fundamentalnej sfery życia społecznego”, a nadto pozostaje ona „w jawnej sprzeczności z unormowaniami stosowanymi przez cy-

wilizowany świat”. Rada doceniając wagę problemu uznała, że nie należy o nich mówić w trybie pilnym, gdyż wymaga to szerokiej konsultacji — nawet referendum gminne. „Państwo nie może się uchylać od odpowiedzialności za istniejący stan rzeczy w zakresie mieszkalnictwa”.

Część radnych nie była przekonana co do sensu rezolucji (21 była za, 11 przeciw, 4 wstrzymała się od głosu), zwłaszcza że została ona napisana — najjaśniejszym mowić — mało zgrabnie. Wiele osób nie zna nawet projektu sejmowej ustawy, nie przyjęto także apelu, by przed przyjęciem rezolucji wysłuchać wszystkich stron — tzn. oprócz przedstawicieli stowarzyszenia lokatorów — także reprezentantów właścicieli budynków.

Zniesienie szczególnego trybu najmu (czyli administracyjnego rozdziału mieszkań) nie jest prostą rzeczą w Krakowie, gdzie kilkadziesiąt tysięcy osób mieszka w budynkach prywatnych — właśnie w wyniku szczególnego trybu, przy jednoczesnym ubezwłasnowolnieniu osób, do których kamienice należą (dotyczy to także możliwości ustalania czynszu itp.). Pełne uwolnienie czynszów grozi ich znaczną wyższką, gdyż nie ma u nas rynku mieszkań — skoro popyt przewyższa znacznie podaż. Wiele osób nie stać już na płacenie czynszu w obecnej wysokości, ale z drugiej strony co ma zrobić prywatny właściciel kamienicy, z której ma groszowy dochód — nie wystarczający nawet na powstrzymanie rozpadania się budynku. W tym przypadku nawet ci, którzy optowali za rezolucją przyznawali, że jednak obecnie czynsz nadal nie zachęcają do zamiany, np. 100-metrowego mieszkania zajmowanego przez 1 osobę na lokal mniejszy. (J.Sw)

Mikołaj na wózkach

Do podziemi Białopradnickiego Dworku na jeden wieczór zjechali nietypowi goście — dzieci na wózkach inwalidzkich, wspierani przez swych rodziców. W świątecznej scenarii przyjęli Mikołajowe prezenty, łamali się opłatkiem i wcale nie ukrywali swych wzruszeń... Do tego spotkania dojeżdżać mogło dzięki życzliwym ludziom i hojnym ofiarodawcom: „Armatura” dała 10 mln zł, Marek Adamus (z firmy SC „Stereo-Serwis”), Zdzisław Guzik (z Zakładu Instalacji Odgromowej), Artur Klecki (z Przedsiębiorstwa Usługowo-Handlowego „ASTAL”), Maciej Siwiec z Przedsiębiorstwa Usługowego „ARRA” — dołożyli resztę. Z Hotelu „Cracovia” przyniesiono w prezencie upieczone tam ciasta oraz 3 mln zł. Wydarzeniem tego Mikołajowego wieczoru był jednak prezent od p. Marii Sroki, która prowadzi Salon Fryzjerski w Hotelu „Forum”. Pani Maria, będąc od lat przyjaciółką dzieci niepełnosprawnych przekazała dwa wózki inwalidzkie o wartości 12 i 18 mln zł. W spotkaniu wzięli też udział słuchacze Policealnego Studium Pracowników Służb Społecznych z Nowej Huty występując (społecznie) w bajkowej inscenizacji.

Organizatorzy spotkania — Koło Pomocy Osobom z Upośledzeniem Umysłowym przy Zarządzie Dzielnicy TPD Kraków — Krowodrza dziękują wszystkim za życzliwość a chętnych zapraszają do współpracy (siedziba Koła — al. Słowackiego 44).

(bdo)

Warto wiedzieć i skorzystać...

Δ W sali kameralnej DK „Podgórze” przy ul. Krasińskiego 18 — dziś o godz. 18 — jubileuszowy występ Jerzego Nowaka pt. „Ja jestem Żyd z Wesela”.

Δ Krakowski Klub Artystyczny-Literacki oraz kawiarnia „Stańczyk” w Ratuszu zapraszają na III spotkanie z cyklu „Wieczory pod Pawim Okiem” — pt. „Nago nadobna — poezja erotyczna” — dziś o godz. 18.

Δ W SOK przy ul. Mikołajskiej 2, dziś o godz. 18 — program poetycko-muzyczny „Wigilia pachnie całym domem...” w wyk. Z. Zajączkówny, R. Dziwisza, J. Kluzowicza, W. Murzańskiego. W programie kolędy, pastorałki, wiersze wigilijne.

Δ Towarzystwo Miłośników Historii i Zabytków Krakowa przy ul. św. Jana 12 zaprasza 14 bm. o godz. 18.15 na odczyt M. Wolskiego „Kościół św. Jakuba na Kazimierzu. Uposażenie — obsada — architektura”.

Δ W Wojewódzkim Ośrodku Kultury w Ryńku Głównym 25, dziś o godz. 10 (sala Wieczystego) — spotkanie założycieli i opiekunów obiektów ujętych w „Katalogu miejsc eksponowania współczesnej sztuki ludowej na terenie woj. krakowskiego”.

Δ W SARP przy ul. Floriańskiej 39, 16 bm. o godz. 18 — wykład „Przeżreń emocjonalna, dialog I” — dr arch. A. Franta i dr arch. Anna Franta.

Δ W Muzeum Narodowym — w Sukiennicach (sala Hołdu Pruskiego) — 16 bm. o godz. 17 — koncert poetycko-muzyczny „Matejko”.

Δ W Klubie Towarzystwa Społeczno-Kulturalnego Żydów w Polsce przy ul. Sławkowskiej 14 — dziś o godz. 16 — odczyt M. Lewental-Sobótki na temat najnowszych publikacji o tematyce żydowskiej.

Δ W Klubie „Rotunda” przy ul. Oleandry 1, dziś w ramach DKF — Dni Wima Wendersa: „Stan rzeczy” (godz. 18), „Tokyo-Ga” (godz. 20.15).

Z kroniki wypadków

W niedzielę o godz. 9.40 na ul. Ksi. c. Józefa doszło do czołowego zderzenia „skody” z „fiatem 126p”. 59-letni kierowca „fiata”, mieszkający Oświęcimia poniósł śmierć na miejscu. Δ Na ul. Westerplatte został potrącony przez samochód Grzegorz L., który doznał urazu głowy. Δ W sobotę na ul. Śliskiej zapalił się samochód „żuk”. Przyczyną pożaru było zwarcie w instalacji elektrycznej Straty oceniono na 10 mln zł. W Śliskim spalony strych i część mieszkania budynku przy ul. Okrzei. Straty wyniosły 100 mln zł, a przyczyną pożaru była niesprawność przewodów kominowych.

Studenci UJ czekają na dary

Dla Polaków na Wschodzie

Już od kilku lat Uniwersytet Jagielloński niesie pomoc Polakom zamieszkującym tereny byłego Związku Radzieckiego. Znaczącą dramatyczną sytuację polskich wspólnot na Wschodzie, w lutym przyszłego roku UJ zamierza wysłać na Ukrainę kolejny transport z darami dla Towarzystwa Kultury Polskiej w Krzemieńcu i pomocą humanitarną dla ludności polskiej zamieszkującej okolice Lwowa, Sambora, Drohobycza, Kołomyi i Gródka Podolskiego.

Dary od wszystkich, którzy pragną wspomóc tę akcję, przyjmowane będą od dziś do 22 grudnia oraz od 3 do 21 stycznia w godz. 16—19 w lokalu Koła Naukowego Historyków Studentów UJ, w Collegium Novum, Gołębia 24 (zejdzie po schodach naprzeciwko szatni). Istnieje również możliwość odbioru darów bezpośrednio od ofiarodawcy przez członków Koła po uprzednim zgłoszeniu telefonicznym 22-10-33 w. 166. Potrzebne są przede wszystkim: środki czystości i higieny (mydło, szampon, proszki do prania, wata, szczotki i pasta do zębów itp.), artykuły spożywcze (olej, mąka, cukier, ryż, makaron, koncentraty, kasze, konserwy), artykuły dla dzieci (odżywkilkeiki i kaszki, bobo-fruity, visolivit, vibovit) oraz podstawowe lekiarstwa. (i)

Bezoperacyjne, bezbolesne leczenie chorób prostaty. Zabiegi chirurgiczne w znieczuleniu ogólnym. Pełny zakres usług medycznych.

AR-MEDICA

Kraków, ul. Warszawska 17, tel. 33 18 67. Czynne: poniedziałek-piątek 8.00-19.00.

„Imperialiści z Waszyngtonu i Wall Street gotowi byli do starczyści wszystkiego zniszczenia wojną państwom Europy, ale w zamian żądali zrezygnowania przez nie ze swej ciężko wywalzonej suwerenności, żądali bezwzględnej podporządkowania się. Na to naród polski nie mógł się oczywiście zgodzić. Rezygnując z przystąpienia do planu Marshalla rezygnowaliśmy równocześnie z wszelkiej pomocy ze strony państw zachodnich, rezygnowaliśmy — jak się wydawało — z ambitnych planów budowy Nowej Huty. Ale nie pozostaliśmy osamotnieni. Związek Radziecki, prawdziwy sojusznik i przyjaciel, tak w czasie wojny, jak w czasie pokoju, udzielił nam wielkiej serdecznej pomocy i umożliwił realizację idei budowy naszego Kombinatu...”

Cytat pochodzi ze wstępu do „Kroniki Nowej Huty” opracowanej na podstawie materiałów archiwalnych, wydanej przez WL w roku 1955. Nakład 3 tysiące egzemplarzy. Dzisiaj już prawie biały kruk i klasyka socrealizmu. W tym pedantycznie ocenianym dokumencie, między wierszami, można przeczytać bardzo wiele o początkach „budownictwa socjalistycznego” w PRL i latach ekspansji stalinizmu. W rozdziale na temat polsko-radzieckiej umowy z 26 stycznia 1948 zapoczątkowującej prace projek-

tyfikowani, którzy po prostu chcieli na tej budowie zarobić i zrealizować jakieś swoje plany życiowe. Część wracała na wieś ze zgrupowaną gotówką i tam wkładała ją w swoje gospodarstwa, w domy, w inwentarz. Wielu spośród najmłodszych oszołomyło pierwsze w życiu samodzielne zarobki, a w szarzyźnie barokowego, hotelowego życia jedyną rozrywką było tanie wino, wódka i karty. Ulegali pijaństwu, demoralizacji oderwani od swoich środowisk, od rodziny.

Jednocześnie tysiące ludzi zdobywało obok tego budowlanego tygla kwalifikacje zawodowe, za-

wości na temat kierunku rozwoju gospodarczego w „peerelowskich” czasach, na temat struktury przemysłu, o której przesądzały względy strategiczne, interesy militarne wschodniego bloku. Można się spierać o to czy więcej stał z byleej huty Lenina przeznaczono na czołgi i okręty wojenne, czy też na cywilną produkcję? Bezsporne jest natomiast to, że winą za wszystko co złe nie można obarczać mieszkańców Nowej Huty, lub bardziej bezpośrednio — hutników. Nie oni bowiem zdecydowali o lokalizacji huty, jej rozwoju i charakterze produkcji.

Społeczność Nowej Huty dała przy tym wiele dowodów swej dojrzałości, jak również odporności wobec prymitywnej, szczególnie w początkach, indoktrynacji. Wpływ Krakowa na awans kulturowy mieszkańców nowej dzielnicy okazał się znacznie silniejszy niż można było oczekiwać. Nie spełniły się nadzieje animatorów „pierwszego socjalistycznego miasta”. Wskazywało na to wiele zdarzeń, poczynając od słynnej „batalii o kościół”, aż po solidarnościową eksplozję w 1980 roku i okres stanu wojennego. To nie była uległa społeczność. I nie są-

LISTY ■ OPINIE ■ POLEMIKI

Prezentowane w tej rubryce poglądy i opinie nie zawsze są zgodne z poglądami redakcji.

KOGO ZATRUDNIA KOLEJ?

Wydarzenie miało miejsce w Katowicach 7 listopada br. o godz. 20.30 na dworcu PKP. Bliźniaki wyjmowały portmonetkę z pieniędzy aby kupić bilet do Krakowa. Podeszła do mnie młoda dziewczyna z kartką zawiadamiającą o jego chorobie. Prosił choćby o tysiąc złotych. Postawiłam torbę wkładając rękę do kieszeni po drobne. Nagle podbiegł inny młody mężczyzna i wyrwał mi portmonetkę z ręki. Pozostałam bez grosza. (...)

Zgłosiłam rzecz na policji na dworcu PKP — mówiąc o zdarzeniu. Opowiedziałam wszystko jednemu z policjantów mówiąc, że nie mam pieniędzy na kupno biletu. W odpowiedzi usłyszałam, że powinienam zgłosić kierownikowi pociągu o kradzieży i poprosić o wypisanie biletu kredytowego. Nie spisało żadnego protokołu.

Na peronie podeszła do kierownika pociągu relacji Wrocław — Kraków oświadczając o kradzieży i prosząc o wypisanie biletu kredytowego. Kazał mi wsiąść do wagonu (pierwszy tuż obok jego przedziału). Po 10 minutach wszedł pan kierownik aby sprawdzić bilety. Niestety, zapłaciła pani 750 tys. zł kary plus bilet — oświadczył. Zaniemówiłam. Za co mam zostać ukarana? Dopiero siedzący obok młody mężczyzna, inwalida, stanął w mojej obronie mówiąc, że jędzę z nim jako jego opiekun, bo mam do tego prawo. Wyciągnął legitymację inwalidzką. Kierownik wyszedł z przedziału.

Młody człowiek — Andrzej Mechliński — wyciągnął mnie z opresji. Ten 19-latek okazał się przyjacielem drugiego człowieka, jego postawa była dla mnie wspaniała. Ale kogo zatrudnia kolej?

JADWIGA B.
(nazwisko i adres
znane redakcji)

KREMNICIA — MIASTO GÓRNICZE

Z zainteresowaniem przeczytałam zamieszczony w Waszej gazecie (nr 262) artykuł Przemysław Osuchowski „Ziemia niczyja”, w którym autor autorytatywnie stwierdza, że słowacka miejscowość Kremnica to wieś. W rzeczywistości Kremnica jest starym miastem górniczym, którego początki sięgają XIV wieku. Powinno to być znane redaktorowi zajmującemu się Czworokiem Wyszehradzkim.

Nie pisałam o tym gdyby nie fakt, iż stacjonujący w Kremnicy słowacki garnizon jako jedyny we wrześniu 1939 r. zbuntował się i odmówił wzięcia udziału (u boku wojsk hitlerowskich) w napadzie na Polskę.

W związku z powyższym wydaje mi się konieczne sprostowanie tego błędu.

Łączę wyrazy szacunku

dr BARBARA SUCHOŃ
Uniwersytet Jagielloński

CZY WYPADA PRZYJMOWAĆ?

Bronię praw (materiałnych) ofiar stalinizmu. Chodzi mi o prawa tych wszystkich, którzy w połowie lat 40., i później, nie tylko nie pogodzili się jak się „nową rzeczywistością” w Polsce, lecz przeciwnie stawiali jej na różne sposoby, za co byli represjonowani przez sowieckiego okupanta oraz rodzimą „władzę ludową”. Chodzi mi — rzecz jasna — o tych spośród nich, którzy przeżyli, a po latach spędzonych w krajowych więzieniach, lub w sowieckich łagrach wychodzili na tzw. wolność.

Ci „niepokorni”, wracając do społeczeństwa, stawiali oko w oko z różnorodnymi trudnościami życiowymi dużej wagi: a to miesiadcami nie mogli dostać pracy, a to nie mieli często gdzie zamieszkać, a to napotykali zam-

knięte drzwi uczelni gdy chcieli rozpocząć albo kontynuować kiedys rozpoczętą, a gwałtownie po jakimś czasie przerwane studia. Ich szanse życiowe były znacznie mniejsze i bez porównania gorsze niż tych, którzy pod ich nieobecność zdołali, choć na ogół z trudem, zaadaptować się w jakiś sposób do nowych warunków i wcielić skromne, ale względnie normalne życie.

Byłych więźniów politycznych, często ludzi schorowanych, gruźlicznych, z urazami psychicznymi, przez dziesiątki lat po odbyciu „kary” władze traktowały jako obywateli drugiej kategorii. W zakładach pracy zajmowali zazwyczaj podrzędne stanowiska i byli marnie wynagradzani, co po latach fatalnie odbiło się na wysokości ich emerytur i rent, z których muszą dziś nie tylko żyć sami, ale nierzadko z członkami swoich rodzin — bądź nie pracującymi, bądź nie otrzymującymi z ZUS żadnych świadczeń.

Sądy III Rzeczypospolitej od pewnego czasu rozpatrują sprawy osób represjonowanych w przeszłości z przyczyn politycznych, uchylają wyroki wydane z pogwałceniem prawa i zasadzają na rzecz poszkodowanych finansowe odszkodowania. Zainteresowani zachowują się w tych wypadkach różnie: z odszkodowań czasami rezygnują bądź przeznaczają je na cele społeczne, ale zdarza się, i to wcale nie rzadko, że zaszły na ich rzecz sumy przynajmniej, a wówczas — bywa — podnoszą się tu i ówdzie głosy sprzeciwu („bo Polska biedna, a oni ośmielają się dyskutować swoje zasługi i cierpienia sprzed lat...”).

Spróbujmy spojrzeć na to spokojnie, bez uprzedzeń i zbędnych emocji. Od strony prawnej rzecz biorąc sprawa jest jasna i nie budzi zastrzeżeń: odszkodowania należą się, a wyroki sądów trzeba uznawać i szanować. Drugi aspekt problemu ma wymiar etyczny: czy wypada odszkodowania przyjmować?

Nie wątpię, że dla wielu zainteresowanych pytanie to jest bardzo trudne i przykre, niekiedy może wręcz dramatyczne. Stawiają je sobie ludzie o wysokim morale, którzy z pobudek ideowych stawiali czoło złu, wiele wycierpieli dla Ojczyzny, a teraz, znajdując się w trudnej sytuacji materialnej — stają przed niełatwym wyborem: przyjmując, czy „honorowo” rezygnować?

Myślę, że wysokie uznanie, może nawet graniczące z podziwem, należy się tym, którzy rezygnują, sądząc jednak równocześnie, że w żadnym wypadku nie wolno potępiać tych, których po prostu nie stać na podjęcie tak wielkodusznej, kto wie czy nie heroicznej decyzji. Odszkodowanie to dla niedługo poszkodowanego ostatnia deska ratunku. To możliwość spłaty długów i „dokładanie” przez parę lat do niezbędnej emerytury czy renty. (...) To możliwość poczynienia inwestycji pozostających do niedawna w sferze marzeń: kupienie pralki, lodówki czy nawet telewizora... (...)

Nie potępiajmy więc naszych zasłużonych a niezamożnych współobywateli, że biorą to co im się słusznie należy. (...) JANUSZ ANDRUSIKIEWICZ P.S. Zeby nie było wątpliwości wyjaśniam, że w Polsce „Ludowej” nigdy nie byłbym represjonowany (jeśli nie liczyć 3-miesięcznego pobytu w r. 1950 w aresztach śledczych UB w charakterze podejrzanego o szpiegostwo); nikt mnie za nic nie skazywał, obecnie zaś nie „grozi” mi żadne odszkodowanie. J.A.

PAMIĘCI POLSKICH OFICERÓW

We wrześniu 1939 r. oddział sowiecki zamordował we wsi Kalety na Ziemi Grodzieńskiej, niedaleko Sopoćkiń, 38 polskich oficerów i podoficerów, którzy po

bohaterstwie obronie Grodna wycofali się w kierunku granicy litewskiej. Wiele lat młczano o tej zbrodni. Władze ZSRR nie pozwalały nawet krzyży ustawiać na mogiłach, nie mówiąc o złożeniu kwiatów i zapaleniu zniczy.

Zachodzące przemiany w dawnej ZSRR i na Białorusi spowodowały, że władze rejonu i obwodu grodzieńskiego spełniły prośbę Społecznego Komitetu i w 1990 r. zezwoliły na ekshumowanie zwłok. Z lesnej mogiły żołnierskiej szczątki zostały przeniesione i godnie złożone we wspólnym grobie w środku wsi Kalety, tuż o bok ruin zniszczonej w 1944 r. przez władze sowieckie kaplicy żołnierzy KOP.

Społeczny Komitet Budowy Pomnika i Kaplicy w Kaletach pragnie ustawić głaz pamiątkowy na żołnierskiej mogile, odbudować kaplicę. Zamierzenia obejmują również ogrodzenie terenu cmentarza, umieszczenie tablicy pamiątkowej, wyposażenie kaplicy we wszystko co jest niezbędne do odprawiania nabożeństw. (...)

Ambicją Społecznego Komitetu jest zakończenie prac oraz przekazanie kaplicy i pomnika we wrześniu 1994 r. Najbardziej pilnym zadaniem jest zapewnienie wykonawstwa najważniejszych robót. Z dotychczas uzyskanych funduszy (darów, wpłat) zrobiono wiele, ale potrzeby, z uwagi na sytuację gospodarczą na Białorusi, a zwłaszcza na Grodzieńszczyźnie, są bardzo duże.

Społeczny Komitet Budowy Pomnika i Kaplicy w Kaletach zwraca się o życzliwą pomoc, aby podjęte dzieło zostało ukończone i świadczyło o naszej pamięci, o tych co polegli za Ojczyznę.

Wszystkie wpłaty należy kierować na konto: Wojskowy Rejonowy Zarząd Kwaterunkowo-Budowlany w Białymstoku. Powołany Bank Kredytowy (PBK SA), Białystok, konto Nr 310406-5148-130-1 z zaznaczeniem „Budowa pomnika i kaplicy”.

Społeczny Komitet Budowy Pomnika i Kaplicy w Kaletach mieści się przy ul. M. Skłodowskiej-Curie nr 6 m. 40 w Białymstoku, tel.: 215-40.

Przewodniczący Społecznego Komitetu
płk rez. JÓZEF KULIKOWSKI

SPROSTOWANIE

W reportażu „Aż do śmierci...” („Dz.P.” nr 252) z powodu nieumiejętności nawiązania kontaktu z jednym z bohaterów znalazły się nieprawdziwe bądź niepełne informacje dotyczące jego osoby. Z opóźnieniem (i z żalem, że do takich błędów doszło) prostuję:

1) Pan Franciszek Oremus ps. „Steyer” jako żołnierz oddziału „Limba” wchodzącego w skład 12 pp AK nie współpracował z NKWD, a jedynie nawiązał kontakt z grupą radzieckich szkodków spadochronowych i radiostacją „Głos” w zakresie wywiadu wojskowego.

2) Przypomniałem, że wyrokiem Wojkowego Trybunału Rejonowego w Krakowie w 1949 r. F. Oremus został skazany na 15 lat więzienia za zorganizowanie bandy zbrojnej, rozboje i napady rabunkowe, nie wiedząc, że w 1991 r. Sąd Wojewódzki w Krakowie na mocy ustawy o uznananiu za nieważne orzeczeń wydanych wobec osób represjonowanych za działalność na rzecz niepodległego Państwa Polskiego w całości unieważnił wyrok WTR z 1949 r., zaznaczając, że F. Oremus był członkiem podległej WIN organizacji „Wolne Siły Polskie”, celem której było doprowadzenie do niepodległości Polski.

Pana Franciszka Oremusa serdecznie przepraszam za te pomyłki jak i za nieprzyjemności, które z ich powodu go spotykały.

BOGDAN WASZTYL

Jerzy Walawski

MOŁOCH

Kraków został ukarany. Za referendum, za tradycję, za mieszczaństwo

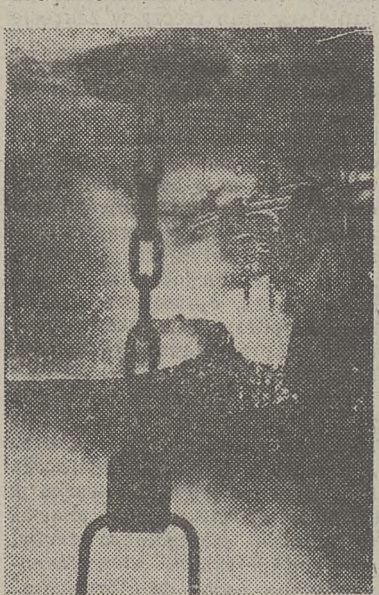
towenad hutą znalazł się na przykład taki fragment: „Radziecy specjaliści pomogą nam także przy wyborze miejsca budowy. Lokalizacja huty — to zagadnienie bardzo poważne, z którego nie zawsze zdają sobie sprawę hutnicy polscy... Pomocą służy więc inżynier Pleszkow, radziecki specjalista od lokalizacji i planu generalnego hut, w którym jest „coś twardego, mocnego w zdecydowanych ruchach i stanowczym głosie”, a jego „wyobraźnia przestrzenna i stanowcza postawa inżyniera mają zapewne związek ze służbą frontową w czasie wojny przeciwko hitlerowcom”. Współpracę między specjalistami „ustalono w ten sposób, że z każdym fachowcem radzieckim pracuje odpowiednio dobrane brzońowe fachowiec polski”, a nad całością czuwa „specjalnie wyznaczony sekretarz”. Komentarz jest zbyteczny.

Z początkiem roku 1949 odbyła się w Krakowie konferencja poświęcona kwestiom lokalizacji przyszłej huty: „Inżynierowie stwierdzili ze zdziwieniem, że myśl budowy huty pod Krakowem budzi wśród zebranych przedstawicieli społeczeństwa krakowskiego raczej niedowierzanie i sprzeciw, niż entuzjazm. Zaczęły tu przede wszystkim tradycyjne przekonanie że ciężki przemysł polski skupia się na Śląsku — no może trochę kierowała tymi kontrargumentami niechęć do wysiłku, jaki będzie musiało podjąć społeczeństwo krakowskie, gdy zacznie się tu wielka budowa. Ale argumenty specjalistów od lokalizacji i entuzjastyczna postawa pionierów budowy okazały się silniejsze”!

24 lutego 1949 Hilary Minc zatwierdza decyzję. Kronika notuje „Usytuowanie Nowej Huty pod Krakowem, starą stolicą kulturalną Polski daje ogromne możliwości stworzenia środowiska społecznego, łączącego elementy wysokiej kultury umysłowej z prężnością mas robotniczych”.

Kraków został ukarany. Za najgorszy w skali kraju wynik referendum, za swoje tradycje, za swoich intelektualistów, inteligentów, za swoją mieszczańską. Nowa klasa robotnicza miała rozsadzić reakcyjne środowiska, podać je stalinowskiej reedukacji.

Czy można po latach jednoznacznie ocenić, osądzić Nową Hutę z jej kombinatem, skoro już początkiem tej inwestycji towarzyszyła sama dwuznaczność? Decyzja o lokalizacji była niepodważalnie represją polityczną. Można się tylko zastanawiać w jakim stopniu miała ugodzić w Kraków? Wcale nie skrywany celem było zniszcze-



nie krakowskiej „reakcji”. Czy jednak w rachubach lokalizatorów nie mieściło się również unicestwienie z czasem zabytkowej tkanki miasta? Stalin z brutalną konsekwencją niszczył w Rosji, na Ukrainie i w innych republikach najwspanialsze zabytki sakralne. Moskiewska XV-wieczna cerkiew Wasyła Błogosławionego nie została wprawdzie wysadzona w powietrze, ale też skazano ją na powolną zagładę. Czy podobnego losu nie przewidywano dla Kościoła Mariackiego oraz innych zabytków, przede wszystkim świątyni?

Nowa Huta powstawała w okresie stalinowskiej ekspansji w Polsce. Wszystko było możliwe.

Krakowianie nie znosili nowej dzielnicy i nadal nie darzą jej zbyt wielką sympatią, z racji zaszłości, a także ze względu na ekologiczną uciążliwość. Trzeba jednak powiedzieć i to, że w latach powojennych stała się potrzebna Polsce. I duży udział produkcji kombinatu we wszystkich poważniejszych przedsięwzięciach inwestycyjnych był niezaprzeczalny. Dotyczyło to budownictwa, przemysłu stocznioowego, maszynowego, motoryzacyjnego i innych. Można mieć sporo wątpli-

dze, by kierowały nią w tamtych latach odruchy ekspansyjne.

*
Teraźniejszość Nowej Huty nie jest ani barwna, ani w złym znaczeniu — egzotyczna. Jest po prostu teraźniejszością dużej przemysłowej dzielnicy, która egzystuje, trwa, dostosowuje się do zachodzących w Polsce przemian dzięki Hucie im. T. Sendzimira z jej prawie 18-tysięczną załogą, z licznymi przedsiębiorstwami i spółkami działającymi na terenie huty i w ścisłym z nią powiązaniu. To dalsze tysiące miejsc pracy, cenionej dziś niesłychanie. Huta Sendzimira to również nadal niezbędna, w wielu wypadkach nie zastąpiona produkcja dla gospodarki, a także kooperacyjne związki z wieloma zakładami w kraju.

Gdyby ktoś dociekliwy pokusił się na przykład o symulowany rachunek zysków i strat wynikający z ewentualnej likwidacji huty, okazałoby się, że po stronie „ma” można zapisać określone, z pewnością wymierne profity ekologiczne. Huta Sendzimira zmniejszała w ostatnich latach swoją emisję gazów i pyłów, zatroszczyła się o ochronę wód, lecz nadal nie należy do zakładów obojętnych dla środowiska. W statystykach dotyczących zagrożeń zdrowotnych dla Krakowa jej udział jest znaczący. Mieszkańcy Nowej Huty, a przede wszystkim kilku osiedli położonych w pobliżu kombinatu w jesienne, mgliste dni z trudem oddychają w gęstym smogu. Przy wschodnich wiatrach drobny pył wdiera się do mieszkań — przy zamkniętych oknach — nawet w odległych dzielnicach, a roznoszący się zapach może być swoistym wskaźnikiem pogodowym.

Tak — radykalne potraktowanie podkrakowskiego kombinatu przyniosłoby Krakowowi poprawę sytuacji ekologicznej, choć nie do końca. Jest jeszcze groźna, niska emisja, zagrożenie ze strony motoryzacji, a także upomniki ze Śląska. Choćby z huty „Katowice”.

Zbyt radykalizm w stosunku do huty owocowałby również innymi skutkami: gospodarczą katastrofą dla przemysłowej dzielnicy z dotkliwymi konsekwencjami dla Krakowa, a także dla wielu fabryk w Polsce. Po stronie „wini” byłaby również katastrofa społeczna, godząca nie tylko w pracowników huty i jej współpracowników. Odczułby ją w równym stopniu małe, prywatne przedsiębiorstwa, handel, rzemiosło, cała infrastruktura komunalna. Nowohuckie blokowiska w roli „slumsów” z pełnym inwentarzem skutków w postaci gwałtownego wzrostu przestępczości, chorób, niebezpiecznych dewiacji. Ta rzeźba zła i brudu wypłynęłaby do Krakowa... i stałby się on jednym z najbardziej niebezpiecznych miast Europy. To byłaby kolejna klęska, tym razem o charakterze politycznym.

Nie sądzę, by ktoś wymarzył sobie choćby zbliżony scenariusz i dążył do jego realizacji.

Każdy wolaby oczywiście nie mieć tuż pod bokiem dokuczliwego sąsiada, uciążliwego zakładu pracy. Lecz skoro przeprowadza żadnej ze stron nie jest możliwa, trzeba znaleźć, wybrać inne rozwiązanie: zmniejszenie tej uciążliwości! Co wcale nie jest nierealne przy współczesnych technikach ekologicznych. I to jest jedyny wybór. Bez alternatywy!

Może jesteś spakobiercą?

Wydział Spadków Departamentu Konsularnego i Wychodźstwa Ministerstwa Spraw Zagranicznych (Al. J. Ch. Szucha 23, 00-580 Warszawa) poszukuje spadkobierców po niżej wymienionych osobach, które pozostawiły spadek za granicą:

Bankowski Antoni, ur. 1895.04.04. zm. w 1986 w Kanadzie;
Bielecki Tadeusz ur. 1902.04.25 we Lwowie, s. Jana zm. w Kanadzie;
Boratyn Antoni (Tony) w wieku 72 lat zm. w 1992 r. w Kanadzie;

Bolechiwka William ur. 1902.04.26 w Michaliwka (lub Michaliwka) s. Teodozego i matki z domu Shpak (Szpak), zm. w 1992 r. w Kanadzie. Poszukuje się jego żony i dzieci.

Cebularz Mordka (Max Sebulasch, Max Zibulash) ur. 1912.02.15 w Polsce, s. Józefa i Channy z d. Watman, zm. w 1985 r. w Kanadzie. Ma siostrę Molly Leibowicz w Kanadzie. Poszukiwane inne rodzeństwo i dzieci rodzeństwa;

Bejrach Bunja z d. Wajner, ur. 03.10.1897 w Słonimie (Białoruś)

c. Michel-Ber i Chany Gitli, zm. w Belgii w 1984 r.

Mazio Daria, ur. 26 kwietnia 1916 r. w Rybnie, córka Michała Mazio i Marii z d. Kackan, zam. dnia 17.11.1990 r. w Brukseli, stanu wolnego;

Przybyła Władysław, ur. 21.03.1921 r. w Krakowie, s. Walentego i Stefani z d. Mical, zm. w Belgii;

Puskarewski vel Puskarzewski Mikołaj, ur. 19.10.1905 r. w Zdobunowie, s. Józefa i Anny z d. Ostrowskiej, zm. 3.05.1985 r. w Belgii.

Dla „Dziennika” z Brukseli

Nowy etap KBWE

Brukselski Szczyt obsługiwało 2000 dziennikarzy z całego świata. Zjedli oni 6 tysięcy bułek, 3900 posiłków — najlepszy był królik w śmietanie i wypili 5 tysięcy litrów kawy. Organizatorzy nie podali ile dziennikarze wypili wina i piwa, w każdym razie siedzący obok mnie przy jednym z 1200 stanowisk pracy szef greckiej agencji prasowej wypił tak wiele wina, że usnął na krześle i przespał końcową konferencję prasową.

Dziennikarze nie byli jednak najliczniejszą grupą na Szczycie — obok policji i żandarmerii, prezentującej imponujące środki techniczne — najwięcej było w Brukseli ekspertów, polityków i dyplomatów. 12 szefów państw i rządów przywiozło ze sobą delegacje, liczące w sumie 2500 osób.

Tak imponująca ilość nie przesła jednak w jakości. Najważniejszą z polskiego punktu widzenia inicjatywa premiera Francji Balladurą zawarcia paktu stabilizacyjnego z państwami Europy Środkowej i Wschodniej została rozwodniona tak, że nie jest niczym więcej, jak tylko nową edycją KBWE. Wiosną przyszłego roku ma się odbyć w Paryżu inauguracyjna konferencja Paktu, na którą zaproszono oprócz Polski także Czechy, Słowację, Bułgarię, Rumunię, Litwę, Łotwę, Estonię i na interwencję niemiecką w ostatniej chwili również Słowenię. Ale na tym nie koniec — Pakt ma być otwarty dla wszystkich — 52 — krajów uczestniczących w KBWE. Po Kazachstan i Tadżykistan. Trudno jest się pozbyć wrażenia, że podobnie jak inicjatywa partnerstwa dla pokoju Pakt ma być środkiem zastępczym, ersatzem dla rzeczywistego zbliżenia Europy Środkowej z Unią. Skończy się wszystko na wspólnym zdjęciu i kolacji.

Karpatom Wschodnim

Na ratunek

(Inf. wł.) Ponad 50 osób z Polski, Słowacji oraz po jednym przedstawicielu z Holandii i Stanów Zjednoczonych, wzięło udział w zakończonych wczoraj trzydniowych warsztatach pozarządowych grup ekologicznych działających w Karpatach Wschodnich, które odbyły się na terenie klasztoru oo. kapucynów w Krośnie. Organizatorzy spotkania — Fundacja Wspierania Inicjatyw Ekologicznych z Krakowa, Małopolska — Overijssel Międzyregionalna Współpraca Ekologiczna z Krakowa, Małopolskie Stowarzyszenie Ekologiczne „Grünland” z Krosna, Krośnińska Grupa Federacji Zielonych i Ruch Ekologiczny Jasła — zaprosili przedstawicieli organizacji: Slovensky Zvaz Ochrancov Prirody z Preszova, Sloboda Zvierat z Koszyc oraz dwóch innych ze Lwowa — Braterstwo Lwa i Zielony Świt, Ukraincy do Krosna jednak nie dotarli.

Było to drugie spotkanie szkoleniowe (pierwsze odbyło się w

Michniowcu w sierpniu br.) poświęcone problematyce edukacji opracowania sposobów komunikacji między grupami polskimi, słowackimi i ukraińskimi oraz wypracowania sposobów i metod działania. Odbyły się także warsztaty dla nauczycieli.

— Mamy w woj. krośnieńskim 15 punktów pozarządowych struktur ekologicznych. Nasz ludzie obserwują gdzie środowisko jest zagrożone przez działalność człowieka. Dobrze współpracuje się nam z Bieszczadzkiem Parkiem Narodowym. Ze strony władz lokalnych była początkowo nieufność. Teraz jest już układ partnerski — powiedział nam Dariusz Wiażlik, asystent Programu Karpackiego przy Fundacji Wspierania Inicjatyw Ekologicznych w Krakowie. — Zachowujemy niezależność. Największy nacisk kładziemy na komunikację, edukację i rolnictwo ekologiczne. Np. język instytucji zajmujących się ekologią na wsi nie dociera do chłopów. My staramy się to robić inaczej. (bh)

„Łomiarz” naszych kości

(Inf. wł.) Osteoporoza to „łomiarz”, który łamie nam kości — powiedział prof. Leszek Szczepański, kierownik Kliniki Reumatologii Akademii Medycznej w Lublinie, na ogólnopolskiej sesji naukowej, zajmującej się tą chorobą, która odbyła się w sanatorium „Stale Łazienki” w Iwoniczu Zdroju.

Skala problemu osteoporozy w naszym kraju to kilkadziesiąt tysięcy przypadków rocznie. Jest to jedna z większych przyczyn zgonów (jeżeli nie bezpośrednich, to zapoczątkowujących) i kalectw. Na zmniejszenie masy kostnej mają wpływ papierosy i alkohol. Palacy mają średnio dwukrotnie więcej złamań, niż ci, którzy nie palą papierosów. Człowiek po 40 roku życia traci od 1 do 4 proc. masy kostnej każdego roku. Według prof. L. Szczepańskiego raz na dwa lata powinno badać się gęstość kości u człowieka. Bariery ekonomiczne nie pozwalają na to. Najprostszym aparatem do wykonywania badań gęstości kości — densytometr, kosztuje tyle co samochód. Nic tak dobrze nie wpływa na renowację kości, jak ruch fizyczny. Grubasy mają mniej problemów z osteoporozą, bo ich kości ciągle są naprężane przy wysiłku utrzymywania ciężaru ciała.

Od kilku lat w Polsce działa

Fundacja Osteoporozy. Wiele zastróg w leczeniu tej choroby położył prof. Janusz Badurski z Białegostoku. Największy ośrodek znajduje się w Lublinie. W każdej placówce służby zdrowia lekarz ortopeda, reumatolog powinien rozpoznać objawy choroby. Trudno dokładnie powiedzieć ilu lekarzy w Polsce zajmuje się tą chorobą. Natomiast — według prof. L. Szczepańskiego — na palcach dwóch rąk można policzyć ludzi zajmujących się wyłącznie osteoporozą. (bh)

SERBIA

BEZ SOLI

Chaos gospodarczy i hiperinflacja w Serbii najpierw uderzyły w bezrobotnych i emerytów, a teraz dotknęły całe społeczeństwo. Tylko jednostki stać obecnie na zakup reglamentowanej żywności. Większość ludzi nie ma jednak nawet na przydziałową... sól.

Placę i emerytury w Serbii rosła kilkakrotnie... w ciągu dnia, a mimo to nikną w inflacji (w ciągu dwóch tygodni inflacja wzrosła 7-krotnie z 3 tys. do 20 tys. procent), ceny natomiast, tylko przez ostatni weekend, wzrosły pięciokrotnie. Większość przedsiębiorstw wynagrodzenia coraz częściej wypłaca pracownikom w naturze. Czasami jest to jedna tabliczka czekolady, a innym razem 2 paczki papierosów. Serbowie jednak nie rezygnują z pracy. Przy bezrobociu obejmującym 60 procent społeczeństwa, każdy etat jest dla nich ważny, zwłaszcza że wliczany jest do funduszu emerytalnego. — Jakoś to przetrwamy — mówią — wojna przecież kiedyś się skończy.

W Belgradzie absurdnie cenowe zaskakują na każdym kroku. Jeszcze trzy miesiące temu kilo-

gram mięsa kosztował tyle ile 7 litrów mleka. Teraz kosztuje tyle ile 75 litrów. A mimo to towarów tych w sklepie nie ma (kupony na mleko otrzymują jedynie dzieci do 8 miesiąca życia), na czarnym rynku zaś cena ich jest kilkadziesiąt razy większa.

Wszystko wskazuje na to, że w niektórych serbskich rodzinach bieda zadomowiła się już na stałe. Nie głodują jedynie ci, którym udało się w „pończosze” zachować kilka marek, lub mają znajomych na wsi. Upada nawet czarny rynek, bo nie ma zbytu na swoje towary.

Wina za kryzys gospodarczy i niedzę społeczną rząd Nowej Jugosławii (Serbia i Czarnogóra) obarczają ONZ, która w 1991 roku nałożyła na to państwo zastrzeżone sankcje gospodarcze. Niezależni komentatorzy twierdzą natomiast, że najbardziej winny jest rząd, który większość funduszy przeznacza na podtrzymywanie działań wojennych w Bośni i Chorwacji (w tym roku przeznaczono na ten cel ponad 75 proc. budżetu państwa).

ANDRZEJ NOWOSAD

CHORWACJA

Syndrom spakowanych walizek

Największą cenę wojny w Chorwacji płać miasteczka i małe ośrodki przemysłowe — podaje gazeta „Vecernji List”. Do Sinja — miejscowości liczącej stale około 48 tys. mieszkańców skierowano ponad 9,5 tys. uchodźców z terenów okupowanych. Na utrzymanie ich miasto nie ma już pieniędzy, zwłaszcza że straty wynikłe z wojny osiągnęły tam sumę 40 mln marek, z czego tylko 8,5 miliona strat powstało ze zniszczenia sieci wodno-kanalizacyjnej. Naprawa jej — jak twierdzi prezydent miasta Jure Bitunjac — pochłonie następne 9 mln marek. Celtnskie zakłady produkcyjne „Dalmatika” i „Cetinka” wpadły w tak poważne kłopoty finansowe, że zmuszone zostały do zmiany swojej infrastruktury.

Jeszcze gorzej wygląda sytuacja w miejscowościach znajdujących się pod serbską okupacją. W okręgu Hrvace — przed wojną utrzymującym się z rolnictwa i hodowli zwierząt — wygnano ponad 2 tys. rolników, a w podobnym okręgu Vrlika, po czyst-

kach etnicznych, pozostało jedynie 157 Chorwatów. Nie mogą oni jednak zajmować się produkcją rolną ponieważ sami nie mają pieniędzy, a serbskie pożyczki pod zastaw hipoteczny mają na celu jedynie pozbawianie ich domostw i gospodarstw — twierdzi gazeta.

Ze wszystkich chorwackich regionów najlepszą sytuacją panuje w wolnej już od działań wojennych Dalmacji. Rząd Chorwacji nie chce jednak inwestować w tym regionie ze względu na wysoki stopień ryzyka. Premier Chorwacji Nikica Valentić obiecał temu regionowi znaczną pożyczkę na odnowienie produkcji, ale dopiero po „nowej wojnie” gdy cała Chorwacja ponownie znajdzie się pod jurysdykcją Zagrzebia. Słowa premiera, zamiast nadziei na lepszą przyszłość, wywołały w Dalmatyckich strach przed ponowną wojną i większości z nich dały podstawę do tego, żeby częściej niż na banki udzielające kredyty spoglądać na spakowane w kacie walizki. (Sad)

Europejski hołd

(INF. WŁ.) W szczególny sposób 60-lecie urodzin Krzysztofa Pendereckiego uczciło Europejskie Centrum Kultury. W anturageau europejskiego malarstwa kręgu historyzmu zgromadziła się elita intelektualna i korpus dyplomatyczny. Krzysztof Penderecki z rąk dyrektora Centrum doc. Jacka Purchli i filozofa prof. Władysława Stróżewskiego otrzymał dedykowany mu esej prof. W. Stróżewskiego „O pojęciu inspiracji”. Ten bibliofilski druk okolicznościowy istnieje w 100 numerowanych egzemplarzach. Nr 1 posiada

Krzysztof Penderecki, nr 2 Władysław Stróżewski, wzajemnie sobie zadedykowane. Uczestniczący w spotkaniu wiceminister kultury Piotr Łukasiewicz, kończąc mowę na cześć Jubilata wyraził życzenie „obyśmy jak najdłużej mogli się cieszyć pańskim dziełem”. Salwę śmiechu przerwał ripostą kompozytor „a może mną?” Atmosferę przepętniał zapach storczyków gigantycznej „makartowskiej” kompozycji autorstwa Lucyny Demarczyk, z oryginałem H. Makarta w tle oczywiście ku czci Jubilata. (J.R.)

PHU Jacek Mikosz Kraków, ul. Izaaka 3
czynne 9—17 ☎ 56-25-44

poleca:

— kotły gazowe wiszące

jedno — dwu obiegowe, o mocy 7÷35 kW
produkcji włoskiej i francuskiej
za gotówkę i na raty

oraz:

— serwis gwarancyjny i pogwarancyjny
wykonawstwo instalacji wod-kan, gaz, i c.o.
wykonawstwo instalacji w miedzi.

D-733

CZWARTEK w DZIENNIKU

Pod takim tytułem ukazywał się będzie na naszych łamach, w każdy czwartek, specjalny dodatek informacyjny, poświęcony rozmaitym dziedzinom naszego życia. Chcielibyśmy, aby towarzyszył on naszym Czytelnikom w święta i w dni targowe, z okazji dużych imprez handlowych i kulturalnych.

16 grudnia >>>Czwartek w „Dzienniku”<<<
poświęcony będzie
PRZEDŚWIĄTECZNYM ZAKUPOM.

23 grudnia
— WYROBOM JUBILERSKIM

Wszystkich zainteresowanych tą tematyką firmy zachęcamy do współpracy z naszymi agencjami reklamowymi.
Dokładne informacje, tel. 22-70-89

Atrakcyjna reklama * Ciekawe informacje i rozmowy * Osoby znane i lubiane

Z głębokim żalem i smutkiem zawiadamiamy, że w dniu 3 grudnia 1993 r. po długiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami, odeszła od nas w wieku 79 lat nasza ukochana Mama, Babcia i Prababcia

ś. † p.

mgr praw ELŻBIETA REICHERT

z d. Powińska, wdowa po ś.p. Eryku.

Msza św. żałobna odprawiona zostanie we wtorek 14 grudnia 1993 r. o godz. 13.45 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku

SYN, SYNOWA, WNUCZKA, WNUK,
PRAWNUK I POZOSTAŁA RODZINA

Z ogromnym bólem i smutkiem zawiadamiamy, że po długich i ciężkich cierpieniach opatrzona św. Sakramentami zasnęła w Panu w wieku 81 lat dnia 9 grudnia 1993 r. nasza najukochańsza Zona, Mama i Babcia

ś. † p.

KRYSTYNA RADZIKOWSKA

Msza św. żałobna przy Zmarłej odprawiona zostanie we wtorek 14 grudnia 1993 r. o godz. 12.00 w kaplicy na cmentarzu parafialnym w Borku Fałęckim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej do grobowca rodzinnego. Pogrzeźni w głębokim żalu

MAŻ, CÓRKI, ZIEĆ I WNUK

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 4 grudnia zmarł

doc. mgr inż. KAROL de LUBOMIR JAHODA

był długoletni pracownik Instytutu Naftowego, a następnie Instytutu Górniczego Naftowego i Gazownictwa w Krakowie.

Za osiągnięcia naukowe i zawodowe odznaczony wysokimi odznaczeniami państwowymi, branżowymi i resortowymi.

Pogrzeb odbędzie się na cmentarzu Rakowickim w dniu 15 grudnia 1993 r. o godz. 11.00.

Żegnamy zasłużonego Pracownika, wspaniałego Człowieka, dobrego Kolegę.

Rodzinnie Zmarłego składamy wyrazy szczerzego współczucia.

Dyrekcja i Pracownicy
Instytutu Górniczego Naftowego i Gazownictwa
w Krakowie

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 7 grudnia 1993 roku zmarł w Krakowie w wieku 72 lat

MIECZYSLAW SIEMASZKIEWICZ

był długoletni pracownik Instytutu Technologii Nafty w Krakowie.

W Zmarłym utraciliśmy serdecznego Przyjaciela i Kolegę.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek 13 grudnia 1993 roku o godz. 11.00 na cmentarzu Rakowickim w Krakowie.

Dyrekcja Instytutu Technologii Nafty
oraz Koleżanki i Koledzy

ś. † p.

JÓZEFA CIĘŻAREK

z d. CICHĄ

najukochańsza Mamusia i Siostra,
wdowa po ś. p. Zygmuncie.

Człowiek wielkiej skromności i miłości, przeżywszy lat 73, po krótkiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami zasnęła w Panu dnia 4 grudnia 1993 r.

Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione zostanie w poniedziałek 13 grudnia 1993 r. o godz. 11 w kościele parafialnym Matki Boskiej Dobrej Rady w Prokocimiu po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku na cmentarz w Prokocimiu przy ul. Bieżanowskiej, o czym zawiadamiają pogrzeźni w głębokim smutku i żałobie

CÓRKI, SIOSTRY, BRAT, ZIEĆ
i RODZINA

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Koledze

LUDWIKOWI KUSAKOWI

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci ŻONY

składają

Dyrekcja
oraz Koleżanki i Koledzy
FUG „Georyt” w Krakowie

Dla wygody Klientów
wydłużamy czas pracy naszych

BIUR OGŁOSZEŃ
W KRAKOWIE

● ul. WIELOPOLE 1 — tel. (012) 21-45-72
czynne w godz. 8 — 18, w soboty 10 — 14

● ul. WIŚLNA 2 — tel./fax (012) 22-70-89
czynne w godz. 8 — 18, w soboty 8 — 14

OGŁOSZENIA EKSPRESOWE

PRACA

SPÓŁKA j. v. zatrudni Głównego Księgowego. Osiaty: 489/F/XII, Kraków, Wiślna 2, jg-489/F/XII

AGENTÓW reklamowych zatrudni-
my. 36-24-93 (11-18), jg-36396

FIRMA budowlana zatrudni stolarzy, najchętniej emerytów i rencistów, tel. 34-20-55 w. 365, 289 (8.00-18.00), jg-502/F/XII

EKSPEDIENTKĘ w kwiaciarni zatrudni, 36-86-21, (17013)

PRZYJME absolwentki, absolwentów szkół handlowych — sprzedaż, Kraków, Jeleniowa 12, (16873)

FLIZIARZY fachowców, zatrudni, 21-73-81, D-2470

MŁODYCH mężczyzn po służbie wojskowej zatrudni, 21-00-16, mg-335/F/XII

HURTOWNIA alkochołu nawiąże współpracę z akwizytorem znającym branżę alkoholową, Tel. 56-02-48, 36-65-70 po 20.00, mg-360/F/XII

MŁODYCH, energicznych (własny samochód), tel. 68-95-22 wew. 15-95 do 15.00, mg-36737

ZATRUDNIĘ sekretarkę, 55-00-49, mg-357/F/XII

PRACA, 55-00-49, mg-357/F/XII

BRUKARZY, murarzy — tynkarzy przyjmie od zaraz, P. B. „UNI-MAJER” s. c. Kraków, ul. Wadowicka 3, Tel. 67-45-10, 67-03-88, jg-508/F

KUPNO

GARAŻ (okolicie Wrocławskiej), kupię, Tel. 34-25-27, (17021)

OVERLOCKI przemysłowe, Warszawa 674-28-85, jg-507/F

SPRZEDAŻ

SPRZĘT stomatologiczny sprzedam, 33-97-08, (16978)

BILARD, tanio, (012) 66-00-88 w. 434, jg-36437

JAMNICZKI długowłose 37-78-00 w. 69, mg-36595

CYKLINARKE, sprzedam, 55-18-03, (16941)

SETERY irlandzkie 21-01-00, (16978)

SPRZEDAM Opel Ascona 2.0 diesel, 1982, Tel. 21-51-81, do 16.00, 33-56-16, po 16.00, (17025)

SPRZEDAM sprzęt gastronomiczny i dyskotekowy, 34-22-38, (17029)

SPRZEDAM kasę pancerną, wagę dziesiętną, 34-22-38, (17032)

UDZIAŁ na mieszkanie z garażem w Krowdzy na czerwiec, 1995 tel. (0-12) 34-13-78, (16997)

HERMETYCZNA pakowarka, 55-14-88, D-2473

WYTWÓRNIE paluszków sprzedam lub zamienię (0-12) 84-12-90, t-34076

KALORYFERY aluminiowe 55-14-68, D-2472

SPRZEDAM nowy piec do sauny z wyposażeniem, Krzeszowice, tel. (8) 205-18, jg-36665

FOTELE antyczne sprzedam, Tel. 21-51-63, jg-36440

SPRZEDAM garaż — 55-36-82, mg-36790



O HANDLU, PRODUKCJI
ORAZ USŁUGACH
BIEŻĄCA INFORMACJA
O OGŁOSZENIACH
PRASOWYCH

— 55-32-37 —
— 11-75-48 —
— 44-49-82 —
— 55-43-35 —

KRAKÓW

TELEFONICZNA AGENCJA
INFORMACYJNA
OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU W GODZ. 9-18

MOTORYZACYJNE

MALUCHY do remontu kupuję, 12-19-46, mg-36592

FIATA 126p, 1992 r. pełne wyposażenie tanio sprzedam, 21-00-12, (17061)

SPRZEDAM Peugeot 605 1992 r. BMW 525 1990, 67-01-00, mg-36587

LOKALE

MIESZKANIA 1-, 2-, 3-pokojowe go poszukuje do wynajęcia Agencja, Tel. 36-38-43.

KRÓLEWSKA — jednopokojowe, b. ładne, 37 m kw., sprzedaż pośrednictwo Grodzka 51, 21-11-61, jg-36434

B. PRADNIK (Górnickiego) — dom stan surowy, b. ładny: Pl. Boh. Getta, duży strych, okazjna cena — sprzedaż „OLSA”, 11-25-33, 11-80-22, mg-335/F/XII

SUPERKOMFORTOWE M-3 Bieżanów do wynajęcia, 22-72-38, (17054)

POKÓJ do wynajęcia, 11-67-96, mg-36733

ODSTĄPIE sklep ogólnospożywczy lub sprzedam wyposażenie, tel. 47-82-08 po 18.00, mg-36729

STUDENCKA giełda mieszkań poszukuje pokoi i mieszkań, 34-16-96, jg-36447

NIERUCHOMOŚCI

DZIAŁKĘ budowlaną 14 arów w Bronowicach sprzedam, 37-25-62, po 16.00, (17045)

DOM do sprzedania w Wieliczce Tel. 78-57-95 w. 611 po 20-tej.

KUPIĘ kamienicę w Krakowie w dobrym stanie, z okresu międzywojennego, tel. 67-60-70.

SPRZEDAM działkę budowlaną 10,1 a, przy trasie Kraków — Michałowice uzbrojoną (bez kanalizacji), Tel. 48-86-80 od pon. do piątku 18.00 do 20.30, (16987)

BIZNES

LOMBARD — ul. Majora 12a, Pożyczki z rabatem, tel. 12-03-32 w. 16, mg-36587

USŁUGI

FLIZOWANIE, malowanie, remonty, instalacje, 12-23-25, 34-44-19, jg-36317

SUCHE tynki, ścianki — sufity, 66-39-54, jg-36388

REMONTY — 66-39-54.

RTV-SERVICE — montaż TV SAT, Tel. 78-54-55.

MALOWANIE — tapetowanie, Tel. 56-14-87.

UKŁADANIE, cyklinowanie, lakierowanie, tel. 43-36-01.

WOD.-kan.-gaz, przeróbki, 21-38-92.

CYKLINOWANIE, 55-59-16.

ELEKTROINSTALACJE, domofony — 48-65-06, C-4127

FLIZOWANIE, hydraulika, układanie parkietu, cyklinowanie, 21-73-51, D-2468

REMONTY, flizy, tynki, hydraulika, 47-74-28, mg-36717

BOAZERIA, 67-55-04, mg-36727

PARKIET — mozaikę układam tanio, 21-62-54, mg-36738

SUCHY tynk — ścianki, sufity, 22-41-94 wieczorem, jg-36445

MALOWANIE — tapetowanie, Tel. 11-59-68, jg-36451

FLIZOWANIE — 22-25-38, jg-36448

RÓŻNE

STOMATOLOGIA — Protetyka — pełny zakres usług stomatologicznych. Protezy (4 dni). Ekspresowe naprawy — Prądnicka 59, 33-14-74 (10-20).

EKSPRESOWE wykonywanie i naprawa protez zębowych, ul. Spokojna 18, 33-78-10.

USŁUGI

TRANSPORT 1,1 t kraj — zagranicą, Tel. 44-96-80, mg-35364

TYNKOWANIE, flizowanie, hydraulika, 44-26-24, mg-36538

TRANSPORT, 21-07-46, 16510

TRANSPORT dwutonowy, 36-85-54, 16554

TRANSPORT od 2-24 ton. Kraj i zagranicą, tel. 67-23-80, 67-42-20, 16700

USŁUGI hydrauliczne, naprawa plecyków term. 36-83-23, jg-35698

WIDEOFILMOWANIE 44-59-53, 15470

WIDEOFILMOWANIE, 67-83-49, 14660

WOD.-kan.-gaz, przeróbki, 55-67-50, 15536

WIDEOFILMOWANIE, 43-23-18, KK-1383

WIDEOFILMOWANIE, 36-74-93, mg-36229

WIDEOFILMOWANIE, 43-33-69, KK-1316

WODOMIERZE montaż, 12-23-88, jg-34189

WODOMIERZE, 66-00-88 wew. 524, D-2433

WIDEOFILMOWANIE, 43-38-93, g-2904

ŻALUZJE pionowe, 55-86-24, 15730

ŻALUZJE — 44-34-96, 809/gB

ŻALUZJE — produkcja, montaż, gwarancja, 36-56-97, mg-35571

ŻALUZJE pionowe, poziome, 48-73-57, C-4028

ŻALUZJE, 37-58-16, mg-298/F/XI

ŻALUZJE przeciwsłoneczne, pionowe, poziome, montaż, gwarancja, 33-04-55, jg-35829

ŻALUZJE poziome, pionowe, markizy, 56-44-35, D-2346

ŻALUZJE, 55-74-74, D-2162

TV-SAT
ul. Wadowicka 10/1
tel. 66-25-77
SPRZEDAŻ RATALNA!
Do każdego zestawu gratis kasetę video! m-1235

**ANTENY
SATELITARNE**
f.h. „MODEL”
ul. św. Agnieszki 10
TEL. 21-09-57

Renowacja 3240
mebli tapicerowanych
— siedzenia lotnicze. ☎ 33-05-60.

BIZNES

BIURO Rachunkowe, księgi podatkowe, deklaracje, pełna obsługa księgowa ręczna i komputerowa. Pn.-pt 9-19, tel. 66-18-28 Kraków, ul. Jagodowa 17/26, jg-35907

DO sklepu w centrum miasta poszukuję producentów eleganckich pasków, Tel. 67-68-85, po 20.00, 16392

DUŻE sklepy, 610 m² i 200 m² wynajmę w całości lub na stoiska. Wiadomość tel. 33-42-39, po godz. 20.00 36-85-74, 16331

KSIAŻKI przychodowo-rozchodowe, zeznania podatkowe — ul. Morawskiego 5, p. 118, tel. 22-34-66, 22-36-66 wew. 456, 457, 16739

KANCELARIA — obsługa prawna podmiotów gospodarczych, Krupnicza 3/9, 22-00-49, pon.-pt. 15-18, czw. 12-15, M-1503

KAWIARNIE (bilard) pilnia sprzedam, 43-35-89, po 16, C-4157

KSIEGOWOŚĆ firm, VAT, deklaracje, Biuro „Parytet”, 43-33-30, C-4118

KUPIMY lub wydzierżawimy Filipy, 22-55-75, jg-35637

LAKIEROWANIE proszkowe, 36-30-80, mg-36152

LOMBARD Safader sponsorujemy patenty, pomysły, biznesy, Kraków, ul. Karmelicka 15, tel. 22-33-26, g-2833

MASZYNY do produkcji boszeril sprzedam lub wydzierżawię, Tel. 55-77-31, mg-327/F/XII

PORADY prawne, prowadzenie ksiąg podatkowych, rejestrów VAT — KONTRAKT, Lubicz 25a, pon. śr. czw. 10.00-16.00, wt. 11.00-17.00, tel. 21-00-33 wew. 301, 16375

POSZUKUJĘ dostawców materiałów budowlanych, wykończeniowych i metalowych do komisowej sprzedaży, Kraków, Opolska 12 a, Tel./fax 36-82-55, 2359

PROWADZENIE ksiąg przychodów i rozchodów, 33-05-23, mg-32268

POSZUKUJĘ partnera do wspólnego otwarcia lokalu rozrywkowego, Tel. 78-11-99 wew. 96, 16751

PRODUCENTÓW europalet poszukuję, tel. 34-20-55 wew. 367, 16641

SPRZEDAM spółkę z o.o., Tel. 36-09-10, 16475

SKLEP osiedlowy z wyposażeniem tanio odstąpię, Bardzo niski czynsz, Tel. 44-06-22, 16766

SPRZEDAM lub wynajmę kiosk handlowy, 47-29-16, C-4161

TESTERY do banknotów, tel. 48-92-37, D-2348

POŻYCZKI

„ATOS” pożyczka od ręki (bardzo korzystne oprocentowanie), Skup sprzętu RTV AGD, Kopernika 2, mg-36200

ABSOLUTNIE najniższe oprocentowanie, Lombard, Królewska 65 a, 36-80-55, FA-20a

ABY pożyczyc pieniądze pod zastaw (nie ruchomości, samochodów, złota, sprzętu RTV, innych), Zaprasza Lombard, Długa 5, 22-15-54, 13600

A Best — najkorzystniej pożyczka, komis, skup, sprzedaż złota, srebra RTV, foto, samochodów, innych, Kazimierza Wielkiego 117, 36-86-00, 15783

ANTYKI pod zastaw, Smoleńsk 22, 22-26-32, 12786

ATRAKCYJNE oprocentowanie udzielania pożyczek — skup RTV, złota, srebra, LOMBARD, Grzegorzeczka 17, 21-89-09, 21-89-26, g-2832

KORZYSTNY Lombard, Kalwaryjska 18, naprzeciw „Korony”, 56-51-50, jg-35196

LOMBARD — błyskawiczne pożyczki, Prądnicka 65, Tel. 34-49-47, mg-36110

LOMBARD Safader pożyczka pieniędzy dla i od ludności, korzystne oprocentowanie, Prowadzimy skup, sprzedaż i komis wszystkiego. Polecamy tanie złoto, sprzęt RTV i wyroby skórzanego, Ul. Karmelicka 15, tel. 22-33-26, g-2832

LOMBARD — Kalwaryjska 43, 56-56-77 (pon.-sob.), Pożyczki pod zastaw wszystkich a-544u

LOMBARD Nowa Huta, Teatrulne 10 (budynki kina „Świt”) — natchmliwostwa pożyczki, 15996

LOMBARD — Długa 45 pożyczka pieniędzy dla ludności, Zapraszam!, 15996

NATYCHMIASTOWE pożyczki Lombard Grottera 6 (równoległa do Mazowieckiej), 34-22-12, jg-35968

„PERŁA” Wielopole 24, tel. 22-03-50 udzielanie pożyczek pod zastaw, mg-361166

UDZIELANIE pożyczek — najniższe oprocentowanie, skup RTV, Lombard, Kościuszki 17, 21-80-59, g-2881

UDZIELANIE pożyczek — niskie oprocentowanie, Lombard, Szeroka 29, 21-19-37, mg-35558

RÓŻNE

AGENCJA „Regina”, 21-96-13, jg-35853

AGENCJA „Magdalena”, 66-17-71, jg-35854

AGENCJA „Venus”, 36-80-55, jg-35854

ABAKUS — to wspaniałe spędzone chwile, 47-74-54, C-4034

AGENCJA „Elite” 36-18-52, Zostawmy sami..., jg-35978

ANASTAZJA czekam..., 48-83-72, jg-35978

„AMANDA” — 22-45-68 16.00-3.00, 15657

AGENCJA towarzyska „Dziwczynka” — całonocowa, Tel. 37-08-77, 15764

AGENCJA towarzyska „SAT”, 11-00-68, 15856

BEATA — agencja towarzyska, 67-11-53, jg-35966

„BLACK-CAT”, 55-82-83, Towarzystwo dla Pań i Panów, Drink-Bar od 20-6, Wesoła, Bankiety, Sylwestra, D-2350

CAŁONOCOWA „Ester”, (0-12) 43-68-40, 835/gB

GRUZ, ziemię oddam, Les 60, M-1642

HAMBURG, Europa, tel. (012) 220-900, 16578

KUPIĘ naczepę, ciągnik siodłowy, Warszawa — 48-19-85, K-1117

LUX masaż, tel. 37-08-77, ul. Warszawska 14/3, 15130

MASAŻE — oferta noworoczna, 21-71-60, jg-483/F/XII

MASAŻE dla Pań i Panów + supemies-podzianka, 21-22-79, D-2130

MASAŻE sylwestrowe poleca Agencja, tel. 37-08-77, Kraków, Warszawska 14/3, 16287

PBM „Camma” w Krakowie oferuje szybkie i tanie wykonawstwo instalacji wod.-kan., cw, co (w tym ogrzewanie podłogowe) z tworzyw sztucznych produkcji zachodniej w systemie „fusiotherm”. Instalacje całkowicie odporne na korozję i osadzanie kamienia kotłowego. Udzielamy 10-letniej g

REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA



SPRZEDAŻ

oia **plasecki**

SALON WYPOSAŻENIA ŁAZIENEK

Kraków, ul. Wyki 10, tel. 34-47-60

poleca:

- włoską glazurę i terakotę • ceramikę włoską, francuską i czeską • armaturę KLUDI-ego
- komplety łazienkowe — narzędzia do flizowania.

Z okazji

**ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA
i NOWEGO ROKU**

firma składa wszystkim Klientom
serdeczne życzenia i zaprasza na zakupy.

Wśród Klientów, którzy dokonają u nas zakupów w grudniu
wylosowana zostanie nagroda — niespodzianka.

Losowanie w dniu 30.XII, godz. 14.00.

Zapraszamy codziennie 10-18, soboty 9-14. M-1992

CENTRUM CERAMIKI



„BOZ 2” na STAŁEJ WYSTAWIE BUDOWNICTWA
Kraków, ul. Klimeckiego 14
tel./fax 66-71-00 wew. 216, fax 561976

oferuje:

- * płytki ceramiczne ponad 800 wzorów, (już od 130 tys. zł/m kw.) prod. włoskiej, hiszpańskiej, czeskiej, polskiej
- * ceramikę i armaturę sanitarną
- * kleje, fugi
- * kabiny natryskowe i galanterię łazienkową
- * narzędzia i akcesoria do układania płytek

Zapraszamy odbiorców indywidualnych i hurtowych.

UDZIELAMY RABATÓW

g-3114

ZTB „BIUROSERVICE”

w Krakowie

OFRUJE
DO
SPRZEDAŻY:

- MASZYNY DO PISANIA
- KSEROKOPIARKI
- MASZYNY OFFSETOWE
- KALKULATORY
- KASY SKLEPOWE
- MATERIAŁY EKSPLOATACYJNE (taśmy barwiące, toner, papier)
- MEBLE BIUROWE I SKLEPOWE

Prowadzimy pełny serwis
gwarancyjny i pogwarancyjny.

Sprzedaż prowadzi i informacji udziela:
Dział Handlowy, al. Powstania Warszawskiego 12
tel. 11-56-62

- Sklep, ul. Kościuszki 43, tel. 22-68-44.

g-2825



**PRZEDSIĘBIORSTWO
HANDLOWO-USŁUGOWE Sp. z o.o.
„ELMET”**

00-526 Warszawa, ul. Krucza 16/22

Uwaga hurtownicy!

**Bezpośredni importer - Włochy
oferuje:**

- wanny, brodziki, kompakt
- zlewozmywaki nierdzewne
- wysokowydajne grzejniki aluminiowe
- przepływowe podgrzewacze wody
- baterie
- glazurę, terakotę
- narzędzia, agregaty prądotwórcze
- japońskie nagrzewnice powietrza

CENY PROMOCYJNE!

tel/fax 628-52-16, 628-59-76, 625-41-63, 625-41-65
telex: 81-3638

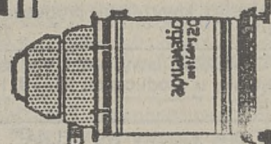
HURTOWNIA Fa-Pol

Świąteczna oferta:
Rewelacyjne odkurzacze

AQUAMATIC X

Piora, odkurzają, porządkują
tel/fax (012) 12-39-04
Kraków, ul. Dobrego Pasterza 114a

ATRAKCYJNE CENY



BETON TOWAROWY
sprzedaż — transport

VICAT S.C.

Kraków-Lęg, ul. Na Zaleczu 1,
tel. 44 85 44 w. 281.

c-4065

SHARP

Kasy rejestrujące VAT, fiskalne
KOMPUTERYZACJA SKLEPÓW,
GASTRONOMII, HOTELI,
WSZELKIE NAPRAWY
I KONSERWACJA KAS I WAG.

KRAKÓW, ul. Staszica 9,
tel. 33-88-57, 33-57-12.

lg-485F

Firma

**Polskie
Meble**

Zaprasza na stoisko
w DH JUBILAT

Ciekawe wzory, wysoka jakość.
Wejście od Al. Krasińskiego

**HURTOWNIA
ODZIEŻY
UŻYWANEJ
SORTOWANEJ**

KRAKÓW, RYNEK DEBNICKI 14
TEL. (0-12) 66-83-10

lg-34798

FIRMA HANDLOWA



Zaprasza do JEDYNEGO W NOWYM SĄCZU

Salonu Sprzedaży

PEŁYTEK CERAMICZNYCH

OPOCZNO

ORAZ WYPOSAŻENIA ŁAZIENEK

Nowy Sącz
ul. Kilińskiego 58
tel. (018) 4 210-98

DYSTRYBUTOR

REGIONALNY

CENY FABRYCZNE
PEŁNY ASORTYMENT
KLEJÓW, FUG, ZAPRAW,

KAMIR S.C. Kraków,
ul. Wielicka 61
tel./fax (012) 56-46-00

BASTPOL

Nowy Sącz
Jagiellońska 18
tel./fax (0-18) 421 146

ENERGOOSZCZĘDNE

SYSTEMY
GRZEWcze

Przy zakupie
zestawu bonifikata

KUPON

1.000.000

fa-40

HURTOWNIA
TANIA ODZIEŻ

Kraków, ul. Prądnicka 10

oferuje odzież:

- niesortowaną
- sortowaną z Niemiec i Holandii

Zapraszamy

Pn., śr., pt. — 10-16; wt.,
czw. — 7-16, sob. — 7-14
tel. 33 23 21 w. 48,
33 20 55 w. 48.

mg-311/F

EVEREST

SYSTEMY KOMPUTEROWE

NAPĘDY TEAC

- napęd dysk. 1.2 MB
- napęd dysk. 1.44 MB 3,5"
- napęd dysk. 1.2 i 1.44 MB
- napęd dysk. 2.88 MB 3,5"
- napęd dysk. 128 MB 3,5"
- napęd CD-ROM 5,25"

DYSKI

- od 80 MB
- do 1080 MB

PŁYTY GŁÓWNE

- od 386 SX 33 MHz
- do 486 50 MHz

KLAWIATURY

- BTC

KOMPUTERY

- EVEREST
- ALR
- GULIPIN
- COMPAQ

Drukarki

- SEIKOSHIA
- od SP 1900 do SPB 10 AI
- EPSON
- od LX 100 do DFX 5000

MYSZY

- BTC
- Primax

zestawy komputerowe EVEREST,
instalacje sieci NOVELL

Oferujemy pełne zestawy komputerowe
PC 386,486 już od 8.4 mln.
Przy zakupie z komputerem pakiet 30% taniej.

KRAKÓW ul. J.Lea 114, ☎ 36-73-33, 37-23-58

TELEFONY KOMÓRKOWE CENTERTEL

- telefony
- telefaksy
- centraliki

Panasonic

FACHOWY MONTAŻ, GWARANCJA, SERWIS, atrakcyjne ceny hurtowe i detaliczne.

DYSTRYBUCJA:

symico

Kraków, al. Focha 25, tel. 22-34-38 w godz. 9—16

Sklepy firmowe: ul. Długa 65
Pl. Wolnica 13

UWAGA!

Hurtownia Farmaceutyczno-Kosmetyczna

INTER-PLAST

zaprasza w grudniu na przedświąteczne zakupy.

Oferujemy tanio w cenach producenta duży wybór
kosmetyków krajowych i importowanych.

- Artykuły sanitarno-kosmetyczne, największy wybór podpasiek tylko u nas.
- Akcesoria dla niemowląt (smoczki, pampersy, butelki, itp.).
- Leki krajowe, importowane, zioła.
- Pampersy dla dorosłych.

U nas może kupić każdy — szybko i miło!

Uwaga! W grudniu rabat 5% już od 2 mln
oraz upominki!

Towar dowozimy własnym transportem

Kraków — Zabłocie, ul. Romanowicza 2
tel./fax 56-40-40, 56-51-99
tel. 56-53-53, 56-53-88

Tu kupisz cukierki Holls!

3346



RUDNA WIELKA 222b

k/Rzeszowa

tel. (017) 116-48

HURTOWNIA SPRZĘTU AGD

oferuje w ciągłej sprzedaży wyroby produkcji:

TEFAL, MIA, ZELMER, DEZAMET, METRIX, MESKO, SILMA,
DOMGOS, FAREL, NOWE ŻYCIE, PRUMEL, SELFA i innych.

Termiowentylatory, grzejniki olejowe, nawilżacze powietrza, smażarki olejowe, tostery, grille, rakietki, frytkownice, opiekacze, imbryki przew. i bezprzew., suszarki, lokówki, falownice, gofrownice, aparaty do masażu, noże elektryczne, żelazka, kucharki mikrofalowe i elektryczne, odkurzacze, miksery, prozery, malaksery, maszynki, myłki żarowe i udarowe, ogrzewacze przepływowe, krajalnice, sokowirówki, sokowniki, ekspresy przelewowe i ciśnieniowe, depilatory, różna ogrodnictwa, froterki, nawilżacze z jonizatorem, kosiarki elektryczne, wentylatory, drylownice do wiśni i śliwek, wagi kuchenne i osobowe i inne.

U NAS NAJTANIEJ!

Największy wybór asortymentowy, kolorystyczny i cenowy.
Zapraszamy do współpracy od poniedziałku do piątku w godz.
8.00-17.30, w soboty 9.00-15.00.

Odbiorców indywidualnych zapraszamy do sklepu firmowego
w pawilonie Pewexu w Rzeszowie, ul. Rejtana 49a, w godz.
11.00-19.00, w sobotę w godz. 10.00-15.00.

HURT — DETAL



Kraków, ul. Kurkowa 3
(przecznica z Rakowickiej)
tel./fax (012) 21-63-90.
Zapraszamy
w godz. 10⁰⁰ — 18⁰⁰.

Wylączny imp. firm hiszpańskich
MAPISA — ALAPLANA
GRESSAFONT
OPOCZNO JOPEX

Płytki ceramiczne, terakota kwaso-
i mrozoodporna, o wysokiej odpor-
ności na ścieranie.

Kleje, fugi, narzędzia do obróbki.

Najniższe ceny!

3349

REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA

PRACA — telefon 66-27-89.
Pon.-pt., godz. 9.00-18.00.
M-1847

FIRMA HANDLOWA zatrudni

GŁÓWNEGO KSIĘGOWEGO

z praktyką.
Pełna księgowość!
Kraków, ☎ 33-83-29, 33-49-44.
M-1838

**Panią w średnim wieku
do prowadzenia domu
NA STAŁE!**
na bardzo dobrych
warunkach przyjmę
Oferty ul. Wiślna 2
027420

AVON Cosmetics

ATRAKCYJNA PRACA SZANSA ZAROBKU

Prosimy o kontakt tel. 36-50-66,
w godz. od 13⁰⁰ do 17⁰⁰
szef konsultantka J. Kępyś.
g-1290

**Firma odzieżowa
szyjąca na eksport
zatrudni
wykwalifikowane
szwaczki**
Kraków os. Szkolne 19A
Tel. 43-45-55
w godz. 6⁰⁰ - 14⁰⁰

PRACA

AGENCJA zatrudni panie, zapewniamy
zakwaterowanie, Rzeszów 444-62.
032982

ANGIELSKA Firma Wysyłkowa poszuku-
je chętnych do pracy przy adresowaniu
kopert. Wysyłamy zgłoszenie + informację.
Dołączyć znaczkiem 5500 zł. Agencja In-
formacyjna „Stanina”, Głogów, skr. 99.
K-1445

ATRAKCYJNA praca. 67-33-38.
Jg-474/F/XII

AGENCJA reklamowa zatrudni akwizyto-
rów z Krakowa, Tarnowa i Nowego Sącza
oraz województw. Możliwość zatrudnienia
na umowę o pracę. Kraków, 37-18-66
wewn. 613. D-12

ATRAKCYJNE prace — Biura Pośrednic-
twa, Centrum D1, Świętokrzyska 12.
C-4044

ATRAKCYJNA praca na wycinanie laso-
rowej i na komputerze, wiek do 30 lat. Tel.
67-01-20. mg-322/F/XII

ATRAKCYJNA dobrze płatna praca czeka
na ciebie. Tel. 11-73-49. 16554

CODZIENNEJ pracy sam. Mercedes, 1
tona. 78-64-27. mg-36278

DORYWCZO zatrudni sprzątaczkę i sek-
retarkę. Euro-Service, skr. poczt. 509
30-960 Kraków 1. 16790

DZIEWCZYNY zatrudni Agencja Towa-
ryska, tel. 37-08-77. 16283

EMERYTA przyjmę (1/4 etatu). „PLAY-
LAND”, al. Jana Pawła II 210, po 17.
16593

EKSPEDIENTKĘ do sklepu mięsnego,
konieczna praktyka — umiejętność rozbo-
ru mięsa. 22-20-11 wewn. 129.
mg-36509

FIRMA produkcyjna zatrudni niepełno-
sprawnych. Skawina, tel. 76-27-76,
76-16-45. D-2411

FIRMA REMTECH SERVICE zatrudni od
zaraz rencistów lub inwalidów na stanowisku
biurowym. Wymagane wykształcenie tech-
niczne i obsługa komputera (miles-
widziana znajomość j. obcego), tel. 8.00.
10.00, 16-23-23. 16612

GŁÓWNEGO lub samodzielnego księgo-
wego, komputer, zatrudni firma handlowa.
44-33-03. 837/gB

INŻYNIERÓW elektryków ze znajomością
Autocad-a do pracy w dziale hand-
lowym zatrudni przedsiębiorstwo infor-
macyjne „IGE”. Wymagane predyspozycje
do pracy w zespole, wiek poniżej 35 lat.
Oferty prosimy składać osobiście w siedzi-
bie przedsiębiorstwa, pl. Na Stawach 3.
Kraków. Jg-472/F/XII

JESTES młody, ambitny chcesz się spraw-
dzić. Praca od zaraz, tel. 34-23-17. 16745

JESTES młody, chcesz zarobić — przyjdź
do nas. Mistrzejowska 5, k. stadniny Koni.
C-4162

KIEROWCĘ ze znajomością języka angiel-
skiego lub niemieckiego przyjmę natych-
miast. Tel. 78-23-96, 78-52-17. D-2415

KIEROWCĘ ABCD paszport, staż w tury-
styce zagranicznej poszukuje pracy.
66-07-23. 16806

MAGAZYNIERA zatrudni hotel „Demel”,
Kraków, Głowackiego 22. M-1623

MAGAZYNIERA oraz panią do biura
sprzedaży zatrudni hurtownia kosmety-
ków. Tel. 21-99-51. mg-333/F/XII

MIEDZYNARODOWA Korporacja zatrud-
ni reprezentacyjnych, ambitnych, mło-
dych. 11-63-60. mg-36212

MASZ dobry humor, samochód i ambicję
by założyć firmę O.K., ul. Nalkowskiego 10.
36-08-68. mg-322/F/XII

OGRODNIK zatrudni 2 panie. Świech,
Brzezina 150, koło Krakowa. Jg-36351

ODLEWNIKÓW kokilowych z praktyką w
odlewniwni mosiądzu, akord ok. 6 mln,
jedna zmienna, produkcja armatury — zatrud-
ni DEMPAN, Wrzawice 278, tel.
66-00-88 wewn. 388. 15490

PARKIECIARZA zatrudni. Kraków, ul.
Centralna 81 (Kroś). Jg-36359

POMOC dentystyczna szuka pracy. Tel.
22-77-69. mg-36545

PRZYJME zlecenia telefoniczne.
36-83-23. Jg-36569

RENOMOWANA firma zatrudni współ-
pracowników ambitnych, energicznych,
dysponujących samochodem. Zarobki min.
4 mln, możliwość stałego zatrudnienia.
Spotkanie: Nowy Sącz 14.12.93, godz. 10 i
17 — MOK, Rynek 22, i p. Tarnów
16.12.93, godz. 10 i 17 — Dom Nau-
czyciela, ul. Słowackiego 7. Z-fa/44/NS

SAMODZIELNEJ księgowej z doświadc-
zeniem bankowym — poszukujemy.
56-49-43. a-6686

SZKARZA — prawo jazdy, zatrudni.
67-61-04 rano. 16775

ZACHODNIOEUROPEJSKA firma ZE-
PTER poszukuje przedsiębiorczych, ambit-
nych współpracowników dysponujących
samochodem, telefonem. Zarobki min. 5
mln, możliwość stałego zatrudnienia. Spo-
tkanie hotel Cracovia, 14 grudnia, godz.
10. lub 17. 16949

ZAPOKIEKUJE się starszą osobą. Tel.
44-01-15. Jg-36355

ZATRUDNIĘ pracowników ochrony w
wieku 25-35 lat do pracy w Wieliczce lub
Niepolomicach. Zgłoszenia osobiste 9-15,
Wieliczka, ul. Ochota 14. mg-341/F/XII

ZLECENIA telefoniczne — przyjmę.
48-83-83. C-4169

ZATRUDNIĘ sprzątaczkę — rencistkę.
Tel. 44-91-83. mg-36263

ŻUK blazak, Nysa Towos oczekuje stałej
współpracy — na cały rok. 34-57-93, po
16. Jg-36352

ZAINTERESOWANI pracą w domu —
koperta + 2 znaczki luzem. Tarnów, ul. PKC
26/34. Ta-33317

ZATRUDNIĘ młode osoby do sklepu spo-
żywczego. Ul. Limanowskiego 11 (9-13).
D-2421

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

ZA granicą zatrudni panią w średnim
wieku, uczciwą, czystą, silną, zdrową —
opieka nad chorą dziewczynką — miesz-
kanie, wyżywienie, najkrócej na rok. Wia-
domość na sekretarce 66-48-59. 16365

KOMPUTEROWE kursy — INTERBU-
RO, 22-37-63. 16271

KURS maklerów giełdowych. Tel.
22-49-73. 15932

KURSY księgowości, 11-74-30 (8.00-
16.00). 16200

KURS maklerów giełdowych. Rzeszów
374-81, wewn. 273. 16611

MATEMATYKA. 12-11-71. g-2917

MATEMATYKA. 21-58-53. mg-35573

MENEDŻER — kurs, księgowanie od A —
Z, komputerowe kursy w Profesjonalnej
Szkołe Biznesu. Tel. 22-04-81.
mg-334/F/XII

PRAWO jazdy „Hadatt”, 21-32-22.
D-2434

PRAWO jazdy „Motorex”, Rynek Gl. 7,
21-38-60. Raty, zniżki. Jg-35962

PRAWO jazdy, al. Słowackiego 64,
34-30-74. Jg-35963

WARIMEX i ZNP prac. Akademii Ekono-
micznej w Krakowie ogłasza zapisy na
1-semesterne, 3-miesięczne oraz 6-tygo-
dniowe intensywne studia księgowości i
zarządzania. Zapisy: Kraków, Mazowiecka
25/808, tel. 33-44-55 wewn. 2007.
M-1557

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”
22-60-95. a-346V-B

ZAOCZNE Studium Informatyczne, kurs
profesjonalnych sekretarek, kurs absol-
wentów menedżera. Absolwentom poma-
gamy znaleźć pracę. „Peter Pan”

REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA

LOKALE

ABA — pośrednictwo. 22-44-44 w. 236. mg-36540

A. CIELECKI — Agencja, tel. 21-62-05 (10.00-17.00). 15222

AGENCJA. 22-71-47. 14371

AGENCJA. 34-13-35. mg-36263

AGENCJA. 44-46-11, 44-39-03. 15732

AGENCJA — atrakcyjne oferty — „Ola” — Dąbkiewicz — sprzedaż, wynajem, obsługa podatkowa. 9-18 11-25-33, 11-80-22. jg-337/F/X

AGENCJA Batorego 6 a — 33-78-19. 16395

AGENCJA — Grodzka 3, 22-35-83. 15731

AGENCJA — Grodzka 51, 21-11-61, 66-97-75 (9.00-19.00). 15748

AGENCJA najtańsza, 22-58-45. 16384

AGENCJA nieruchomości. 37-14-98. 16818

AGENCJA Starowińska 20, 21-08-76. mg-36136

AGENCJA Stronczak, Słowackiego 58, 33-22-67. mg-211/F/X

AGENCJA Stronczak, Słowackiego 58, 33-22-67. 13599

AGENCJA — wynajem, sprzedaż. 12-39-18, 22-42-01. jg-35424

AGENCJA — wynajmowanie — 36-38-43, 15541

AGENCJA wynajmowanie, sprzedaż. 43-37-54, 44-68-10. jg-34165

ATRAKCYJNE mieszkania, lokale — oferty. Poszukujemy zgłoszeń 56-21-77. 2363

CASTUS — wynajmowanie, sprzedaż. 10-12-97. mg-36239

„DOMADER” — solidne pośrednictwo. 67-48-99. M-1498

DO wynajęcia w centrum magazyny z telefonem oraz garaż. Tel. 34-41-20 (8-11). mg-330/F/XII

DWUPOKOJOWEGO do wynajęcia poszukują dwie pracujące. 47-95-35. jg-36377

2 pokoje, 58 m², Krowodrza na 40 m². Tel. 33-52-42. 16733

DO wynajęcia lokal biurowy, 22-95-66 wew. 555. 16589

DWUPOKOJOWE zamienię na większe, 11-35-42. 16787

FIRMA informatyczno-projektowa poszukuje pomieszczeń biurowych (500 m²) do wynajęcia na czas nieograniczony. Informacje i oferty prosimy składać: oferty 469/F/XIII, Kraków, Wiśna 2.

GARAŻ przy ul. Bieńczyckiej do wynajęcia. 44-72-35. C-4148-I

HIPOTECZNE M-3 lub M-4 kupię. 44-72-35. C-4148

JEDNOPOKOJOWE — sprzedam. 11-09-51. mg-36300

KUPIĘ dwu-trzypokojowe, budownictwo międzywojenne. 56-23-37 (7-15). M-1637

KUPIĘ garsonierę. 43-43-49. jg-36349

KUPNO, sprzedaż, najem. Tel. 22-58-79. mg-305/F/XI

KUPIĘ mieszkanie. 21-68-25. mg-301/F/XI

DOMEX
kupno-sprzedaż-wynajem.
Pomorska 8, tel. 33-76-15. 246

Kupię

HAŁĘ

PRODUKCYJNĄ

200 m², warunek —
bardzo dobry,
szeroki dojazd.

Mogą być
obrzeża Krakowa.

22-16-75. 3443

Mieszkanie dla Ciebie!

FIRMA G. J. CHMURA
przy współpracy z
Pierwszym Komercyjnym Bankiem S.A.

rozpoczyna sprzedaż superkomfortowego osiedla mieszkaniowego przy ul. Zakątek. Przy 35% wpłaty możliwość uzyskania kredytu dewizowego (24 raty). Mieszkania wyposażone. Flizy, parkiety, antena sat., domofon, telefon, garaż, oddane będą do użytku w marcu 95 roku. Cena 1 m² równ. 560 USD.

Szczegóły: **Biuro Handlu Nieruchomościami**
Pl. Szczepański 8, IIIp. TEL. 21-23-62 wew. 217

AGENCJA - TRAKON
tel. 48-32-74, 21-28-39 jg-465/FI

INTERWEST
Rynek Gł. 7
11-36-10, 21-92-99

BUSINESS CENTER „PAŁAC PUGETÓW”
oferuje do wynajęcia:
luksusowe i standardowe
biura z telefonami
oraz
salę wystawową 80 m² z zapleczem.
Kraków, ul. Starowińska 13
Prosimy o oferty pisemne.
Tel. 22-46-54, fax 21-70-63. 2075

KUPIĘ M-4. Tel. 47-68-15. C-4140

KIOSK, 42 m², z lokalizacją sprzedam. Tel. 67-05-19. 16707

LOKALU na sklep, 20 m², poszukuję. 56-02-31. jg-36371

LOKAL 2 x 100 m² do wynajęcia. Kraków, ul. Centralna 57. 44-90-96, 47-10-83. C-4151

MIESZKANIA poszukuję. 22-71-47. 14372

MIESZKANIE M-2, M-3 i duże pilnie sprzedam, tel. 66-50-44. 16137

MIESZKANIE M-1, M-2, M-3, M-4 pilnie kupię, tel. 66-50-44. 16139

MIESZKANIA poszukuję. 12-39-18. jg-35425

ODSTĄPIĘ lokal na ul. Kościuski. tel. 36-81-92. 16695

PILNIE sprzedam mieszkanie 100 m², 4 pokoje w domu dwurodzinnym w Nowym Sączu, tel. grzesznościowy 42-08-46. z-022650

POSZUKUJĘ lokal na wypożyczalnię kaset video. Tel. 56-28-16. D-2401

POSZUKUJĘ lokal na warsztat. 34-11-36. jg-36303

POŚREDNICTWO — duży wybór. 33-50-40. mg-36273

POSZUKUJĘ do wynajęcia garsonieri lub małego mieszkania z telefonem. 66-54-68. M-1628

PILNIE kupię mieszkanie, pośrednictwo. 21-96-46. jg-456/F/XI

POŚREDNICTWO. 33-97-80. jg-31108

POŚREDNICTWO. 67-24-13. jg-35964

POŚREDNICTWO. 16-23-28. mg-36176

POŚREDNICTWO. 66-18-80. M-1487

POŚREDNICTWO nowohuckie. 44-26-02. C-3785

POŚREDNICTWO — Łękański, Karmelicka 1. 21-68-25. mg-301/F/XI

POSZUKUJĘ mieszkania. 34-13-35. mg-36263

POSZUKUJĘ garażu w Wieliczce. 78-20-62 (19-21). mg-36186

POŚREDNICTWO kupi mieszkanie, os. Widok, Azory, Olsza, 11-83-64. mg-36274

POSZUKUJĘ mieszkania — kupię, wy- nając, 36-53-68. 16489

POSZUKUJĘ lokal na mieszkanie w ści- ślim centrum ok. 100 m². Tel. 22-96-41 (8.00-16.00). 16727

SPRZEDAM garsonierę z tel. w Nowej Hucie. Tel. 47-45-88 (17-21). jg-36355

SPRZEDAM pokój z kuchnią 37 m², Bie- żanów. 78-13-37. 16560

ŚRÓDMIEŚCIE! Dwupokojowe, 37 m², sprzedam. Tel. 22-09-98. 16540

WARSZAWA! Dwupokojowe kwatery nowe na podobne w Krakowie. Tel. 67-53-70. 16355

WADOWICE — atrakcyjna lokale. Tel. (012) 36-80-07. 16802

WYNAJMĘ pokój najchętniej firmie. 12-39-23. 16711

WYNAJMĘ na hurtownie lub produkcję superkomfortowy lokal 100 m² (chłodnia, paczkownia, próżniowa, wagi, tel./fax) lub sprzedam urządzenie. Tel. 55-42-72 od godz. 17.00-20.00. 16765

WYNAJMĘ lokal, 105 m² w dobrym pun- kcie, centrum, 1 piętro, na biuro lub inne. Tel. 55-45-51. 16769

WYNAJMĘ lokal handlowy 30-50 m², tel. 11-90-18, (11.00-19.00). 16779

WYNAJMĘ lokal na hurtownie o powie- rzchni 200 m² z telefonem. Tel. 44-14-98, do godz. 14, od godz. 16. Tel. 67-19-41. D-2444

ZAMIANY — Grodzka 51. 15749

ZAMIANY, Kielecka 6. Tel. 11-19-85. mg-36127

ZAMIENIĘ 4-pokojowe PGM na 2 miesz- kania 1-pokojowe. Pośrednictwo 56-21-77. D-2367

ZAMIENIĘ mieszkanie 2-pokojowe z ku- chnią, niewłasnościowe, ul. Starowińska na pokój z kuchnią lub dużą garsonierę własnościową. Oferty 2361, Kraków, ul. Józefińska 11. 2361

ZAMIENIĘ mieszkanie (74 m²), os. Ru- czaj, na większe lub podobne, okolice Kur-dwanów-Bieżanów. Tel. 66-09-29. mg-36532

ZAMIENIĘ czteropokojowe, 75 m² na 60-60 m² niewłasnościowe bez dopłat do III piętra w Hucie. Oferty 16757, Kraków Wiśna 2.

USŁUGI

ALARMY. 12-48-10. 14062

ANTYWŁAMANIOWE zamki, tapicerki. 43-72-08. 15583

ANTYWŁAMANIOWE, dziesięcioletnie doświadczenie. Tapicerka, zamki — Ma-tyrski, 44-62-95. 16644

ANTENY — service. 47-39-93. 16702

ANTENY — montaż, naprawa. 44-53-92. jg-36360

ANTYWŁAMANIOWE zamki, tapicerki, harmonijki, uszczelnianie okien. „SEZA-MEX”, 48-41-02. C-4180

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia, zamki, tapicerki, drzwi harmonijkowe „Per-fekt” 36-78-05. D-2396

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia, zamki, tapicerki „Zambo” 56-40-94. D-2431

ANTENY RTV — satelitarne, alarmy, Zio- tek, 33-88-30. M-1504

ANTENY. 11-04-59. jg-36326

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia, zamki. 55-12-44. C-4120A

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia, tapicerki. 56-44-35. D-2345

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia drzwi „Omega”. 36-83-23. D-2311

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia drzwi. 22-13-17. D-2197

ANTYWŁAMANIOWE drzwi metalowe, zamki, wyciszanie „Tempo” 22-54-30. M-1464

ANTYWŁAMANIOWE zamki, tapicerki. Roxdom — 12-07-88. g-2900

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia, zamki, tapicerki, drzwi harmonijkowe. „Romex-litński” 36-64-15. D-2394

ANTENY — TV SAT, autoryzacja Polkat, fachowy montaż. Sterownik satelitarny, dodatkowo 30 programów. 67-00-85. D-2193

ANTENY. 48-30-42. KK-1344

ANTENY. 47-39-27. KK-1349

BOAZERIE — montaż, Kraków, 83-19-50. jg-36309

CYKLINOWANIE, układanie, lakierowa- nie parkietów — Mucha, 37-89-16. 14487

CYKLINOWANIE. 47-02-08. 15236

CYKLINOWANIE układanie 36-18-14. 15610

CYKLINOWANIE, lakierowanie niesko- dliwie, rachunki — Wójcik. 34-25-97. 15680

CYKLINOWANIE. 37-54-71. 15859

CYKLINOWANIE, układanie, lakierowa- nie „KLARA”. 37-85-97. 15950

CYKLINOWANIE. 36-25-66. jg-35695

CYKLINOWANIE bezpyłowe. 34-53-13. jg-36302

CYKLINOWANIE. 44-24-21. mg-36114

CZYSZCZENIA superextra dywanów, ta- picerki dwoma urządzeniami WAP-KAR-CHER. 12-02-55. mg-35374

CZYSZCZENIE dywanów WAP-em 11-67-36. jg-36343

CYKLINOWANIE. 55-64-87. a-525u

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki. 43-45-72. jg-35119

CZYSZCZENIE dywanów. 48-97-35. jg-35945

CZYSZCZENIE dywanów. 21-00-89, 67-63-49. mg-34675

ŻALUZJE

● srebrzyste — 110 m²
● kolorowe — 155 m²

Pomiar, dojazd — bezpłatny.
Ceny zawierają VAT

PIONOWE już od 285.000 m²

Kraków, ul. Anieli Krzywoń 14 jg-483/F

KRAKŹAL, tel. 11-63-66

UKAZUJEMY SIĘ JUŻ W 10 WOJEWÓDZTWACH!

DZIENNIK POLSKI TO 10 WOJEWÓDZTW W ZASIĘGU RĘKI:

BIELSKIE, KATOWICKIE, KIELECKIE, KRAKOWSKIE, KROŚNIEŃSKIE, PRZEMYSKIE, RZESZOWSKIE, TARNOBRZESKIE, TARNOWSKIE, NOWOSĄDECKIE.

CZYSZCZENIE wykładzin, tapicerki. DY-WANWAP, 37-17-84. 15635

CZYSZCZENIE dywanów. 44-65-41. C-4004

CZYSZCZENIE dywanów. 12-63-78. C-3913

CYKLINOWANIE. 48-03-76. mg-36114

CYKLINOWANIE. 13-53-05. lakierowanie. 16296

CYKLINOWANIE. 34-47-25. lakierowanie. 16328

CYKLINOWANIE. 11-38-10. 16625

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki Wap-em. 66-33-09. 15255

CZYSZCZENIE dywanów. 48-13-98, 48-33-09. 15364

CZYSZCZENIE WAP-em „DYWANER-VICE”. Danek, 33-01-39. 15384

CZYSZCZENIE WAP-em dywany, tapi- cerka, Kubik. 37-58-65. 15568

CZYSZCZENIE dywanów tapicerki Kar- cherem. 34-33-73. 16184

DOMOFONY. 55-62-66. 14008

DOMOFONY — montaż, naprawy 12-13-99. 16043

DEZYSEKCJA — 48-35-96. jg-35900

DOMOFONY, bramofony, videobramo- fony. 67-42-27. D-2212

DOMOFON montaż, naprawy. 21-90-08, jg-35818

DEZYSEKCJA. 47-61-85. C-3965

DOMOFONY. 78-34-74. M-1486

ELEKTRYCZNE, hydrauliczne. 47-02-50, KK-1391

ELEKTROINSTALACJE — 48-61-80. 816/gB

ELEKTROINSTALACJE — ogrzewania, przeróbki, remonty, przyłącza — solidnie! 48-83-83. a-518u

ELEKTROINSTALACJE. 37-07-65, mg-35591

ELEKTROINSTALACJE — naprawy, przeróbki, ekspres. 56-08-84. D-2160

EKSPERTYZY samochodowe. 11-11-91, 16210

EKSPRESOWE przestrajanie telewizo- rów, 47-63-80. 16688

ELEKTROINSTALACJE. 33-62-22. 15562

FLIZOWANIE. 36-36-48. 15720

FLIZIARZ, hydraulik. 48-51-76. 16493

FLIZOWANIE. tel. 43-54-39. 16655

FIRMA transportowa, Mercedesy, 4 tony. 55-08-97. D-1936

FLIZOWANIE — 55-52-22. t-34071

FLIZOWANIE — hydraulika, centralne o- grzewanie — miedziane. Tapetowanie, ma-lowanie, boazeria. Sprzątanie gratis. (14-20) 21-29-73. jg-36312

FLIZOWANIE. 55-76-66. a-562u

FLIZOWANIE. 77-77-52. mg-36237

HYDRAULIKA — piecyki, naprawy. 37-78-00 wew. 263. 15538

HYDRAULIK 44-62-70. 15303

HYDRAULICZNE usługi, piecyki, 22-54-08. 15953

INSTALACJE wod.-kan.-gaz.-c.o. 43-20-96. KK-1382

KRATY. 33-40-14. 16421

KOMINKI, konkurencyjne ceny. 22-12-72. 032665

KOPARKO-SPYCHARKA. 66 00-88, wewn. 470. mg-35564

KRATY, drzwi, zabudowa balkonów, itp. 67-36-96. D-2330

KRATY, bramy, drzwi. 43-65-98. mg-36113

LODÓWKI, zamrażarki. 21-95-30. 13679

LODÓWKI — 36-69-21. M-1582

LODÓWKI 48-99-02. C-4078

LODÓWKI. 43-00-95. C-4079

LODÓWKI, zamrażarki. 47-51-22. KK-1357

LODÓWKI, chłodnie — 43-01-43. C-4025

MALOWANIE, tapetowanie — wysoka jakość, estetyka, tel. 66-52-97. 15445

MALOWANIE, tapetowanie. 11-98-97. 15718

MALOWANIE. 21-66-37. 16092

MALOWANIE, tapetowanie. 12-65-11. 16404

MALOWANIE ekspres. 78-52-50. 16468

MALOWANIE. 55-98-85. 16624

MALOWANIE — solidnie. 67-52-82. 16729

MALOWANIE, tapetowanie „Pigment”. 47-12-37. KK-1329

MALOWANIE, tapetowanie, gładź gipsowa. 56-54-33. jg-36369

MALOWANIE, tapetowanie. 21-39-75. D-2257

MALOWANIE, tapetowanie, remonty. 67-68-62. a-556u

MALOWANIE, tapetowanie, remonty, sprzątanie gratis!!! 22-20-67. jg-35957

MONTOWANIE wodomierzy. 44-71-75. C-4122

NAPRAWA telewizorów. 34-07-58. 13640

NAPRAWA telewizorów. 66-94-44. 15520

NAPRAWA piecyków gazowych. 21-08-03. 15792

NAPRAWA, przestrajanie, RTV-video. 22-19-60 (10-17). 15846

NAPRAWA telewizorów. 37-72-00, wewn. 243. 16312

NAPRAWA telewizorów. 56-37-15. mg-36553

NAPRAWA pralek, lodówek. 55-66-33. D-2256

NAPRAWA — piece łazienkowe. 21-32-29. D-2377

NAPRAWA pralek, lodówek. 55-29-30. D-2237

NAPRAWA — piece łazienkowe. 21-09-97. D-2241

NAPRAWA — piece łazienkowe. 12-57-08. mg-36106

NAPRAWA pralek. 55-11-46. C-3925

NAPRAWA pralek automatycznych. 55-16-17. e-4043

ORLITA

ROLETY
ALUMINIOWE I TEKSTYLNE

MARKIZY
KOSZOWE I TARASOWE

ŻALUZJE
POZIOME I PIONOWE

Chermoskiego 11a.
Starowińska 25.
tel/fax: 36 12 73

ŻALUZJE PIONOWE
sprzedaż, montaż, produkcja

ŻALUZJE POZIOME
sprzedaż, produkcja

BOCHNIA, TEL/FAX (0197) 255 02
KRAKÓW, TEL (012) 66 12 52

KRATY, drzwi, zabudowa balkonów, itp. 67-36-96. D-2330

KRATY, bramy, drzwi. 43-65-98. mg-36113

LODÓWKI, zamrażarki. 21-95-30. 13679

LODÓWKI — 36-69-21. M-1582

LODÓWKI 48-99-02. C-4078

LODÓWKI. 43-00-95. C-4079

LODÓWKI, zamrażarki. 47-51-22. KK-1357

LODÓWKI, chłodnie — 43-01-43. C-4025

MALOWANIE, tapetowanie — wysoka jakość, estetyka, tel. 66-52-97. 15445

MALOWANIE, tapetowanie. 11-98-97. 15718

MALOWANIE. 21-66-37. 16092

MALOWANIE, tapetowanie. 12-65-11. 16404

MALOWANIE ekspres. 78-52-50. 16468

MALOWANIE. 55-98-85. 16624

MALOWANIE — solidnie. 67-52-82. 16729

MALOWANIE, tapetowanie „Pigment”. 47-12-37. KK-1329

MALOWANIE, tapetowanie, gładź gipsowa. 56-54-33. jg-36369

MALOWANIE, tapetowanie. 21-39-75. D-2257

MALOWANIE, tapetowanie, remonty. 67-68-62. a-556u

MALOWANIE, tapetowanie, remonty, sprzątanie gratis!!! 22-20-67. jg-35957

MONTOWANIE wodomierzy. 44-71-75. C-4122

NAPRAWA telewizorów. 34-07-58. 13640

NAPRAWA telewizorów. 66-94-44. 15520

NAPRAWA piecyków gazowych. 21-08-03. 15792

NAPRAWA, przestrajanie, RTV-video. 22-19-60 (10-17). 15846

NAPRAWA telewizorów. 37-72-00, wewn. 243. 16312

NAPRAWA telewizorów. 56-37-15. mg-36553

NAPRAWA pralek, lodówek. 55-66-33. D-2256

NAPRAWA — piece łazienkowe. 21-32-29. D-2377

NAPRAWA pralek, lodówek. 55-29-30. D-2237

NAPRAWA — piece łazienkowe. 21-09-97. D-2241

NAPRAWA — piece łazienkowe. 12-57-08. mg-36106

NAPRAWA pralek. 55-11-46. C-3925

NAPRAWA pralek automatycznych. 55-16-17. e-4043

NAPRAWA pralek, lodówek. 12-89-56. D-2207

NAPRAWA telewizorów. 66-86-60. mg-35572

NAPRAWA telewizorów. 11-95-70. jg-35417

NAPRAWA, montaż piecyków gazo- wych, kucharek, pieców „Mora”. 21-35-33. jg-34738

NAPRAWA — Helios, Neptun. 33-51-17. mg-36271

NAPRAWA, przestrajanie telewizorów. 44-37-96. C-4126

NAPRAWA, przestrajanie u klienta tele- wizorów, magnetowidów. 66-70-80. jg-35927

NAPRAWA pralek automatycznych. Szlak 49, 37-62-14. jg-36340

OBŚZYWANIE wykładzin, dywanów, chodników. 66-06-97. M-1489

PARKIECIARSTWO. 43-46-76. C-4152

PRZEPROWADZKI. 36-61-63. mg-36143

PARKIET, flizy — układanie, cyklinowa- nie, 12-92-68. 14059

PRZEPROWADZKI, transport fortepiano- w, pianin. Gawor, ul. Madalińskiego 11A, tel. 67-40-10 (10.00-17.00). 15709

PROJEKTOWANIE, kosztorysowanie, nadzory budowlane. Tel. 555-606, wewn. 552. 16316

PRZEPROWADZKI — transport pianin, fortepianów, kas pancernych, wypożycza-my pojemniki (pełna odpowiedzialność za mienie naszego klienta). Andrzej Boroń, tel. 44-27-38. 16509

PRZEPROWADZKI, transport kas pan- cernych. Wypożyczenie pojemników. Kry-ścian Przewłocki, Sarego 8 (11-17), 21-56-60, 21-64-02. jg-35838

PRZEPROWADZKI „Domus”, pełna ob- sługa, pojemniki bezpłatnie. 21-22-75. mg-35589

PRZEPROWADZKI. 34-44-03. jg-35446

REKLAMY, kasetony. 43-29-95. 836/gB

REMONTY, flizowanie, malowanie, ta- petowanie, układanie boazerii, inne. Tel. 34-13-36. mg-36244

STOLARSTWO wnętrz, naprawy okien, drzwi — 47-23-59. C-4153

SZKLARZ całodobowy. 44-77-82. C-3990

SZKLARZ. 11-16-10. jg-35620

SUFITY podwieszane, ścianki działowe. 48-75-59, 66-04-25. C-4143

SUFITY podwieszane, suche tynki — sprzedaż, montaż, ul. Pachocińskiego 9, (o-bok bazy PKS), tel. 33-41-07. 14983

SZAFY, pawlacje, zabudowy — estetycz- nie, 33-84-66. 15406

TRANSPORT, 2700/km. 21-55-63. 15684

TRANSPORT 1,2 t. Tel. 11-00-07. 15958

TRANSPORT: kraj — zagranica 36-20-23 16028

TRANSPORT Mercedesem — 308, 66-51-90. 16100

TRANSPORT 1,5 t — kraj, zagranica. 48-84-84. C-4165

TANI transport do 12 ton. 56-02-05. D-2376

TANI transport. 486-994. jg-36330

TRANSPORT — najtaniej (0,5 — 3,0 ton) — przewóz samochodów „ABS” — 37-53-76. M-1590

TANI transport — Mercedes bus, 8 osób, zamknięty — 3,5 tony. 33-06-82, 55-58-41. jg-35950

TRANSPORT k+ z. 55-35-11, wewn 105. mg-36183

TRANSPORT — 200 000 36-61-63 jg-35935

TRANSPORT dwutonowy kraj, zagrani- ca 565 154. jg-35601

TRANSPORT — 12 71 31 jg-35416

TRANSPORT samowyladowczy + dźwig. 66-00-88, wewn 470. mg-35564

TRANSPORT. 48-26-74. C-4035

KRONIKA KRAKOWSKA

KRONIKA KRAKOWSKA

KRONIKA KRAKOWSKA

13

GRUDNIA
PONIEDZIAŁEK

Łucji, Otylii

Łucja z dni wróży
jest więc dni obłokiem
— Jakie będą miesiące?
Spójrz taskawym okiem.

TEATRY

SCENA OPEROWA TEATRU
IM. SŁOWACKIEGO — 19: „Opo-
wieści Hoffmanna”, CAFE CABA-
RET Pietrzaka (ul. św. Jana 2) —
20: Kabaret Krzysztofa Piaseckie-
go, PWST (Teatr Szkolny, War-
szawska 5) — 18: „Ożenek” (spek-
takl otwarty).

KINA

Centrum Filmowe „Graffiti”
Kino WANDA: Młodzieżowa
Akademia Filmowa: Iluzjon
— 8.30, Młodzieżowa Akademia
Filmowa: „Akcja pod Arsenalem”
(USA 18 l.) — 11, „Wściekłe psy”
(USA 18 l.) — 14, 20.15, „Trzy
kolory: Niebieski” (fr. 15 l.) —
16, „Wszystkie poranki świata”
(fr. 15 l.) — 18, POD BARA-
NAMI: „Pożegnanie z Marią”
(pol. 15 l.) — 10, 12, 18, „Król
wzgórza” (USA 15 l.) — 14,
„Naprawdę krótki film o mi-
łości, zabijaniu i jeszcze jed-
nym przykazaniu” (pol. 18 l.) —
16, „Enak” (pol. 15 l.) — 20.

APOLLO: „Adwokat diabła”
(USA 15 l.) — 16, „Ścigany” (USA
15 l.) — 18, 20.15, KIJÓW: „Ala-
dyn” (USA b.o. polski dubbing) —
10, 12, 14.15, 16.15, 18.15, „Forte-
pian” (USA 15 l.) — 20.15, MIKRO:
„Barton Pink” (USA 18 l.) — 15.45,
20.30, „Powrót do Howard's End”
(ang. 15 l.) — 18, PASAŻ: „Pan
Niania” (USA b.o.) — 10.30, „Ju-
rassic Park” (USA b.o.) — 12, 19.15,
„Hot Shots 2” (USA 15 l.) — 14.15,
17.30, „Mistrz szpady” (hiszp. 15 l.)
— 16, SWIT (Duża sala): „Boha-
ter ostatniej akcji” (USA 15 l.) —
15.45, 18, 20.15, Sala studyjna: „Hot
Shots 2” (USA 12 l.) — 16, 17.30,
19.15, UCIECHA: „Na linii ognia”
(USA 15 l.) — 15.45, 18, 20.15, TE-
CZA: Seanse dla szkół: „Piękna i
Bestia”, WARSZAWA: „Samowol-
ka” (pol. 15 l.) — 15, „Nieuchwytny
cel” (USA 15 l.) — 16.15, 20.15,
„Fortepian” (USA 15 l.) — 18,
WOLNOŚĆ: „Firma” (USA 15 l.) —
17, „Silver” (USA 18 l.) — 20,
CENTRUM MŁODZIEŻY (Krowe-
derska 8): „Nietykali” (USA 15 l.)
— 13, „Trzy serca” (USA 15 l.) —
20.15.

SZPITALA

CHIRURGII OGÓLNEJ — Ko-
pernika 40, CHIRURGII URAZO-
WEJ — Kopernika 19a, CHIRUR-
GII DZIECIĘCEJ — Prokocim,
LARYNGOLOGICZNY, OKULIS-
TYCZNY, UROLOGICZNY — No-
wa Huta, MYŚLENICE — Szpitalna
2, PROSZOWICE — Kopernika 2.
Inne oddziały szpitali wg rejoniz-
acji.

POGOTOWIA

Lazarza 14: 999 — wezwania do
wypadków zachorowań i przewo-
zy: 22-29-99, Centrala: 22-36-00, Lot-
nisko Balice: 11-19-99, Rynek Pod-
górski: 56-59-99, Nowa Huta:
44-49-99, Krowodrza: Piastowska 32,
33-39-99, Alarmowy: 33-39-80, Biało-
prądnicka 8: 34-39-99, Skawina: 999,
tel. 55-93-80, Wieliczka: 78-12-89,
22-33-54, Alarmowy: 999, Myśle-
nice: 999, Jerzmanowice: 394, 49,
Niepołomice: 193, Iwanowice: 99,
Krzeszowice: 99, Podstacja Pogoto-
wania Ratunkowego Słomniki, tel.
63 lub 67 — czynna całą dobę,
Proszowice: 999, Zachorowania
i przewozy: 86-21-35.

APTEKI

Ul. Mogiła 21, tel. 21-04-42, Sta-
rowieńska 77, tel. 21-24-63, Batorego
1, tel. 33-74-40, al. Pokoju 7, tel.
11-00-43, os. Centrum A bl. 3, tel.
44-17-26, Centrum C bl. 1, tel.
44-17-19, Huta im. Sendzimira, tel.
44-73-20, Prądnicka 85/87, Brono-
wiczka 39, tel. 36-12-91, Na Kozłów-
ce 27, tel. 55-51-87, Słomiana 17,
tel. 66-04-70, Łużycka 55, tel.
55-97-99, Skawina, ul. Słowackiego
5, tel. 76-25-68.

POMOC MEDYCZNA

INFORMACJA SŁUŻBY ZDRO-
WIA: tel. 22-05-11 czynna całą dobę.

WIZYTY DOMOWE

DOMOWA POMOC LEKARSKA
lekarzy specjalistów, EKG, tel.
55-56-64.

DOMOWE WIZYTY LEKARZY
szpitali krakowskich (również od-
trawianie, espectral) — „MEDICUS”
tel. 47-43-18 (9-22).

NAGŁA POMOC LEKARSKA
— specjalistów, EKG, tel. 66-80-00.

„LEKARZ” — wizyty domowe
pediatrów codziennie: 8-22, tel.
55-49-59.

„PEDIATRA” — specjaliści, tel.
55-76-98.

WIZYTY DOMOWE, specjalista
chirurg naczyń i ogólny, tel.
47-59-52.

DOMOWA DIAGNOSTYKA, USG
— chirurg, tel. 36-27-91.

MASAŻ, kręgowanie — mgr Try-
bulec, tel. 33-15-54.

„MEDICINA” — wizyty domowe
lekarzy, tel. 11-13-78 — całą dobę.

LEKARZ WETERYNARIJ, tel.
12-03-05.

GABINETY

(Niektóre gabinety przyjmują
również zgłoszenia na wizyty
domowe)

„MEDICINA”

Aleja Pokoju 3, tel. 12-24-59,
12-68-20, konsultacje wszystkich
specjalistów, zabiegi chirurgiczne
u dzieci i dorosłych (stulejki prze-
pukliny, tłuszczaki itp.), usuwa-
nie zębów (narkoza) gastrosko-
pia, USG, rektoskopia, rentgen,
testy alergiczne, leczenie zęza, son-
dy żołądkowe, hormony (T3, T4,
TSH i inne), szczepienia ochronne.

MCDT „SOPHIA”

Rynek Gł. 34: 21-70-21, 21-95-83
Gazowa 17: 56-33-66
Os. Na Skarpie, bl. 17: 44-18-00

USG, gastroscopia, RTG, analizy,
porady wszystkich specjalistów,
operacje u dzieci i dorosłych.

CENTRUM
KARDIOLOGICZNE
„AMICOR”

Ul. Oboźna 31 tel. 33-59-06,
33-91-73: specjaliści, pełny zakres
badań, wizyty domowe.

GINEKOLOGIA LASER

Gabinet ginekologiczno-położni-
czy: porady, nieoperacyjne leczenie
nadżerek laserem, cytologia, próby
ciężowe, analiza. Ul. Długa 30,
15.00-18.00 oprócz sobót. Rejestrac-
ja w godzinach przyjęć oraz tele-
fonicznie 11-15-51 od 8 do 11.

„KARDIO-MEDIC”

Adiunkt Instytutu Kardiologii.
Ul. Lubicz 25, tel. 21-04-33, wew.
555. Poniedziałek—piątek 15.30—
19.00. Pełny zakres badań.

CHIRURG

Ul. Skawińska 8. 15.00-20.00 re-
jestracja od 8.00, tel. 69-07-41.
Konsultacje z zakresu chirurgii
ogólnej, drobne zabiegi, opatrunki.
Wizyty domowe.

USG

Gabinet gastroenterologii, ul.
Żuławska 14/7 — konsultacje,
leczenie, tel. 33-14-75.

„SKOLMED” — ordynatorzy kra-
kowskich szpitali — ul. Misiółka 8,
tel. 11-88-03 (11-19).

„HIPOKRATES” — USG, urolog,
gastrolog (gastroscopia) — Pomor-
ska 10/1. Tel. 33-79-85.

LECZENIE NERWIC — ul. Le-
nartowicza 14 tel. 33-12-03 (8-16).

GABINET CHIRURGICZNY, ul.
Szlak 20, dr med. Andrzej Bob-
rzyński. Gastroscopia, kolonosko-
pia, USG. Operacje laparoskopowe
pecherzyka żółciowego i przepu-
klin. Konsultacje prof. dr Otmar
Gedliczka. Tel. 34-40-32.

GABINET OKULISTYCZNY, tel.
55-76-98.

GABINET NEUROLOGICZNY,
tel. 37-07-33.

GABINET GINEKOLOGICZNY —
leczenie laserem. Ul. Pomorska 5a,
tel. 33-07-03.

PRZYCHODNIA LEKARSKA
„MULTI-MEDICA” — ul. Kościu-
szki 24 i ul. Czysta 8. Wielospecja-
listyczne usługi lekarskie, gastro-
scopia, EKG, EEG. Rejestracja od
7.00 do 19.00, tel. 22-20-73.

SPECJALISTYCZNE CENTRUM
DIAGNOSTYKI Ginekologiczno-Po-
łożniczej. Ul. Komorowskiego 8/3,
tel. 67-07-01 (po 15.00) USG.

TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ
CHORYCH „HOSPICIUM”, ul.
Centralna 26, tel. 47-28-03 — czyn-
ne 10-14, bezpłatna pomoc i po-
radnictwo chorym terminalnie,
zwiększa na choroby nowotworo-
we.

TELEFON INFORMACYJNY IN-
STYTUTU ONKOLOGII: 21-00-60
czynny w godz. 10-11.

OSRODEK INFORMACJI DLA
INWALIDÓW: tel. 22-28-11, czynny
w godz. 15-17.

STOMATOLOGIA

CENTRUM STOMATOLOGII „VA-
DENT” — leczenie, protezowanie,
kosmetyczne rekonstrukcje złama-
nych zębów, nowoczesne leczenie
laserem — krótkie terminy. —
Szlak 53 (15-19).

„EURODENT” — usługi stomato-
logiczne, implanty, rentgen, laser
(narkoza), pl. Biskupi 18, tel.
34-58-93, 34-24-09 (8-20).

„PROMED” — stomatolog
specjalista. Ul. Na Błonie 3B/34,
tel. 37-76-24. Bezpłatne porady.

„STOMATOLOGIA — PROTE-
TYKA” — protezy z materiałów
niełamiwych z gwarancją, pełny
zakres usług stomatologicznych,
wszelkie uzupełnienia protetyczne.
Ul. Daszyńskiego 11/2, tel. 21-15-85
(10-18).

„DENTA-med” — stomatologia,
protetyka, rentgen, ul. Augustiań-
ska 13, tel. 56-56-44.

„LIBRODENT” — 8.00-20.00
Stomatologia, protetyka, ortodon-
cja, chirurgia, rentgen na pocze-
kaniu, laser. Ul. Librowszczyzna 3,
tel. 21-09-62.

„PROTENT” — naprawa, wy-
konywanie protez niełamiwych,
tel. 66-15-68.

STOMATOLOGIA — leczenie
usuwanie zębów (narkoza), protezy
natychmiastowe. Ul. Teligi 8/216,
informacje, tel. 21-49-56 (20-22).

„FAMA-DENT” ul. Grottera 4,
tel. 33-88-24, 9-20, sobota do 15.
Chirurgia, szkiełkowa — protetyka,
porcelana — usuwanie kamienia
należnego.

„SYNDROMEX” — pełny zakres
usług 8.00-21.00, ul. Starowińska 1,
tel. 32-04-91.

GABINET STOMATOLOGICZNY,
ul. Józefitów 3/10, tel. 34-43-00.
Bezbolesne leczenie, porcelana,
protezy zatraskowe, usuwanie
kamienia ultradźwiękami, implan-
ty.

GABINET STOMATOLOGICZNY
— niskie ceny, gwarancja na wy-
konanie usługi. Al. Słowackiego
17A, tel. 33-50-96, poniedziałek —
piątek 10-18.

RENTGEN STOMATOLOGICZNY
— zdjęcia: panoramyczne punkto-
we, ul. Królewska 6 (od 9.00).

RENTGEN ZĘBÓW panoramicz-
ny, punktowy — św. Gertrudy 8,
godz. 8-19, sobota 9-14, tel. 21-92-72.
Wyniki natychmiast. Najniższe ce-
ny.

RENTGEN ZĘBÓW „ORAL-
DENT” — zdjęcia panoramiczne,
punktowe, ul. Kielecka 17, tel.
12-80-17, 8.00-20.00, soboty 8.00-
13.00.

TELEFON ZAUFANIA

TELEFON ZAUFANIA: 33-71-37,
czynny w godz. 16-22.

MŁODZIEŻOWY TELEFON ZA-
UFANIA: 988 — czynny — 14-19.

TELEFON ZAUFANIA DLA
OSÓB Z PROBLEMAMI ALKO-
HOLOWYMI: 56-46-80 (15-20).

TELEFON ZAUFANIA DLA
NARKOMANÓW: 56-24-24 — czyn-
ny w godz. 8-18.

TELEFON ZAUFANIA (choroby
weneryczne) 66-09-51 — czynny
9-17 (prócz sobót i niedziel).

TELEFON ZAUFANIA DLA
OSÓB PRZEŻYWAJĄCYCH KRY-
ZYSY OSOBISTE: 56-39-81 (8-15).

OSRODEK INTERWENCJI KRY-
ZYSOWEJ — bezpłatna całodobowa
pomoc psychologiczna dla osób
w kryzysach życiowych — ul. Ra-
dziwiłłowska 8b — tel. 21-92-82.

TŁUMACZENIA

„POŁNOĆ-POŁUDNIE” — Biuro
Usług Lingwistycznych, ul. Baszto-
wa 24, tel. 21-51-51 (10-18).

„SIGILLUM” Zespół Tłumaczy
Przysięgłych, ul. Wielopole 17,
tel./fax: 22-44-78, tel. 22-74-44.

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA — autoserwis:
34-23-51, 36-79-14.

CAŁODOBOWA: 21-18-21.

CAŁODOBOWA: — blacharstwo:
67-21-02.

CAŁODOBOWA: 11-24-89.

CAŁODOBOWA: 37-55-75.

CAŁODOBOWA: 43-76-89.

CAŁODOBOWA: 36-77-37.

NA LAWECIE: 37-53-76.

CAŁODOBOWA: 55-10-45.

PZMoT. — tel. 981 autoserwis.

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG
KOMUNALNYCH, spółka z o.o.

Punkty usługowe:

Ul. Rakowicka 41, tel. 11-47-76.

Na cm. Podgórskim (ul. Wa-
pienna 13), tel. 56-55-11.

Obok cm. Prądnik Czerwony
(ul. Reduty 1), tel. 11-35-26.

Na cm. Grębałów, tel. 44-21-61.

Czynne codziennie w godz. 7-16,
sobota — ul. Rakowicka 41 w go-
dzinach 8-13.

Dyżur całodobowy (przewozy z
mieszkań), tel. 11-45-02, 11-45-04.

NAJTAŃSZY transport zwłok —
56-23-53.

INNE

URZĄD OCHRONY PAŃSTWA
tel. 10-79-43, czynny całą dobę.

ZANDARMERIA WOJSKOWA:
tel. 61-46-61, czynny całą dobę.

TELEFON DYŻURNY STRAŻY
MIEJSKIEJ: 56-35-70 (całą dobę).

TELEFONICZNA INFORMACJA
KULTURALNA, tel. 21-91-20, od
pon. do piątku 10-18.

INFORMACJA
c.o.b.i.t. O HANDLU
I USŁUGACH
55-02-02 (całodobowa)
34-30-20 (pon-pt. 9-18)

W Krakowie
przed 70 laty

13 XII 1923 r.

• Miejska opera i operetka nie-
dzielnym przedstawieniem zakoń-
czyła swój żywot. Podobno kon-
trakty z personelem zostały roz-
wiązane, a Towarzystwo Opero-
we złożyło na ręce wiceprezenta
Rollega oświadczenie, którym,
zreka się koncesji na prowadze-
nie opery w budynku przy ulicy
Rajskiej. Głównym powodem za-
mknięcia operetki było żądanie
pracowników orkiestry wypłaty
45 proc. brutto od dochodów z
każdego przedstawienia.

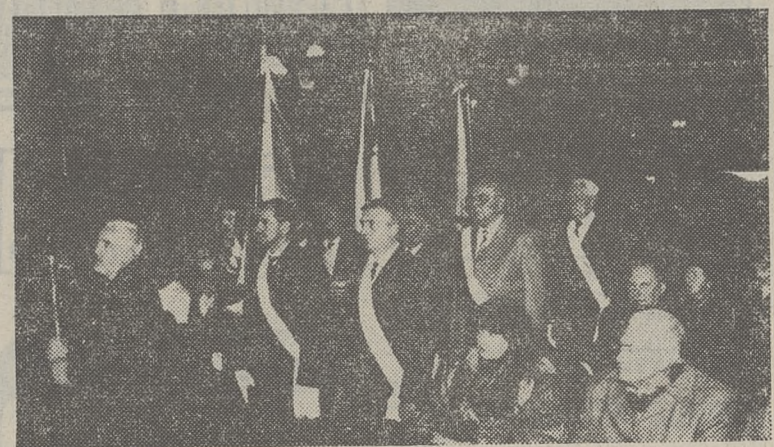
• Dzisiejszej nocy, około go-
dziny pierwszej, powstał pożar w
sklepie Ryglieckiego przy Małym
Rynku, spowodowany nagroma-
dzeniem zbyt wielkiej ilości pa-
pierni obok rozżarzonego pieca.
Dzięki interwencji straży pożar-
nej udało się zlokalizować; mimo to
szkoda powstała w wyniku pożaru
jest bardzo znaczna.

• Prezydium Rady Ministrów
rozesłało do wszystkich mini-
sterstw i samodzielnym urzędów
państwowych okólnik zabraniający
niszczenia aktów urzędowych
bez pozwolenia zarządu archiwów
państwowych. Okólnik ten ma na
uwadze ujednolicenie przez
wszystkie władze i urzędy ściśle-
go przestrzegania przepisów prze-
chowywania aktów urzędowych.

„Nowa Reforma”

TV KRATER

5.35 „Posterunek przy Hill
Street”, serial
6.35 „Detektyw Remington Steele”, serial
7.30 „Aerobic dance”
7.50 „Ćwiczenia na stopniach”
7.55 Program dnia
8.00 Wiadomości TV Krater
8.45 „Gigi la Trotola”, film ani-
mowany, odc. 59
9.05 „Kapitan Hawk”, film ani-
mowany, odc. 129
9.30 „Detektyw Remington Steele”, serial, odc. 90
10.45 „Maria”, serial, odc. 71
11.30 „Delta county”, film fab.
prod. USA
13.45 Serwis informacyjny
13.50 Program dnia
14.00 Blok TV Krater
15.00 Kino-teatr
15.30 Wydarzenia
16.00 Program dnia i teledyski
16.15 „Czarodziejskie zwierca-
deko”, film animowany,
odc. 52
16.40 „Gigi la Trotola”, film ani-
mowany, odc. 60
17.05 „Kapitan Hawk”, film ani-
mowany, odc. 130
17.30 Wiadomości TV Krater
17.45 „Tempo”, magazyn sporto-
wy TV Krater
18.00 „Detektyw Remington Steele”, serial, odc. 91
19.00 „Maria”, serial, odc. 72
20.00 „Spokojnie, to tylko awa-
ria”, komedia prod. USA



Fot. Jadwiga Rubiś

Krakowska Kongregacja Kupiecka obchodziła wczoraj uroczystie 583 rocznicę powstania. W kościele św. Barbary stawili się kupiectwo krakowskie na czele z prezesem KKK — Izby Gospodarczej Mieczysławem Banasiem, oraz poczty sztandarowe. Mszę świętą przed obrazem Niepokalanej Matki Boskiej celebrował o. Józef Świerczek, duchowny Domu św. Barbary Zakonu oo. Jezuitów. Mówił do zgromadzonych: „pieniądz rodzi pieniądze. Stanowicie podstawę do przewyższania kryzysu. Chcąc nieść zacząć odnowy, oczyście serca... Stanowicie podstawę, ale przy wartościach materialnych nie wolno zapominać o wartościach wyższych, wartościach wiary.” (j.r.)



Fot. Jadwiga Rubiś

Od 9 bm. LOT jest jedynym właścicielem spółki Casinos Poland będącej jednostką samostanowienia państwa. Tak więc, każdy grosz przegrany w kasynie trafi pod ten słuszny adres.

Fajerwerki poprzedziły uruchomienie nowej siedziby kasyna w hotelu „Holiday Inn”. Sale wypełnili oficjalni goście i VIP-y kasynowe przybyłe z Wrocławia, Warszawy... Ocenia się, że w skali Polski jest to ok. 400 osób, które namierzenie oddają się hazardowi. Anekdota wieczoru było pomylenie Adama Smorawińskiego z Sobiesławem Zasadą w kwestii BMW 316, które jest nagrodą do rozlosowania wśród graczy. Złoty rzut był potrójny. Wykonywali go dyrektor CP Marek Kaczorowski, wicewójewoda Jerzy Miller i mistrzyni świata w kick boxingu Iwona Guzowska. Tajemnica kasynowa jest podstawą, ale wiemy, bo sam się chwalił, że przegrał poset Gąsienica-Makowski. (j.r.)

Ukraińskie tłumaczenia

Na jednej z krakowskich ulic policjanci zatrzymali — do kontroli — „lancie” na czeskiej rejestracji. Kierowca, a także trzech pasażerów (w tym dwie panie) nie mówili jednak po czesku, ale językiem ukraińskim — przy czym

nie umieli wiarygodnie wytłuma-
czyć w jaki sposób weszli w po-
siedzenie tej limuzyny.

Całą czwórka została zatrzymana, gdyż okazało się, iż „lancie” jest poszukiwana. Wóz skradziono w lipcu w Ostrowie. (J.św)

TELEWIZJA
POD WAWELEM

21.55 Wiadomości TV Krater
22.10 „Posterunek przy Hill
Street”, serial
23.45 Wiadomości TV Krater
24.00 Program dnia na dzień na-
stępny
0.05 Teledyski TV Krater
0.35 „Odkrywcy”, film przygo-
dowy prod. USA
2.35 Zakończenie programu i
nocny blok muzyczny TV
Krater

RAI UNO